

LAISSÉS À EUX-MÊMES

La police de Saguenay et la DPJ sont intervenues dimanche auprès d'enfants de 4, 11 et 14 ans qui étaient seuls à la maison depuis vendredi **PAGE 4**

UNE FAMILLE RÉUNIE APRÈS 80 ANS

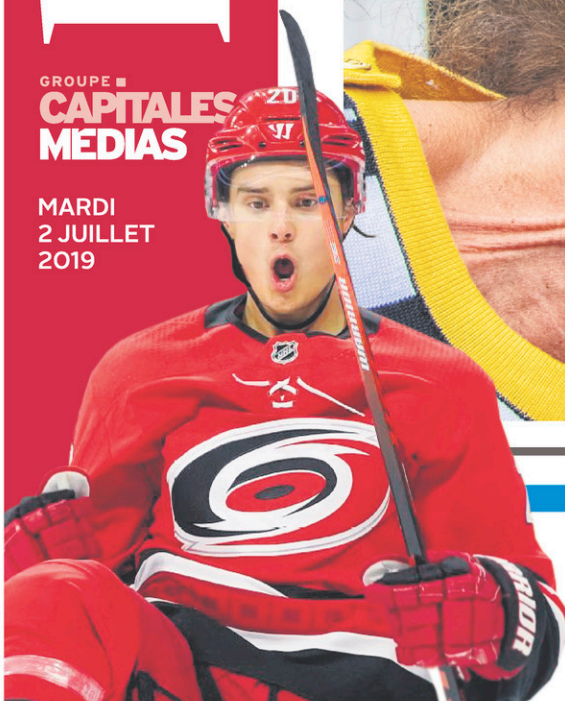
PAGES 2 ET 3



PHOTO LE QUOTIDIEN, MICHEL TREMBLAY

GRUPE ■
**CAPITALES
MEDIAS**

MARDI
2 JUILLET
2019



ARCHIVES AP

Marc Bergevin fait une offre hostile pour Sebastian Aho

Panarin avec les Rangers et Duchesne avec les Predators **PAGES 32 ET 33**



DESGAGNÉ

Des années difficiles sur les verts
PAGE 34



PAUL ALBERT CHEVROLET BUICK CADILLAC GMC LTÉE

www.paulalbertchevrolet.com

870, boul. Talbot, Chicoutimi

418 696-4444



GMC



CHEVROLET SPARK LT 2019

L'offre se termine le 2 juillet 2019.

Louez pour l'équivalent de **49\$** par semaine

0\$ versement initial pendant 60 mois

Prix au comptant de **15 645\$**



Offre valide du 1^{er} juin au 2 juillet 2019. Prix à l'achat au comptant de 15 645 \$, 130 paiements aux deux semaines. Pas de versement initial. Frais liés au RDPRM (475) et taxes en sus. Limite annuelle de 20 000 km; 0,16 \$ par kilomètre excédentaire. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers admissibles et s'appliquant aux modèles 2019 neufs Spark LT (1DS48 - 1SC). Sauf pour le modèle auquel le prix annoncé s'applique. Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Certaines conditions s'appliquent. Cette offre est réservée aux concessionnaires membres de l'Association de marketing Chevrolet-Buick-GMC du Québec et peut être combinée avec les programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants et de GM Mobilité. Cette offre et ces programmes peuvent être modifiés, prolongés ou supprimés à tout moment, sans préavis. Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire PACO.

UNE SOEUR RETRACÉE À 80 ANS

RENCONTRE
INATTENDUE

SAMUEL DUCHAINE
sduchaine@lequotidien.com

Tout le monde aime le sentiment de retrouver des proches après un bon moment sans les avoir vus. Imaginez un instant rencontrer votre frère ou votre sœur pour la première fois à 80 ans. Incroyable, n'est-ce pas? C'est ce qui est arrivé à Jacqueline Moisan (née Dion), qui a rencontré, pour la première fois, sa sœur Nicole Dion et son frère Sylvain Tremblay (né Dion).

C'est en autobus en provenance de Québec que Jacqueline, 80 ans, est débarquée, samedi en fin de journée, à Saguenay, attendue à la gare par son frère Sylvain, 78 ans, qu'elle n'avait encore jamais vu. Après les présentations formelles, ils se sont rendus chez Sylvain, au Camping les Gitans de Laterrière, où attendait Nicole, 71 ans, qui ne savait pas ce qu'elle était sur le point de vivre.

Le cœur rempli de fébrilité, Jacqueline, qui a aussi la jasette facile, se devait de raconter l'histoire à son chauffeur, alors qu'elle vivait peut-être la plus longue traversée de la Réserve faunique des Laurentides. Un chauffeur d'autobus sympathique qui n'en revenait pas de l'histoire de la famille Dion, Tremblay et Moisan.

À sa sortie de l'autobus, Sylvain

était là. Debout, attendant de découvrir qui était la femme avec laquelle il partageait tant de liens, mais si peu à la fois. Larmes, sourires, rires; personne ne peut comprendre le sentiment qui les a habités lors du premier croisement de regards.

« Je l'appelais Madame, raconte Sylvain en riant du souvenir des premiers instants. Je me suis dit: "Bien voyons, qu'est-ce que je fais là, c'est ma sœur!" et j'ai tout de suite arrêté de l'appeler Madame. »

Les deux avaient tant de choses à se dire, mais une autre chose ne pouvait attendre.

Cet incontournable, c'était Nicole qui attendait patiemment le retour de Sylvain qui, pour elle, était parti chercher une amie qu'il connaissait depuis un temps.

De retour chez lui, Sylvain entre et présente à Nicole une femme qu'il a rencontrée et qui a des parents qui se nomment Simone et Claude Dion. Nicole fond en larmes. Après tant d'années, elle rencontre enfin sa sœur, qu'elle n'avait plus espoir de rencontrer un jour. « C'est magique, le bonheur total », commente Nicole. Elle n'en revenait tout simplement pas que son frère lui ait fait le même coup qu'elle, 32 ans plus tard. « Je suis arrivée chez lui un jour, j'ai frappé et lui ai annoncé que j'étais sa sœur. Maintenant, c'est à lui de me le faire avec notre sœur. J'ai encore de la misère à le croire. »

Au lendemain de leur rencontre, les trois flottaient toujours sur un nuage. « Non, mais 80 ans, te rends-tu compte? Je pense que c'est un record Guinness », dit Sylvain, avec

« Je suis arrivée chez lui un jour, j'ai frappé et lui ai annoncé que j'étais sa sœur. Maintenant, c'est à lui de me le faire avec notre sœur. J'ai encore de la misère à le croire. »
— Nicole Dion

son sourire habituel. Après une recherche du *Quotidien*, les plus vieilles retrouvailles trouvées sont celles d'un soldat américain et de son amoureuse française lors de la Deuxième Guerre mondiale qui, il y a quelques mois, se sont retrouvés 75 ans plus tard, lors des commémorations du 75^e anniversaire du débarquement de Normandie.

Photos Le Quotidien, Michel Tremblay

Nicole et Jacqueline ont fréquenté la même école, au même moment, sans jamais savoir qu'elles étaient sœurs



Frère et sœurs, Nicole Dion, 71 ans, Sylvain Tremblay, 78 ans, et Jacqueline

NICOLE ET JACQUELINE À LA MÊME ÉCOLE

Si près l'une de

SAMUEL DUCHAINE
sduchaine@lequotidien.com

Si, parfois, le monde est petit, dans certains cas, il est plus qu'énorme. Nicole et Jacqueline avaient fréquenté la même école au même moment, sans jamais savoir qu'elles étaient sœurs. « On était dans la même école, dans la même ville et on ne le savait pas. C'est incroyable », raconte Jacqueline, visiblement ébranlée par la situation.

Noël semble bien trop loin pour prévoir une rencontre de famille, mais Nicole a la volonté de réunir toute la famille dans les prochains mois. Elle souhaite que tous les enfants puissent rencontrer leurs cousins et cousines et que les petits enfants fassent de même. Sylvain n'était pas contre l'idée, mais lance à la blague que « cette fois, ce sera chez Nicole ».

Nicole et Jacqueline résident aujourd'hui toutes deux à Québec. Il sera donc possible pour les deux sœurs de se revoir au cours des



Moisan, 80 ans, se sont retrouvés ensemble pour la première fois de leur vie, samedi.

l'autre

prochaines années, chose qu'elles ont l'intention de faire.

Du côté de Sylvain, à la blague, il espère ne pas en rencontrer d'autres. « Ça fait plusieurs coups, là! J'étais tout seul et là, j'ai une grande famille. Ça donne des cousins et des cousines à mes enfants; la famille s'agrandit encore. » Il compte bien entretenir la relation avec ses sœurs malgré les quelque 200 kilomètres qui les séparent. Peut-être devra-t-il traverser la Réserve faunique des Laurentides plus souvent qu'autrefois.



QUATRE ENFANTS

Une recherche entamée en 1987

SAMUEL DUCHAINE
sduchaine@lequotidien.com

échappé à Nicole: Jacqueline voulait elle aussi connaître ses racines.

LE PETIT COUP DE POUCE

Quatre, c'est le nombre de bambins qu'ont eus Simone Daigle Dion et Claude Dion entre la fin des années 30 et le début des années 40. Ils se prénomment Jacqueline, Sylvain, Nicole et Jacques.

Jacqueline et Sylvain sont nés avant le mariage de leurs parents, qui ont dû donner les enfants dès leur naissance. Les deux bébés se sont retrouvés dans des familles différentes, Jacqueline à Québec et Sylvain au Saguenay-Lac-Saint-Jean. Ils n'ont jamais eu conscience de l'existence de l'autre.

Après le mariage de Simone et de Claude, Nicole et Jacques ont vu le jour. Malheureusement, les deux ont aussi été donnés dans des familles d'accueil. Ces deux-là connaissaient leurs origines, savaient qu'ils n'étaient pas seuls, mais n'avaient aucun moyen de retrouver leurs aînés.

LES PREMIÈRES RETROUVAILLES

En 1987, Nicole Dion a entamé ses recherches. C'est au bout de plusieurs mois de travail qu'elle a réussi à retrouver son frère biologique, Sylvain. Elle s'est présentée chez lui, a cogné à la porte et lui a annoncé qu'elle était sa sœur. Un choc pour Sylvain Tremblay, qui savait qu'il avait été adopté, mais qui ne savait absolument rien de ses liens de sang.

C'est comme ça que Sylvain Tremblay a retrouvé ses origines. Quelques jours plus tard, il a fait la connaissance de son frère Jacques, qui est malheureusement décédé depuis quelques années.

Nicole savait aussi qu'elle avait une sœur aînée. Nicole, Sylvain et Jacques ont voulu retrouver la trace de Jacqueline, mais sans succès. Ils ont décidé d'abandonner leur quête. Des années sont passées et, des aveux de Nicole, l'espoir était perdu d'un jour rencontrer sa sœur. Elle n'y croyait plus. Plus les années avançaient, plus il semblait improbable de voir la famille être réunie pour la première fois. Un petit détail a

Le 16 juin 2018, l'Assemblée nationale a adopté la loi 113. Le projet de loi propose de nouvelles règles quant à la communication de renseignements relatifs à l'adoption. Ces nouvelles règles permettent à l'adopté et à ses parents d'origine de connaître l'identité de l'autre ou de se contacter en l'absence d'un refus à la communication de l'identité ou d'un refus au contact.

Jacqueline a bondi sur l'occasion et a réussi à mettre la main sur le nom de sa mère. Cependant, les informations s'arrêtaient à un simple nom et à l'année du décès de Simone. Elle n'a pas réussi à obtenir autre chose et a tenté par elle-même de trouver une piste. « J'ai commencé mes recherches et j'ai trouvé que le journal *Le Soleil* avait une banque de décès numérique, raconte Jacqueline. J'ai commencé à chercher jour par jour à partir du 1^{er} janvier 1984. J'ai continué, février, mars, avril et là, le 4 avril, je vois le nom de ma mère. C'est là que j'ai trouvé le nom de Nicole et de Jacques. »

Elle a poursuivi ses recherches avec le nom de sa sœur. Malheureusement, elle n'était pas en mesure de trouver des informations sur Nicole. Elle a ensuite essayé avec Jacques. Elle a découvert qu'il était décédé. Comme sa mère était décédée en 1984, Sylvain n'apparaissait pas dans les enfants de Simone, lui qui a été retrouvé en 1987 par Nicole.

Jacqueline s'est donc tournée vers la famille de la veuve de Jacques. Après des démarches auprès du centre funéraire, elle a réussi, grâce à la famille Cloutier et à Caroline Fortin, du Mouvement Retrouvailles, à mettre le grappin sur l'identité d'un deuxième frère dont elle n'avait pas connaissance de l'existence, Sylvain Tremblay.

C'est au téléphone qu'elle a finalement pris contact avec lui, à l'âge de 80 ans. Quelques conversations plus tard, Jacqueline prenait l'autobus en provenance de Québec dans le but de rencontrer son frère et sa sœur pour la toute première fois à Laterrière.

LA DPJ ET LA POLICE INTERVIENNENT À GRANDE-BAIE

Enfants laissés à eux-mêmes



SAMUEL DUCHAINE
sduchaine@lequotidien.com

Des enfants de 4, 11 et 14 ans ont été laissés à eux-mêmes pour une bonne partie de la fin de semaine dans une résidence du secteur Grande-Baie. La police de Saguenay a été appelée dimanche soir par une femme de la famille des enfants. La mère et son conjoint

avaient quitté le lieu de résidence vendredi après-midi, le père des enfants ne vivant plus avec eux.

En plus du service de police, l'intervention de la Direction de la protection de la jeunesse (DPJ) a également été nécessaire.

Les enfants ont été relocalisés rapidement.

C'est seulement lundi après-midi que la mère de 35 ans a refait surface. Les policiers étaient à sa recherche depuis le signalement.

« Depuis les événements en début de soirée, nous cherchions à prendre contact avec la mère des trois enfants qui ont été relocalisés par la DPJ. Nous avons finalement réussi à prendre contact avec la mère et nous lui avons expliqué les raisons pour lesquelles nous avons agi avec les services sociaux, » raconte le porte-parole du Service de police de Saguenay (SPS), Bruno Cormier. Les raisons de son absence étaient encore inconnues lundi soir, mais elle n'aurait pas quitté la région.

Selon la police, les enfants n'avaient pas de quoi se vêtir et se nourrir adéquatement. « Les enfants n'avaient même pas de vêtements de rechange ni de nourriture. Une policière de notre service est même allée chez elle non loin de là, pour prendre des vêtements personnels de son enfant pour vêtir l'enfant âgé de quatre ans », a expliqué le lieutenant du Service de police de Saguenay, Denis Harvey. Il a qualifié la situation de « perturbante ».

Selon ce que les policiers ont appris par les enfants, la mère et son conjoint auraient quitté la résidence vendredi après-midi en mentionnant aux enfants qu'ils seraient de retour dimanche. Au jour où ils devaient revenir, ils auraient communiqué avec les enfants pour leur annoncer qu'ils ne reviendraient finalement que le lendemain, lundi.

La police n'a pas voulu préciser dans quel état de santé se trouvaient les enfants à l'arrivée des agents. La mère n'a pas été arrêtée.

Quant au père, les policiers affirment connaître son identité ainsi que l'endroit où il demeure. « Il faudra prendre contact avec lui également », a précisé Bruno Cormier.

« Nous avons finalement réussi à prendre contact avec la mère et nous lui avons expliqué les raisons pour lesquelles nous avons agi avec les services sociaux. »

— Bruno Cormier

PAS UNE PREMIÈRE

Selon des voisins, ce ne serait pas la première fois que les policiers interviennent à cette adresse depuis que le père des trois enfants ne vit plus avec la famille. Les voisins se seraient plaints à plusieurs reprises du bruit et des chicanes très intenses entre la mère et son copain. Certains d'entre eux n'étaient pas à leurs premières inquiétudes au sujet des enfants.

« Ça ne nous surprend pas du tout. Il y a un moment qu'on s'inquiète pour les enfants et on aurait pu prévoir que ça allait arriver un jour », explique une voisine.

Le SPS n'a pas confirmé que des interventions avaient déjà eu lieu à cet endroit. Deux enquêtes sur cette affaire ont été ouvertes, à la Direction de la protection de la jeunesse et au bureau des enquêtes de la jeunesse et au bureau des enquêtes criminelles du SPS.

Deux enquêtes sur cette affaire ont été ouvertes, à la Direction de la protection de la jeunesse et au bureau des enquêtes criminelles du SPS.



La DPJ a relocalisé les trois enfants. — ARCHIVES LA PRESSE

NOUS JOINDRE

Vous avez une nouvelle ou une opinion ?

redaction@lequotidien.com

TWITTER
twitter.com/
lequotidien_cyb

FACEBOOK
facebook.com/
LeQuotidienProgres

RÉDACTION
Saguenay 418 690-8800
Alma 418 668-0920
Télécopieur 418 690-8805

ABONNEMENTS
418 545-4664
Lundi au vendredi:
7h00 - 16h30
Samedi
7h00 - 12h
Sans frais
1 (800) 866-3658

PUBLICITÉ
418 545-4474
Télécopieur: 690-8824
Lundi au vendredi
8h30 à 16h30

PETITES ANNONCES
418 549-4444
Télécopieur 418 690-8360
Lundi au vendredi
8h30 à 16h30

SOMMAIRE

automobile	20
bandes dessinées	25
détente	24
décès	27
économie & bourse	23
horoscope	25
météo	26
petites annonces	26
télévision	25
sports	30

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)

Le Quotidien est publié et édité par la société 3 834 310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, Saguenay (Québec) G7H5C1. Le Quotidien est imprimé aux presses de TC Transcontinental de Québec. Merci de recycler ce journal.

LE MOT DU JOUR ANTIDOTE

OFFERT PAR GROUPE CAPITALES MÉDIAS

CONTONDANT, *adjectif*

Définition – Qui produit des contusions ; qui meurtrit sans couper.

Étymologie – Du moyen français *contondre*, 'frapper' ; du latin *contundere*, 'broyer'.

Cooccurrences – objet contondant, instrument contondant, arme contondante.



Soignez votre langue

Antidote 10

WINDOWS • MAC • LINUX

www.antidote.info

PUBLIÉ DANS TOUS LES QUOTIDIENS
DE GROUPE CAPITALES MÉDIAS

leSoleil

leDroit

leNouvelliste

laTribune

leQuotidien
leProgres

laVoixdel'Est

25 000 PERSONNES À LA ZONE PORTUAIRE

Le Canada fêté à Saguenay et Alma

SAMUEL DUCHAINE
sduchaine@lequotidien.com

La Fête du Canada a été célébrée en grand à Saguenay, lundi soir, alors que le député fédéral de Chicoutimi—Le Fjord, Richard Martel, a qualifié l'événement de « coup de circuit ». Les trois arrondissements ont célébré le 152^e anniversaire du Jour de la Confédération.

À Chicoutimi, la journée a débuté très tôt. Dès 10 h, les familles étaient invitées à s'amuser sur la Zone portuaire. Les enfants ont pu dépenser leur énergie dans les jeux gonflables. Des jeux d'eau étaient également accessibles pour rafraîchir les visiteurs présents. « C'était très familial et les enfants avaient l'air très contents. La météo était bonne, les gens étaient de bonne humeur. C'était une journée extraordinaire », raconte Richard Martel.

Richard Martel a participé au service des hotdogs et du gâteau. « J'ai participé au service, mais à un moment donné, ils m'ont poussé de la ligne de service parce que je ralentissais les choses. Je suis sorti de la tente pour aller discuter avec les

gens. Ils étaient tous très sympathiques. » Ils ont servi 2700 hotdogs et 800 parts de gâteau.

Après une journée bien remplie, les gens avaient l'occasion de terminer la soirée en l'honneur de la feuille d'érable, en beauté. Après un passage fort populaire à Jonquière en musique, l'année

« C'était très familial et les enfants avaient l'air très contents. La météo était bonne, les gens étaient de bonne humeur. C'était une journée extraordinaire. »

— Richard Martel

dernière, Boom Desjardins, Dany Bédard et leur groupe La Chicane étaient de retour dans la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean pour offrir un spectacle qui rappelle la fin des années 90 et le début des années 2000 sur la grande scène Ubisoft-Le Quotidien. Un feu d'artifice au-dessus de la

rivière Saguenay est venu mettre un terme aux célébrations, tout juste après la fin du spectacle qui a rempli la Zone portuaire à pleine capacité.

Le directeur général de la Zone portuaire, Fabien Hovington, estime que 25 000 personnes se sont déplacées aux festivités.

Du côté de Jonquière, les familles avaient aussi le droit à une journée d'activités. Le parc de la

Rivière-aux-Sables accueillait lui aussi des jeux gonflables et une panoplie d'autres activités pour les visiteurs de tous âges. Aux dernières lueurs du soleil, Blvd Baudelaire réchauffait la scène de Jonquière en musique pour le spectacle principal offert par Martin Deschamps. Dans l'arrondissement de La Baie, Nanette Workman et Breen Leboeuf ont pris d'assaut l'Agora de La Baie, en soirée.

Le député de Lac-Saint-Jean, Richard Hébert, était sur les lieux des festivités à Alma.

Une journée familiale était également offerte par la municipalité.

En soirée, Yvan Pedneault était à la Place Cogeco d'Alma pour présenter *Rhapsody*, son spectacle des classiques de Queen.

Toutes les activités du jour étaient gratuites.



Le député Richard Martel a participé aux activités à la Zone portuaire de Chicoutimi. — PHOTO LE QUOTIDIEN, SOPHIE LAVOIE



Les bénévoles ont donné 2700 hotdogs et 800 parts de gâteau à Chicoutimi.

— PHOTO LE QUOTIDIEN, SOPHIE LAVOIE



Du côté d'Alma, Yvan Pedneault a servi les plus grands succès de Queen. — PHOTO LE QUOTIDIEN, GIMMY DESBIENS

Encore La Baie avant

Le prolongement de l'autoroute entre le chemin de la Grande-Anse et La Baie se retrouve dans la catégorie « projet en planification »



ANNIE-CLAUDE BRISSON
acbrisson@lequotidien.com

Deux projets devront être réalisés avant de pouvoir officialiser la fin des travaux de l'autoroute de l'Aluminium, une infrastructure routière attendue depuis

plus de 40 ans. Le prolongement de l'autoroute entre le chemin Grande-Anse et La Baie (phase 2) et le réaménagement de la route 170 à Saint-Bruno et de la route 169 vers Alma sont à compléter.

La patience sera, une fois de plus, de mise pour les automobilistes qui espèrent rejoindre les deux villes grâce à l'autoroute 70. Le ministère des Transports du Québec (MTQ) assure que même si la préparation de ces projets va bon

train, « il est trop tôt pour s'avancer sur un échéancier concernant la réalisation des travaux de ces deux projets ».

L'état d'avancement du projet à réaliser à La Baie dépasse celui qui est attendu au Lac-Saint-Jean. Le prolongement de l'autoroute entre le chemin de la Grande-Anse et La Baie se retrouve dans la catégorie « projet en planification ».

Contrairement aux travaux attendus à Saint-Bruno et à Alma, le prolongement de l'autoroute 70 vers La Baie (phase 2) est inscrit dans les investissements routiers et aéroportuaires 2019-2021 du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Un contrat visant l'étude de reconnaissance de sols a récemment été octroyé pour ce tronçon de 6,9 kilomètres. Le ministère rappelle qu'il s'agit d'une

« étape préliminaire, mais nécessaire pour un projet de cette envergure ».

En revanche, le réaménagement de la route 170 à Saint-Bruno

réaménagement de la route 170 à Saint-Bruno et de la route 169 vers Alma permet de compléter l'extrémité ouest de l'autoroute 70 en construction », peut-on lire sur

Contrairement aux travaux attendus à Saint-Bruno et à Alma, le prolongement de l'autoroute 70 vers La Baie (phase 2) est inscrit dans les investissements routiers et aéroportuaires 2019-2021 du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

et de la route 169 vers Alma se retrouve dans une autre catégorie, soit celle des « projets à l'étude ».

« Le projet constitue la cinquième et dernière étape du grand projet de lien rapide entre Alma et La Baie. Le

le site Internet du Secrétariat du Conseil du trésor, lequel a été mis à jour le 20 juin.

Invitée à faire le point sur l'avancée de ce projet qui occupe l'actualité régionale depuis près d'un demi-siècle, la porte-parole à la direction des communications au MTQ,



Le nouveau tronçon baieriverain de l'autoroute de l'Aluminium a été inauguré en juillet 2017. — ARCHIVES LE QUOTIDIEN, MICHEL TREMBLAY

Les élus du Lac-Saint-Jean patientent

ANNIE-CLAUDE BRISSON
acbrisson@lequotidien.com

Le député de Lac-Saint-Jean, Éric Girard, se réjouit que son parti ait ramené le projet au sein du Plan québécois des infrastructures 2019-2029. Le travail de réactualisation qui est entamé, selon lui, nécessaire et doit ainsi être bien réalisé.

« C'est un travail qui permet de prendre en considération l'ajout d'aires de stationnement pour les tempêtes hivernales. Les milieux humides ajoutent d'autres études. La réactualisation du projet permet d'inclure les nouvelles méthodes de construction et les changements de coût », précise celui qui a d'ailleurs discuté du dossier, au cours des derniers jours, avec les élus de

la MRC de Lac-Saint-Jean-Est.

Le député Éric Girard a un objectif en tête. « Qu'on soit prêt à aller en audience du BAPE de 2021 ».

Le maire d'Alma, Marc Asselin, assure comprendre les démarches et études qu'impliquent les milieux humides et les terres agricoles. « J'ai bien mentionné au député Éric Girard que tant que le discours sera maintenu, je serai raisonnable et patient à attendre la finalité de

l'autoroute Alma-La Baie », a-t-il confié au *Quotidien*.

M. Asselin rappelle que le projet a cheminé, au fil des décennies, avec le Parti québécois, avec les libéraux et maintenant avec la Coalition Avenir Québec.

LES ROUTES JEANNOISES EN PITEUX ÉTAT

Le maire Marc Asselin n'hésite pas à décrier, une fois de plus, les

conditions des routes jeannoises. « Il y a une question d'équité. Quand on veut rouler sur des autoroutes modernes et sécuritaires, ça se fait uniquement sur le territoire saguenéen. Il va falloir, un moment donné, qu'on aille brancher le territoire jeannois aussi. Il faut attacher nos deux belles régions qui forment le Saguenay-Lac-Saint-Jean », conclut-il.

Alma

Émilie Lord, répond qu'« après avoir mis en service en juillet 2017 la phase 1 du prolongement de l'autoroute 70 jusqu'au chemin de la Grande-Anse, à La Baie, le MTQ travaille maintenant au parachèvement du projet de lien routier entre Alma et La Baie, dont la réalisation est une priorité. Il s'agit d'un projet d'envergure, et plusieurs étapes doivent être franchies avant le début des travaux de construction pour les deux projets ».

Les projets situés aux extrémités de l'autoroute 70 sont assujettis à la Directive sur la gestion des projets majeurs d'infrastructure publique.

Ainsi, diverses études sont en cours afin d'obtenir les autorisations gouvernementales nécessaires pour la réalisation des projets inscrits au Plan québécois des infrastructures 2019-2029.



Le tracé Sud sélectionné par les élus, il y a une décennie, contournera la municipalité de Saint-Bruno. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ANNIE-CLAUDE BRISSON



C'est une route à quatre voies qui permettra de rejoindre la ville d'Alma lorsque le tronçon jeannois de la route 170 à quatre voies divisées sera complété. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ANNIE-CLAUDE BRISSON



Le tronçon jeannois de la route 170 à quatre voies divisées devrait aboutir à l'inter-section de la route 169, de la route 170 et du 4^e rang ouest. Un stationnement de covoiturage y est actuellement situé. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ANNIE-CLAUDE BRISSON

TRONÇON JEANNOIS DE L'AUTOROUTE

« Pas de modification », assure Girard

ANNIE-CLAUDE BRISSON
acbrisson@lequotidien.com

Le tracé des premiers quelques kilomètres de la route 170 à quatre voies divisées situés dans le secteur Saint-Bruno ne devrait pas subir de modifications majeures. Il y a près d'une décennie, des élus jeannois ont fait le choix d'un tracé qui contourne la municipalité de Saint-Bruno au sud en direction de Roberval.

Questionné quant à une possible modification du tronçon jeannois, la porte-parole à la direction des communications au ministère des Transports, Émilie Lord, précise que « les analyses des tracés des études précédentes seront validées avant de confirmer le choix du tracé final ».

De son côté, le député de Lac-Saint-Jean, Eric Girard, réfute les rumeurs de modifications du tracé. « Je confirme que le tracé est là. On s'est entendu, et il n'y aura pas de modification », mentionne celui qui suit de très près le dossier et qui ajoute ne pas avoir eu une indication de changement.

Le maire d'Alma, Marc Asselin, qui a participé à la négociation du tracé, il y a plus d'une décennie, abonde dans le même sens. Il rappelle « que Saint-Bruno sera contournée via le Sud et qu'une courbe rapide permettra de brancher la route 169. Elle sera de quatre voies jusqu'à la voie de contournement qui permet aux camions d'éviter les bouchons de l'avenue du Pont ».

Le PQI expliqué

Pour qu'un projet soit considéré à l'étude au Plan québécois des infrastructures (PQI), une fiche d'avant-projet doit être élaborée afin de décrire et de justifier le besoin auquel répond le projet envisagé. Selon la priorité accordée, le Conseil des ministres approuve, le cas échéant, la fiche d'avant-projet. Le projet est alors « à l'étude ».

Durant l'étude, un dossier d'opportunité doit être élaboré afin d'apprécier la pertinence du projet et de veiller à recommander la meilleure option à long terme pour répondre au besoin exprimé et aux exigences établies. Au terme de cette étude, le Conseil des ministres approuve le dossier d'opportunité, le cas échéant, et le projet est alors « en planification ».

Sources: Les infrastructures publiques du Québec Mars 2019, Plan québécois des infrastructures 2019-2029 et Plans annuels de gestion des investissements publics en infrastructures 2019-2020



Cinq bénévoles ont participé aux semelles du jardin communautaire de Dolbeau-Mistassini. — PHOTO LE QUOTIDIEN, GIMMY DESBIENS

GRATUIT POUR TOUS

Un jardin collectif à Dolbeau-Mistassini

SAMUEL DUCHAINE
sduchaine@lequotidien.com

La municipalité de Dolbeau-Mistassini possède, depuis dimanche après-midi, un tout nouveau jardin collectif. Le jardin, qui est ouvert à tous, est situé derrière le bâtiment du parc des Grandes-Rivières, à la pointe des Pères.

Un autre jardin public était déjà installé dans la ville, mais les résidents devaient payer pour avoir une parcelle du jardin. La responsable du jardin, Cléo Côté, de la Société de gestion environnementale, assure que l'accès au jardin est gratuit et accessible à tous ceux qui veulent s'impliquer. « On invite les gens à venir faire

du bénévolat dans le jardin et ensuite, ils pourront repartir avec des légumes, explique M^{me} Côté. Mais il n'y a pas de minimum de temps requis. »

Deux heures auront suffi aux cinq bénévoles présents, dimanche, pour semer la totalité du Jardin. Le tout s'est très bien déroulé, selon M^{me} Côté.

« Ça s'est super bien passé, on n'a pas eu une goutte de pluie durant le travail. Il s'est mis à pleuvoir quand on avait fini, mais c'est bon pour nos légumes », raconte Cléo Côté.

C'est dans le but de répondre aux gens dans le besoin que l'idée du jardin a vu le jour. M^{me} Côté explique que « bon nombre de gens n'ont pas les moyens ou l'espace nécessaire pour avoir

un jardin chez eux. Ce sont pour ces gens-là que nous avons fait un jardin collectif. »

Les légumes en trop du jardin ne seront pas perdus. « Nous allons les cueillir et en faire don à l'épicerie communautaire, le Garde Manger », explique M^{me} Côté. Le Garde Manger est un organisme à but non lucratif qui tente de combler un besoin pour les personnes vivant dans une situation de pauvreté dans la MRC de Maria-Chapdelaine.

M^{me} Côté a déjà un bon nombre de bénévoles qui comptent participer au jardin collectif, une bonne partie d'entre eux ne pouvaient être présents dimanche. De plus, quelques organismes ont déjà démontré un intérêt à faire partie du projet.



Cléo Côté est la responsable du jardin communautaire. — PHOTO LE QUOTIDIEN, GIMMY DESBIENS



Hélène Turgeon
Courtier immobilier

Cell: 418 590.1818



NOUVEAUTÉS



CHICOUTIMI:
2549, rang St-Martin
Maison
«haut de gamme»
sur le bord du Saguenay
MLS 15947483



CHICOUTIMI:
186-188, rue Chavin.
MLS 22317065



LA CAMPAGNE

CANTON TREMBLAY:
3102, rte Ste-Geneviève.
MLS 12066747



DUPLEX (avec revenus)

0007729

CROQUEZ LA VIE!

Prothèses dentaires
avec ou sans implants

Dany Fillion, d.d.
Denturologiste



SANTÉ DENTAIRE
IVOIRE
DENTUROLOGISTES

On vous sert comme personne

CHICOUTIMI • JONQUIÈRE • ALMA

CONSULTATION SANS FRAIS NI OBLIGATION

418 541-7032
ivoire.ca

0004284

Université du Québec à Chicoutimi

UQAC
Université du Québec
à Chicoutimi

Des milieux partenaires

Par Nadia Cody, Ph. D., professeure au Département des sciences de l'éducation de l'UQAC, et Andréanne Gagné, assistante de recherche et doctorante en éducation

La situation des enseignants au Québec et la formation de la relève préoccupent plus que jamais, et avec raison, les intervenants et les chercheurs du domaine de l'éducation. Des centaines de recherches, d'initiatives pédagogiques et d'activités de formation ont été réalisées par les programmes en enseignement de l'UQAC et les milieux scolaires régionaux. Un projet touchant trois secteurs d'enseignement (préscolaire-primaire, secondaire et adaptation scolaire et sociale) a suscité l'intérêt de tous les partenaires, soulignant ainsi leur vivacité et leur désir d'agir. Ce projet découlait d'un triple constat.

- Des étudiants en enseignement de l'UQAC ont manifesté le désir d'échanger, entre programmes, autour de défis éducatifs rencontrés pendant leurs stages.

- Des données recueillies lors des évaluations des trois programmes en enseignement sont unanimes : les acteurs demandent un arrimage plus soutenu entre les milieux universitaire et scolaire pour faciliter la construction de liens entre la formation et la profession.

- Des recherches sur l'insertion dans la profession appuient la nécessité de construire ces liens pour surmonter les défis rencontrés, notamment lors des stages.

Le projet présenté a donc pris forme pour renforcer le partenariat entre les différents intervenants et favoriser le développement des compétences professionnelles des futurs enseignants.

Une équipe de recherche composée de 13 personnes (chercheuses, conseillères pédagogiques, direction d'école, enseignantes associées, superviseuses et assistantes de recherche) s'est formée en 2017. Au cours de la première année du projet, des groupes de codéveloppement professionnel accompagnés ont été réalisés avec des étudiants et des intervenants des trois programmes d'enseignement. Ces groupes ont permis de discuter,

réfléchir et proposer des solutions autour de situations éducatives ciblées. À la lumière des besoins émis et des expériences partagées, la deuxième année du projet s'est orientée vers l'identification de stratégies pour accentuer la collaboration entre les milieux. Cette année a d'ailleurs culminé par une rencontre réunissant plus de 40 intervenants des quatre commissions scolaires régionales et de l'Université autour de la question :

« Quelles stratégies mettre en place pour favoriser la collaboration et soutenir la formation de la relève en enseignement ? »

Ensemble, ils ont proposé des pistes d'action innovantes, réalistes et durables en tenant compte des contraintes des milieux. Ils sont parvenus à dépasser le « mur invisible » qui se dresse parfois entre la recherche et la pratique pour travailler en collaboration autour d'un objectif commun.

De ce projet, nous retenons une idée principale : les milieux manifestent le besoin d'être mieux informés. Afin de former la relève enseignante dans une perspective de collaboration, tous les acteurs s'entendent pour dire qu'ils ont des rôles importants à jouer. Ils veulent que ces rôles soient mieux définis pour consolider le partenariat. Les technologies sont apparues comme la voie de communication à exploiter pour diffuser l'information sous différentes formes. Le contenu de ces messages doit permettre de briser les frontières entre les milieux pour favoriser le rapprochement. Ultimement, c'est une présence accrue des acteurs dans l'un et l'autre des milieux qui est visée afin d'offrir aux étudiants un accompagnement permettant le développement de compétences professionnelles contextualisées tout au long de leur formation.

Que prévoit l'équipe de recherche pour la suite du projet ? Poursuivre la collaboration afin de mettre en place les stratégies identifiées. Toujours avec les intervenants des milieux scolaire et universitaire, la priorité ira à la formation des futurs enseignants. Écoles primaires et secondaires, centres de formation, commissions scolaires, programmes en enseignement, nous sommes tous partenaires pour former la relève !

› L'UQAC AU QUOTIDIEN



Une équipe de recherche composée de professeures de l'UQAC ainsi que de différents intervenants du milieu de l'éducation est en place depuis 2017 pour favoriser la formation des futurs enseignants. De gauche à droite, 1^{re} rangée : Caroline Leroux; Suzie Boudreault; Annie De Champlain; Sonia Boivin; Andréa Lavoie; Andréanne Gagné; Isabelle Tremblay. 2^e rangée : Manon Doucet; Nadia Cody; Sophie Nadeau-Tremblay; Nadia Rose; Sandra Coulombe. Absente de la photo: Roxanne Labrecque. — PHOTO COURTOISIE



Une centaine de professeurs-chercheurs et de praticiens de renommée internationale en sciences comptables étaient réunis à l'UQAC, qui était l'hôte, du 27 au 29 juin dernier, de la 7^e édition de l'International Conference of the Journal of International Accounting Research (JIAR). Après Sydney, Sao Paulo, Hong Kong et Venise en 2018, cet événement scientifique d'envergure se déroulait pour la première fois au Canada. — PHOTO COURTOISIE

ORIGINAIRE DE DOLBEAU-MISTASSINI

Soirée magique pour Sara Dufour

DANIEL CÔTÉ

dcote@lequotidien.com

Ceux qui connaissent la Dol-missoise d'origine Sara Dufour assureront que la chose est impossible, mais c'est bien vrai. À la fin du spectacle qu'elle a présenté samedi soir à l'Auberge de jeunesse de Tadoussac, son quatrième en deux jours à l'occasion du Festival de la chanson, la Jeannoise était sans mot. Le public avait été trop complice, trop enthousiaste, ce qui l'avait poussée à étirer au maximum son séjour sur la scène. En plus de l'heure prévue, elle a ajouté 30 minutes et même là, on refusait de la laisser partir.

Après un rappel effectué en solo, la chanteuse croyait avoir calmé le jeu avec sa première ballade du programme, *Tu dors encore*. Cette histoire d'une femme qui décide de quitter son conjoint n'a pas entraîné un autre genre de séparation, celle de l'artiste et de ses fans à la fin d'un spectacle. Les gens se sont mis à crier « Encore. Encore », puis « Olé. Olé » comme au hockey. Elle est donc revenue les saluer, mais sans micro, en expliquant qu'il fallait libérer la place pour un collègue attendu à 22 h, Jérôme 50. C'est seulement là que s'est terminé l'un des plus beaux moments de sa carrière.

« Tabarouette que c'est intense ! Tadoussac, le 29 juin 2019, c'est gravé dans la mémoire », avait affirmé Sara Dufour avant l'ultime chanson. Elle qui avait eu le sourire facile toute la soirée, qui a sauté, couru de part et d'autre de la scène, entre son guitariste et son contrebassiste, comme si on

lui avait posé une pile atomique, était manifestement émue. Sans doute a-t-elle perçu qu'à travers ses compositions, c'est sa personnalité attachante, sa spontanéité, son profond ancrage dans le Québec des régions, malgré l'exil montréalais, qui ont provoqué cet élan d'affection.

Au début, pourtant, on ne la sentait pas en terrain conquis. Il y avait du monde sous le chapiteau, mais pas mal d'espace libre. Un premier titre, *Sans rancune Buddé*, lui a permis d'afficher son côté frondeur, limite baveux, sur un air ultra-rapide aux accents de rockabilly. Elle a même eu le temps de faire un « duck walk », cette façon de jouer de la guitare tout en marchant comme un canard inventée par le grand Chuck Berry. Et on a vu arriver d'autres spectateurs. Et d'autres encore.

Presque toutes ses compositions évoquent un bout de sa vie, ce qui a donné lieu à maintes anecdotes au fil de la soirée. Il a été question de sa carrière au baseball, de son amour des petits moteurs, des longues « rides », de sa grand-mère qui lui donnait des cigarettes à Noël, et de Notre-Dame-de-Lorette, « un des plus petits villages au Saguenay-Lac-Saint-Jean, là où on défait sa ceinture, tout en s'ouvrant une bière ».

Chaque fois, sa candeur faisait merveille, mais dès que la musique revenait à l'avant-plan, c'est la qualité des interprétations qui ressortait. Son trio complété par Slapper à la contrebasse, ainsi que Léandre Joly-Pelletier (guitares en tous genres, dobro, mandoline et banjo) est drôlement inspiré. On sent le respect des traditions, l'amour du

country, du rockabilly et du rock. On aime aussi les sons mêlés des instruments, la richesse des arrangements.

Au plan individuel, la performance de la soirée fut celle de Slapper sur le classique de Jerry Lee Lewis, *A Whole Lot Of Shakin' Going On*, chanté en duo avec Sara Dufour. La contrebasse était si énergique que les gens se sont mis à danser en secouant leur bassin. Une autre réussite fut le

duo de guitares sur *Semi-route, semi-trail*, comme du gros rock en mode acoustique, avec bien peu d'espace entre les notes. En plus, cet extrait du deuxième album de la chanteuse, sorti récemment, a tout du ver d'oreilles.

Il y a toutefois un prix à payer pour vivre des soirées comme celle de samedi et il a été évoqué dans *J'tu due pour caller l'cube?*, une pièce écrite par Jean-Philippe Tremblay, du Québec

Redneck. Elle trouve son origine d'une crise survenue en 2012, quand la fille du Lac a quitté la Métropole pour cause d'écœurantite. « Je suis partie à mon chalet pour réfléchir », a-t-elle confié. L'idée de retourner à la maison, de « caller l'cube », a été soupesée, une réalité que connaissent bien ceux qui, comme la chanteuse, doivent concilier les exigences de la carrière avec les pulsions du cœur.



Sara Dufour, originaire de Dolbeau-Mistassini, a vécu l'un des plus beaux moments de sa carrière, samedi soir, alors qu'elle a donné son quatrième spectacle en deux jours à Tadoussac. Sa première participation au Festival de la chanson a été couronnée par un élan d'affection comme on en voit rarement. — COURTOISIE, JAY KEARNEY





Rapidité d'intervention



Qualité des produits et du service



À l'affût des nouveautés



Compétence des techniciens



TECHNIGAM

RÉPARATION D'ÉLECTROMÉNAGERS
ET VENTE DE PIÈCES

Anciennement Service électroménagers de la Sagamie
980, boulevard de l'Université
Chicoutimi QC G7H 6H1
418 543-0267
info@technigam.com
technigam.com



Membres du comité organisateur du Festival de la chanson de Tadoussac, Stéphanie Le Goff, Marie-Claude Brosseau et Julien Pinardon ont annoncé que l'édition 2019 avait dépassé les attentes, notamment en ce qui touche les revenus de billetterie. Ils misaient sur une programmation diversifiée, à laquelle s'est ajoutée une météo favorable. — PHOTO COURTOISIE



Hubert Lenoir a donné tout un spectacle, dans la nuit de vendredi à samedi, au Festival de la chanson de Tadoussac. — PHOTO COURTOISIE, PHILIPPE RUEL

BILAN DU FESTIVAL DE LA CHANSON DE TADOUSSAC

Des finances en santé

DANIEL CÔTÉ
dcote@lequotidien.com

Le Festival de la chanson de Tadoussac poursuit son enracinement à la fin de juin. Amorcé il y a trois éditions, le déplacement des activités entre la Fête nationale et la Fête du Canada continue de générer de fortes assistances, ainsi que des revenus supérieurs aux attentes du comité organisateur. C'est ce que laisse voir le bilan tracé par le directeur général Julien Pinardon, ainsi que Stéphanie Le Goff et Marie-Claude Brosseau, membres du comité de programmation.

Il a été livré dimanche, alors que plusieurs spectacles n'avaient pas encore été présentés. On savait toutefois que certains d'entre eux, dont celui du groupe Mes Aïeux en soirée, avaient suscité une forte demande. Or, les trois jours précédents ont été prodigieux en cette matière, qu'on pense aux salles comblées de Zachary Richard et Hubert Lenoir, ainsi qu'aux performances remarquables d'Ariane Moffatt, Loco Locass et Philippe Brach aux guichets.

« Nous souhaitons récolter 200 000 \$ grâce à la billetterie, une somme qui sera dépassée. Il reste des montants à recevoir de différentes sources, mais nous serons peut-être en mesure de réduire une nouvelle fois notre déficit accumulé, qui atteint 19 000 \$. Il a déjà été plus élevé, ce qui arrive dans la vie d'un festival. Compte tenu du fait que le budget annuel totalise 1 million \$, le niveau actuel n'est pas préoccupant », a décrit Julien Pinardon au cours d'une rencontre avec les représentants des médias.

Lui et ses camarades estiment que l'ensemble des spectacles offerts pendant la 36^e édition ont trouvé leur public. Ils mentionnent ainsi les foules conséquentes qui ont appuyé les artistes de la relève inscrits aux Chemins d'écriture, le joli buzz provoqué par la formation trad Le Diable à Cinq, de même que les nouveaux venus Bertrand Belin, David Gaudreault, Soucy et Marie Claudel qui, lors de la première de ses deux soirées à l'hôtel Tadoussac, a eu l'infortune de perdre son bassiste, victime d'un ennuie de santé.

Puisque la météo s'est révélée

favorable, contre toute attente, aucune des activités tenues à l'extérieur n'a été annulée, ce qui n'était pas survenu depuis quelques années. Ainsi a-t-on vu le groupe Raton Lover attirer plusieurs dizaines de personnes devant la scène aménagée sur la plage, vendredi et samedi. Il s'agissait d'une première, un projet que le comité mûrissait depuis l'automne et qui a toutes les chances de se perpétuer. « L'idée d'investir le bas du village a suscité des commentaires positifs. Ça va devenir un incontournable », anticipe Julien Pinardon.

En ce qui touche le contenu, par ailleurs, il a mentionné le retour de Zachary Richard. « Je l'attendais depuis longtemps », a confié le directeur général. De son côté, Marie-Claude Brosseau retient le passage d'Hubert Lenoir, qui a chanté devant 550 fans au sous-sol de l'église. « C'est toujours électrique avec lui. La "vibe" était extraordinaire », commente-t-elle.

Notons aussi que Maude Audet a rempli le grand chapiteau qui l'a accueillie vendredi après-midi, tandis que la Jeannoise Sara Dufour a fait de même samedi

soir, à l'Auberge de jeunesse. À ces performances, il convient d'ajouter celles de Maude Audet et du Diable à Cinq pendant le Tour de l'Islet, où ils ont joué devant 400 personnes. Un succès

équivalent à celui de Sara Dufour sur le site de l'Anse à la Barque.

Enfin, le comité organisateur a confirmé que la 37^e édition du Festival de la chanson de Tadoussac aurait lieu du 25 au 28 juin 2020.

LATERRIÈRE : 110, GINGRAS

415 000 \$



Magnifique propriété, plafond de 9 pi, construite avec matériaux de qualité et finition impeccable. Très belle cuisine avec armoires en bois laqué, comptoir de granite et céramique chauffante. Possibilité de loger un parent avec entrée indépendante ext. 2 beaux garages dont 1 détaché, de grandeur 26x34. Terrain d'une acre.
Centris : 11924361

LAROUCHE : 260, LAC DU CAMP

239 000 \$



Chalet-maison à vendre à Larouche, au Lac du Camp, en bordure du lac Kénogami. 2 chambres à coucher et 2 salles de bain. À qui la chance?
Centris : 9376984

ST-CHARLES : 268, CH. DE LA RIVE

185 000 \$



Maison très lumineuse et propre ayant eu 1 propriétaire seulement, sans voisin arrière. Possède 3 chambres à coucher et 2 salles de bain. À prox. des sentiers pédestres, pistes de motoneige, vtt, terrain de jeu et débarcadère de la municipalité pour sports nautiques.
Centris : 13624975



Marie-Eve Rathé
Courtier immobilier résidentiel
418 817-4933
marierathe@hotmail.com



chronique

Président et éditeur **CLAUDE GAGNON**
cgagnon@lesoleil.com

Directeur général **DENIS BOUCHARD**
dbouchard@lequotidien.com

Directeur de l'information et de l'éditorial **MARC ST-HILAIRE**
mst-hilaire@lequotidien.com

La mort, source de vie

**SÉBASTIEN
LÉVESQUE**

CHRONIQUE

redaction@lequotidien.com



« C'est beau la mort, c'est plein de vie dedans », chantait Félix Leclerc. Il ne croyait pas si bien dire, mais cette idée n'en est pas moins difficile à appréhender – et surtout à accepter – pour la plupart d'entre nous. Le fait est que parler de la mort n'est pas chose aisée. C'est un sujet tabou, en quelque sorte. Cela s'explique par le fait que, pour nous, la mort est le plus souvent associée à la souffrance et au chagrin. Mais pourtant, la mort fait partie de la vie, comme on dit. Elle est même notre seule certitude, dit-on parfois. Alors, pourquoi la mort nous fait-elle si peur ?

De manière générale, je dirais que si nous redoutons autant la mort, c'est qu'elle est entourée de mystère et que nous n'y sommes pas bien préparés. Ainsi, si « philosopher, c'est apprendre à mourir », comme disait Montaigne, force est de constater que nous manquons cruellement de philosophie. Cela dit, je pense que le problème de la mort est avant tout une affaire de perspective. J'entends par là que si la mort nous apparaît aussi redoutable, c'est que nous n'arrivons pas à comprendre et à apprécier son rôle dans la nature. Et pourtant, nous verrons que la mort est non seulement un passage obligé, mais aussi un bienfait – d'un certain point de vue, du moins.

Un bienfait, mais pour qui ? Évidemment, si nous nous bornons à appréhender les choses sur la seule base de notre individualité, cette idée n'a aucun sens. En effet, pour la plupart d'entre nous, la mort apparaît comme un mal, car elle nous prive de nos proches, et éventuellement de la jouissance de notre propre vie. En ce sens, la mort peut donc être perçue comme une force destructrice qui annihile tout sur son passage. Or, si nous nous efforçons de changer le regard que nous portons sur les choses, nous constatons que la mort n'est pas seulement une force destructrice, mais aussi, et surtout, une force créatrice. À toutes les échelles du vivant, en effet, la mort fait oeuvre utile. Car c'est de la mort qu'émerge la nouvelle vie.

Les Anciens avaient l'habitude de concevoir la nature comme un « grand vivant », c'est-à-dire que tous

les êtres qui la constituent forment un tout indissociable. Marc Aurèle, philosophe stoïcien du 2^e siècle, disait d'ailleurs ceci au sujet de l'être et de la mort : « Tous ces êtres que tu vois, la Nature qui gouverne le tout instantanément les transforme. De leur substance, elle produira d'autres êtres, puis de la substance de ceux-ci, d'autres encore, afin que le monde demeure toujours jeune. ». Ce qu'il faut en comprendre, c'est que c'est grâce à la mort que le cosmos évolue et se renouvelle sans cesse. Sans la mort, notre monde se « fossiliserait », en quelque sorte. Et nous-mêmes, ne sommes-nous pas des poussières d'étoiles, comme l'a si bien dit l'astrophysicien Hubert Reeves ?

Cette formule, en plus d'être jolie, est rigoureusement vraie. En effet, le processus d'apparition de la vie est intimement lié à la mort de certaines étoiles qui, en s'effondrant sur elles-mêmes, ont disséminé un peu partout dans l'univers les ingrédients de la vie. La leçon à en tirer, c'est qu'en délaissant le point de vue microscopique (l'échelle humaine) au profit du point de vue macroscopique (l'échelle cosmique), nous pouvons pleinement apprécier le caractère créatif de la mort. C'est effectivement grâce à elle que la vie est apparue dans l'univers, mais aussi à travers elle que la vie continue de prospérer.

La mort est donc non seulement inéluctable, mais elle est aussi indispensable. Cela est vrai à l'échelle cosmique, mais aussi à l'échelle humaine, car bien que nous n'ayons absolument rien à gagner dans le fait de devoir mourir, nous savons qu'il est nécessaire que nous mourrions un jour afin de laisser notre place à d'autres. La mort nous impose ainsi une leçon d'humilité, et ce n'est qu'en l'acceptant que nous pourrions trouver la sérénité.

Cela dit, il est normal de ressentir de la peine lors du décès d'un proche, ou encore d'avoir certaines appréhensions face à sa propre mort. Seulement, c'est une erreur de concevoir la mort comme un mal ou une aberration. Qui plus est, sans la mort, quelle valeur et quel sens la vie pourrait-elle bien avoir ?

LE 24 JUIN...



Mario Lacroix, Le Quotidien

LE 1^{ER} JUILLET...



**PHOTO
DU JOUR**

Une tempête monstre de grêle a frappé la région de Guadalajara, au Mexique, laissant plus de deux mètres de glace au sol. — PHOTO AFP, ULISES RUIZ

Prédire la mort du PLQ... et du PQ

JEAN-MARC SALVET
CHRONIQUE
jsalvet@lesoleil.com



Il est aussi aberrant de prédire la mort du Parti libéral du Québec (PLQ) que ça l'est et que ça l'a été d'annoncer le décès à venir du Parti québécois (PQ) ou du Bloc québécois.

Les partis ne sont pas éternels. Mais ce sera toujours aux électeurs de décider; pas aux devins de salon de prédire l'avenir sur la foi d'un sondage, voire d'une série d'enquêtes d'opinion – voire, même encore, d'une ou de plusieurs dégelées électorales. Ni à ces devins donneurs de leçons d'en appeler à une mutation génétique des perdants.

En 2007, lorsque le Parti québécois a cédé son titre d'opposition officielle à l'Action démocratique du Québec, combien de fois n'a-t-on pas entendu qu'il devait jeter l'option souverainiste par-dessus bord?

Combien de fois l'avait-on

entendu avant? Et par la suite?

Toutes ces voix réclamaient au fond qu'il n'agisse plus selon ses convictions, qu'il se colle à une « opinion publique » par ailleurs sautillante.

Depuis les dernières élections, on entend la même chose à propos du Parti libéral du Québec. Il doit « écouter » les Québécois...

Le problème – et c'est tant mieux! –, est que les Québécois ne sont pas unanimes, y compris au sein de la majorité francophone.

D'ailleurs, si c'était le cas – et si le verbe *écouter* devait devenir la nouvelle religion en politique québécoise –, personne ne devrait se lancer ni dans la course à la direction du PLQ ni dans celle du Parti québécois.

Et ces deux partis devraient se saborder, tant l'appui actuel au gouvernement Legault est fort et semble promis à de belles années.

Saluons l'audace de ceux et

celles qui se lancent et se lanceront dans ces deux courses. Ils et elles contribueront à préserver des choix démocratiques.

DOMINIQUE ANGLADE

La libérale Dominique Anglade a cassé la glace la semaine dernière. Elle l'a fait – il faut le noter – en mettant en sourdine sa position sur le port de symboles de foi; en balayant par devant, même.

On ne devrait pas entendre la candidate à la direction du PLQ redire de sitôt qu'on devrait interdire aux personnes occupant des fonctions de coercition – les juges, les policiers, les procureurs et les gardiens des centres de détention – de porter un symbole de foi.

C'est ce qu'on doit comprendre de sa volonté de s'en remettre, là-dessus comme sur le reste, aux sympathisants libéraux qu'elle rencontrera lors de la tournée qu'elle entreprendra afin de préparer son programme de candidate.

Tout candidat à la direction d'un parti estime toujours de nos jours devoir se mettre en « mode écoute ». Tout candidat s'en fait un point d'honneur – tout en réitérant bien sûr que toutes les

idées et les suggestions qui seront retenues devront être compatibles avec les valeurs de la formation politique qu'il entend représenter au plus haut échelon.

Or, dans ce dossier, bien des voix libérales de la base demeurent opposées à toute proscription. Et M^{me} Anglade sait compter... Elle préfère donc jouer de prudence.

Car, au cours des prochaines semaines et des prochains mois, ce ne sont pas les Québécois en général que M^{me} Anglade devra d'abord chercher à séduire, mais les militants et les sympathisants libéraux.

Autre élément pouvant expliquer sa retenue: des sept députés du groupe parlementaire libéral qui lui ont d'ores et déjà offert leur soutien, au moins trois sont farouchement contre tout interdit en la matière. Je pense ici à Carlos Leitão, à Kathleen Weil et à David Birnbaum.

Pour faire bouger le Parti libéral du Québec vers « Bouchard-Taylor », si c'est vraiment ce qu'elle pense être le mieux, l'ex-vice-première ministre devra avancer avec précaution.

La politique, c'est l'art du compromis, ce qui suppose de céder des choses au nom d'« intérêts

supérieurs ». C'est ce qui pourrait faire qu'elle recule sur sa propre position en matière de signes religieux.

Mais la politique, c'est aussi l'art de concilier; l'art de convaincre les autres de la justesse de ses points de vue. C'est ce qui pourrait faire qu'elle finisse par avancer.

Pour cela, cependant, il faudrait que la mise en sourdine soit temporaire. Que la fameuse « écoute » soit une occasion pour elle de tenter de convaincre des libéraux. Cela peut être aussi ça, « écouter ».

Au-delà de la course à la direction, la vraie question demeurera de savoir à quoi s'engagera le Parti libéral du Québec sur ce sujet aux prochaines élections générales.

On comprend qu'en matière d'identité, Dominique Anglade préfère mettre l'accent sur la défense et la promotion de la langue française – un domaine pour lequel son parti a tout de même des gages à donner –, ainsi que sur la culture et le rayonnement du Québec sur la scène internationale.

C'est sans doute aussi le choix qu'effectueront ses concurrents dans la course à la succession de Philippe Couillard.

“ ” CARREFOUR DES LECTEURS

C'est où « à Saguenay » ?

Je viens de recevoir le feuillet des festivités au village portuaire de Saguenay. Le montage est très bien fait, mais c'est où le village portuaire de Saguenay? C'est où la Zone portuaire de Saguenay? Il y a un port à Chicoutimi et un port à La Baie. C'est où l'Agora de Saguenay? C'est où les Rythmes du monde à Saguenay? C'est où le Festival des bières à Saguenay?

Les arrondissements possèdent un nom bien à eux: Chicoutimi, Jonquière, La Baie.

Pourquoi ne pas les utiliser? Ainsi, la population serait bien située et bien identifiée.

À Montréal, on a continué d'utiliser les noms Anjou, Saint-Léonard, Ahuntsic, Lachine, Côte-des-Neiges, etc. Je comprends que Saguenay est la grande ville fusionnée, mais c'est un nom emprunté qu'on utilise

à toutes les sauces, même le Lac-Saint-Jean est souvent immergé dans la sauce Saguenay. Chicoutimi, Jonquière, La Baie, Laterrière, Shipshaw, voilà les noms d'origine que l'on doit utiliser pour nous identifier correctement et nous situer avec justesse. Est-ce logique lorsqu'à la télévision, qu'on nous parle de l'Université du Québec à Chicoutimi, à Saguenay? Les cyclistes du Grand Défi Pierre Lavoie sont partis de La Baie pour se rendre à Saguenay?

À la *Poule aux œufs d'or* cette semaine, il y avait un monsieur de Jonquière et une dame de La Baie; dernièrement une dame de Laterrière. Et à l'émission *Viens-tu faire un tour*, les invités ne sont-ils pas Louise Portal de Chicoutimi et Dany Turcotte de Jonquière? Personne n'utilise Saguenay. Tous s'identifient avec le nom d'origine et c'est parfait comme ça.

Saguenay ne nous identifie pas, c'est l'ambiguïté totale. Un nom

généralisé comme si on avait décidé, du jour au lendemain, que tous les habitants de notre région seraient des Tremblay.

Bonne réflexion.

Pauline Brassard
Chicoutimi

D'une fête à l'autre...

Ne plus se sentir chez nous! Voilà ce que je ressens depuis quelques mois. La cause de ce malaise: le débat sur la laïcité. Le Québec est au cœur d'une grave crise identitaire. De partout viennent les attaques sur la question du vivre-ensemble versus le racisme. Le Québec est-il raciste?

Je pense qu'en s'attardant à cette question, nous évitons le véritable débat qui devrait porter sur ce que nous voulons être en tant que collectivité. Au Canada, le gouvernement prône le multiculturalisme,

mais ne l'était-il pas dès le départ? Issu de migration européenne, le Canada s'est façonné avec l'autre. Toutefois, au Québec, bien que le fruit d'une colonisation européenne, nous pouvons constater une certaine homogénéité de la population, et ce, jusqu'à tout dernièrement (et là je parle de quelques décennies). Ainsi, en voulant nous amener vers le multiculturalisme, le gouvernement fédéral ou même provincial a engendré un profond malaise, voire une remise en question de la définition de la collectivité québécoise. Et pour aplanir les différences mises en évidence par le malaise, le gouvernement a opté pour la laïcité. Oups! Ils ont ainsi jeté de l'huile sur le feu (de la Saint-Jean...), provoquant une vague (que dis-je, un tsunami) antiraciste.

Mais au fond, que représente cette loi sur la laïcité? Un moyen de protéger nos acquis si durement gagnés. Provoquer l'autre, peut-être. Le résultat est, jusqu'à présent, clair,

le Québec a entamé une acculturation collective qui donnera comme résultat une culture sans saveur ni couleur. En misant sur la laïcité, le gouvernement québécois mise sur le « tout garder et ne rien perdre », sans exclusion et en étant le plus ouvert possible à l'autre.

Beau projet, mais pas des plus réalistes: on ne peut pas avoir le beurre et l'argent du beurre. Ou on préserve nos acquis culturels ou on accepte l'autre dans ses us et coutumes, sans contrainte. La fin de semaine dernière, les spectacles de la Fête nationale se sont voulu intégrateurs, mais sans saveur. Se voulant intégrateurs, on a oublié la fierté d'être francophone dans un monde, dire un univers anglophone.

Je suis Québécoise francophone dans un Canada qui prétend être bilingue, mais soyons réalistes, le Canada est anglophone et je suis l'autre qui refuse de s'intégrer.

Annie Bonneau
Roberval

Déraillement de train à Lac-Édouard

PIERRICK PICHETTE

pierrick.pichette@lenouvelliste.qc.ca

LAC-ÉDOUARD — Un déraillement de train est survenu à Lac-Édouard aux alentours de 7 h 45, lundi matin. Sept wagons, dont deux citernes, de la compagnie ferroviaire Canadien National sont sortis de leurs rails, bloquant ainsi les deux passages à niveau de la municipalité.

Heureusement, l'incident n'a fait aucun blessé et aucune propriété n'a été endommagée dans le village. De plus, personne n'a dû être évacué à la suite du déraillement.

Selon la compagnie, de tous les wagons ayant déraillé, aucun ne contenait des matières dangereuses pouvant mettre en danger les résidents de Lac-Édouard.

Canadien National assure

également que les causes de l'incident demeurent inconnues pour le moment.

« Nos équipes sont en route pour amorcer le travail de sécurisation officielle des lieux. Une enquête sera amorcée dans les plus brefs délais pour identifier les causes du déraillement », expliquait le responsable des communications de la compagnie, Jonathan Abecassis, en après-midi lundi.

Ce sont les premiers répondants qui ont été les premiers à se rendre sur les lieux lorsque l'accident est survenu. Tout de suite, ils ont pris les mesures nécessaires pour préparer la scène à une possible évacuation en cas de besoin.

Ainsi, des pontons s'étaient rendus près d'un des deux passages à niveau pour accueillir les résidents situés à l'est de cette portion du chemin de fer qui se retrouvaient enclavés.

Selon le maire de la municipalité, Larry Bernier, le tout s'est fait dans les règles de l'art.

« Les équipes qui ont été déployées sur les lieux se sont tout de suite affairées à sécuriser le tout pour éviter qu'il y ait des répercussions pour nos résidents. » Lundi après-midi, les deux passages à niveau ont été dégagés. C'est une équipe du Canadien National qui a reçu le mandat de dégager les sept wagons déraillés du paysage de la municipalité.

Le maire se dit d'ailleurs très soulagé de la tournure des événements.

« On parle d'un incident mineur qui n'a causé que très peu de dommages à notre municipalité. La situation est déjà presque revenue à la normale et c'est très positif. »

Malgré la faible gravité de l'incident, Canadien National a tout de même tenu à s'excuser de la situation auprès de tous les résidents de Lac-Édouard et des environs.



Les deux wagons-citernes n'ont pas subi de fuite. Leur contenu n'a donc pas été déversé. — PHOTOS LE QUOTIDIEN, GIMMY DESBIENS

0002853



Contactez-nous au
418 544-2444

Visitez notre site Internet:
sismaison.com

Suivez-nous
sur 



<p>Léo Waltzing Courtier immobilier agréé 418 812-7424 leowaltz123@gmail.com GROSSE, GROSSE RÉDUCTION DE PRIX  MLS : 13530112 LATERRIÈRE : 4249, CH. ST-PIERRE</p>	<p>Annie Girard Courtier immobilier résidentiel 418 591-0121 agirard@sismaison.com </p>	<p>Gilles Fournier Courtier immobilier Résidentiel et commercial 418 820-7244 fournier.gilles@videotron.ca PRIX RÉDUIT, VENDEUR MOTIVÉ  MLS : 27631972 ST-DAVID DE FALARDEAU : 738, 121ÈME CH. DU LAC-CLAIRE</p>	<p>Normand Simard Courtier immobilier agréé 418 541-0445 nosimard@derytele.com BAISSE DE PRIX  MLS : 16620226 LA BAIE : 2283, DES GADELIERS  MLS : 15963953 LA BAIE : 4842, CH. ST-BRUNO</p>
---	--	---	--

0004977

L'objectif de Claude Savard dépassé

SAMUEL DUCHAINE
sduchaine@lequotidien.com

La Boucle de ma vie a connu un franc succès pour sa première édition. L'organisateur de l'événement, Claude Savard, voulait amasser 3000 \$ pour la Fondation de ma vie de l'hôpital de Chicoutimi. Il a finalement amassé 7500 \$, plus de deux fois l'objectif initial.

Un total de 120 participants ont enfourché le vélo, lundi matin, pour prendre part à l'événement. Deux randonnées s'offraient aux cyclistes. La première, de 120 kilomètres, menait les cyclistes jusqu'à Shipshaw, puis Alma et Saint-Gédéon. La deuxième randonnée de 80 kilomètres permettait aux cyclistes de se rendre directement à Saint-Gédéon, mais par l'autoroute. Le coût d'inscription était de 10 \$ et les gens étaient invités à faire un don.

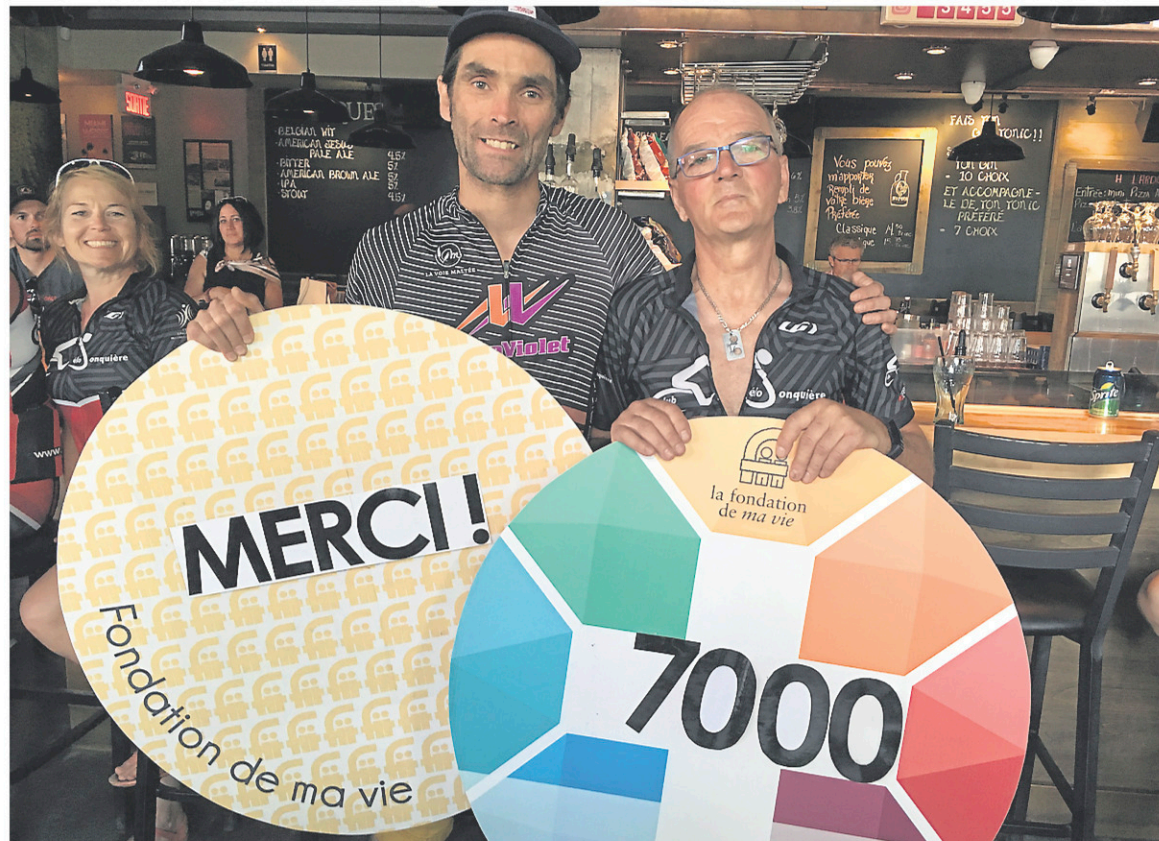
M. Savard dresse un bilan positif de cette toute première édition. « Tout s'est très bien déroulé. Les cyclistes étaient de bonne humeur et la météo était parfaite. C'était vraiment formidable. » Il a également avoué être

surpris du montant amassé. « C'est une surprise, c'est sûr. C'est vraiment touchant de voir l'appui des gens », a-t-il mentionné tout juste après le tirage des prix de participation.

Seulement quelques heures après la première édition, Claude Savard n'écarte pas la possibilité de recommencer l'an prochain vu le succès de l'événement. « On en discute déjà. Je me le suis fait demandé toute la journée, alors je sens que l'engouement est là. »

Bien que ce soit beaucoup de temps et d'effort pour organiser une randonnée du genre, M. Savard estime que « ça en vaut vraiment la peine ».

C'est pour redonner un peu de ce qu'il a reçu que Claude Savard a organisé la Boucle de ma vie. L'homme, qui est atteint d'un cancer du poumon causé par l'amiante, voulait remercier le personnel hospitalier à sa façon tout en mariant sa cause à sa passion, le vélo. Pour Claude Savard, cette randonnée est également l'occasion de souligner le combat de trois de ses sœurs contre le cancer, dont une qui est malheureusement décédée en novembre dernier.



À droite, l'organisateur, Claude Savard, et à ses côtés, Stéphane Boulianne, un participant qui souffre d'un cancer des ganglions. — PHOTO LE QUOTIDIEN, MYRIAM GAUTHIER



UN CHOIX D'EXCELLENCE



HÉLÈNE LAVOIE FRI
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ, DA
418 693-4293

JACQUES LAVOIE
COURTIER IMMOBILIER
418 557-4293



LOUIS BRODEUR
COURTIER IMMOBILIER RÉSIDENTIEL
418 590-3422

MARYLÈNE BOIVIN
COURTIER IMMOBILIER RÉSIDENTIEL BILINGUE
418 944-9533

www.lavoieaucarre.com

<p>CHICOUTIMI</p>  <p>274, Belleau 20561125</p>	<p>CHICOUTIMI</p>  <p>1457, Hemingway 28951162</p>	<p>CHICOUTIMI</p>  <p>342, Jacques-Cartier E. 17291685</p>	<p>CHICOUTIMI</p>  <p>751, Ch. du Littoral 23907888</p>	<p>CHICOUTIMI</p>  <p>1639, du Portage 23756694</p>
<p>CHICOUTIMI</p>  <p>928, des Raffineurs 16140560</p>	<p>CHICOUTIMI</p>  <p>316 - 1950, des Roitelets 10184036</p>	<p>CHICOUTIMI</p>  <p>1601-1603, René-Goupil 28639665</p>	<p>CHICOUTIMI</p>  <p>3455, Rg St-Pierre 6095465</p>	<p>CHICOUTIMI</p>  <p>1119-1131, St-Timothée 22726128</p>
<p>CHICOUTIMI-NORD</p>  <p>19, du Carillon 14049070</p>	<p>CHICOUTIMI-NORD</p>  <p>28, de la Paix 28380288</p>	<p>JONQUIÈRE</p>  <p>3443, des Lilas 26318186</p>	<p>JONQUIÈRE</p>  <p>2003, Powell 27744814</p>	<p>LAC-KÉNOGAMI</p>  <p>3447, Ch. de la Baie 27871878</p>
<p>LA BAIE</p>  <p>3772, Rte. de l'Anse-à-Benjamin 9341048</p>	<p>LA BAIE</p>  <p>4705, Sent. du Lac-à-la-Poche 27898064</p>	<p>LATERRIÈRE</p>  <p>3458, Ch. du Portage-des-Roches S. 1041277</p>	<p>ST-DAVID-DE-FALARDEAU</p>  <p>76, 2^e ch. du Bras-du-Nord 27650360</p>	<p>ST-DAVID-DE-FALARDEAU</p>  <p>142, 3^e ch. du Lac-Sébastien 13794422</p>
<p>ST-DAVID-DE-FALARDEAU</p>  <p>568, 14^e ch. du Lac-Sébastien 14726681</p>	<p>SAINT-HONORÉ</p>  <p>270, Bouchard 27737816</p>	<p>SAINT-HONORÉ</p>  <p>3865, Ch. du Cap 22661443</p>	<p>SAINT-AMBROISE</p>  <p>50-54, Simard 27892425</p>	<p>ALMA</p>  <p>7220, Ch. de l'Anse 11059849</p>

L'AUTEURE MARIE-ANDRÉE LABBÉ EST ANJEANNOISE

Heureuse de tourner *Trop* dans sa région

SAMUEL DUCHAINE
sduchaine@lequotidien.com

L'auteure de *Trop*, Marie-Andrée Labbé, vit « un rêve » de voir sa création être tournée dans sa région natale.

C'est à la demande de Marie-Andrée Labbé que la production s'est déplacée au Saguenay. « C'est un souhait que j'avais depuis le début de l'écriture de la troisième saison. La réalité de la télé fait qu'on n'était pas sûr de le faire. On me tenait au courant pendant la production "Pour ton Saguenay, on n'est pas sûr qu'on va être capable de le faire". J'avais une idée pour la finale et j'ai essayé de la vendre comme il faut. Finalement, on m'a dit qu'on allait le faire et pour moi, ça termine cette aventure de la plus belle façon qui soit », raconte Marie-Andrée Labbé.

C'était une première pour Marie-Andrée de voir son œuvre être tournée dans sa région. « J'ai hâte que les gens de la région la voient. Ce sont des gens fiers. Je me souviens quand j'étais adolescente et que je voyais des choses tournées ici, j'avais le sentiment de fierté et ça, c'est important pour moi. Je suis contente de voir qu'on a choisi des gens de la place pour être figurants dans la scène. » *Trop* est la première série écrite au complet par l'auteure du Bas-Saguenay.

C'est une auteure qui excelle

dans la comédie dramatique, un style qui lui vient de sa personnalité et de sa famille. « La comédie, c'est la chose que je préfère parce que ça vient naturellement dans ma vie. Je viens d'une famille très drôle, on est de grands niaisoux, raconte Marie-Andrée. Je trouve que souvent, les situations les plus dramatiques viennent de l'humour. Ça me touche beaucoup la ligne très fine entre le drame et la comédie. »

Bien qu'elle croit que la comédie occupera son travail pour une bonne partie de sa carrière, elle pense être en mesure de proposer des émotions. « La télévision c'est un médium d'émotion avant tout. Quelque chose de juste niaisoux, drôle, qui n'est installé sur rien, ça ne lève pas. »

Bien que ce soit la fin pour *Trop*, Marie-Andrée ne croit pas qu'un

deuil soit nécessaire. « Je voulais faire trois saisons, je pense que cette histoire-là et les personnages pourront vivre dans notre imaginaire pour la suite. Il faut apprendre à laisser les choses au bon moment. C'est plus faire un deuil des contacts avec les personnes que j'ai côtoyées durant tout ce temps là. »

UNE BONNE ÉQUIPE

Elle avait de bons mots à dire sur l'équipe. « On a été chanceux, c'est un projet qui est assez "bon-bon". On entend toujours des productions que c'était compliqué, c'est long, mais dans notre cas ce n'est pas ça qui s'est passé. Tout le monde a été très disponible et généreux. »

Marie-Andrée Labbé juge que c'est une bonne période pour le monde de la télévision, mais

garde une réserve sur son avenir. « J'ai plusieurs idées. Je sens qu'il y a de la liberté, de l'audace. Les producteurs et les diffuseurs ont le goût d'essayer des affaires,

mais surtout, le public est présent et il est capable d'en prendre. Je veux leur en donner et je veux essayer de bousculer les affaires et de mettre ma couleur dans cette télé là. »

Elle espère un jour avoir l'occasion de revenir dans la région pour un tournage. « C'est sûr, on dirait que c'est un rêve. Il y a beaucoup de sacrifices à faire pour se déplacer ici et je me sens responsable. Je veux que les gens aiment ça et qu'ils aient du bon temps, mais quand on arrive ici, le paysage parle à ma place. Tout le monde à l'air heureux, je suis contente. »



Le Cap au Leste à Sainte-Rose-du-Nord était le théâtre de la dernière journée de tournage de la série à succès *Trop* de Radio-Canada. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE



L'auteure de Sainte-Rose-du-Nord, Marie-Andrée Labbé, a écrit les trois saisons de *Trop*. Elle avait la chance de tourner un épisode de sa série tout près de son fjord natal. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE



Les comédiens Éric Bruneau, Evelyne Brochu et Virginie Fortin lors du tournage de la scène au Cap au Leste. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE



L'auteure Marie-Andrée Labbé, au centre, accompagnée des deux comédiennes principales de la série, Evelyne Brochu, à gauche, et Virginie Fortin, à droite. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE



La comédienne originaire de Chicoutimi, Louise Portal, et son mari dans la série, Germain Houde, lors du tournage. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE

LES PROPRIÉTAIRES ÉTAIENT FIGURANTS

Cap au Leste en mode tournage

SAMUEL DUCHAINE
sduchaine@lequotidien.com

Le Cap au Leste à Sainte-Rose-du-Nord était le théâtre de la dernière journée de tournage de la série à succès *Trop* de Radio-Canada. La série est écrite par une auteure de L'Anse-Saint-Jean, Marie-Andrée Labbé.

Pour l'occasion, une équipe d'une soixante de personnes s'est déplacée de Montréal jusqu'à Sainte-Rose-du-Nord pour l'ultime tournage. L'auteure, Marie-Andrée Labbé, est touchée de voir que l'équipe de production s'est mobilisée pour lui faire plaisir.



Les propriétaires du Cap au Leste, Sylvie et Henri-Jean Vittecoq, étaient également figurants pour la scène tournée à leur établissement. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE

«L'épisode aurait pu se passer ailleurs dans l'histoire. C'est un beau cadeau de fin de projet.» Cinq comédiens de la série étaient sur place, dont Louise Portal, originaire de Chicoutimi. Virginie Fortin, Evelyne Brochu, Éric Bruneau et Germain Houde étaient les autres présents. Dans la série, la famille Desbiens est originaire de Saguenay. La

troisième et dernière saison de *Trop* sera présentée à l'automne.

UNE BELLE VISIBILITÉ

Pour les propriétaires du domaine, Sylvie et Henri-Jean Vittecoq, recevoir un tournage du genre «est une très belle visibilité pour la clientèle du Québec». Selon M. Vittecoq, les Québécois ne sont pas assez conscients de la

chance d'avoir dans leur milieu un fjord d'une beauté incomparable. Selon les estimations de M. Vittecoq, seulement 20 % de leurs clients sont Québécois. La majorité de sa clientèle vient de l'Europe francophone, mais il sent un petit intérêt grandissant du côté des Italiens et des Espagnols. Ils ont reçu tout près de 22 000 visiteurs durant la dernière année.

Le Cap au Leste est ouvert 10 mois par année, été comme hiver, et M^{me} Vittecoq dit que l'endroit «est magique toute l'année». Le couple originaire de France, qui a fondé l'établissement il y a de cela un peu plus de 20 ans, avait aussi l'occasion de faire partie des figurants pendant le tournage. Une expérience unique qu'ils ont tous deux grandement appréciée.

LA
COMPÉTENCE
en
immobilier
viacapitale
saglac.com



 Alain DUFOUR 418 819-1983 www.lesdufour.com	 Alexandra DESBIENS 581 234-2355 www.viacapitalevendu.com	 Aline DUCHESNE 418 817-2772 duchesnealine@hotmail.com	 André BILODEAU 418 895-1240 www.viacapitalevendu.com	 Andrée CÔTÉ 418 720-2486 andree.cote1@hotmail.com	 André DUBÉ 418 818-6677 www.viacapitalevendu.com	 André SIMARD 418 690-6996 www.viacapitalevendu.com			
 Annie FILLION 418 815-5242 www.viacapitalevendu.com	 Audrey BOLDUC 418 812-2286 www.viacapitalevendu.com	 Bertrand TREMBLAY 418 818-8858 btremblay@videotron.ca	 Camil SIMARD 418 818-3523 www.viacapitalevendu.com	 Carl DUGASSE 418 540-7976 www.immosaguenay.com	 Caroline POULIN 418 817-1212 www.viacapitalevendu.com	 Chantale TREMBLAY 418 668-9551 chantale9551@gmail.com	 Christine BOUCHER 418 550-5356 www.viacapitalevendu.com	 Christine DUBÉ 418 812-8111 www.viacapitalevendu.com	 Claude POTVIN 418 815-1114 www.viacapitalevendu.com
 Claudia PARENT 418 540-3618 claudiaparent1977@gmail.com	 Daniella TREMBLAY 418 290-3871 www.viacapitalevendu.com	 Denis DE CHAMPLAIN 418 718-2111 rdenis@videotron.ca	 Denise BLANCHETTE 418 820-6277 www.viacapitalesaglac.com	 Denise TRDINA 418 557-5556 www.denistrdina.com	 Éric DUBÉ 418 815-0545 www.viacapitalevendu.com	 François CHAYER 581 235-2429 francois@equipesimard.ca	 François GOBEIL 418 290-2490 www.viacapitalesaglac.com	 Françoise BOISSONNEAULT 418 591-0384 www.viacapitalesaglac.com	 Guy SIMARD 418 550-6561 gsimard@viacapitale.com
 Guyline GAGNON 418 540-4830 guylinegagnon1@gmail.com	 Hélène LAVOIE 418 693-4293 www.lavoieaucarre.com	 Hélène TALBOT 418 944-1251 www.viacapitalevendu.com	 Hélène TURGEON 418 590-1818 www.heleenturgencourcier.com	 Jacques LAVOIE 418 557-4293 www.lavoieaucarre.com	 Jean-François POTVIN 418 550-4848 www.viacapitalevendu.com	 Jean-Marc PRINCE 581 574-1245 www.viacapitalesaglac.com	 Jean-Philippe CÔTÉ 418 815-4780 jean-philippe.cote@firrep.ca	 Jean-Roch GIRARD 418 818-6484 www.viacapitalesaglac.com	 Jérôme CÔTÉ 418 818-2411 www.viacapitalesaglac.com
 Josée GAGNON 418 541-0528 www.viacapitalesaglac.com	 Kevin POTVIN 418 812-6677 www.viacapitalevendu.com	 Langis GAUTHIER 418 487-1144 langisg@digicom.qc.ca	 Linda TURGEON 418 540-0575 www.lindaturgeon.com	 Lisa-Marie TREMBLAY 418 817-1990 www.viacapitalevendu.com	 Lise CÔTÉ 418 820-1741 www.viacapitalesaglac.com	 Louis BRODEUR 418 590-3422 www.viacapitalevendu.com	 Louise BELLEY 418 820-3198 www.louisebelley.com	 Lynda GRAVEL 418 290-3849 lyndagravel@outlook.com	 Marc-André DESBIENS 418 817-5333 www.viacapitalevendu.com
 Marie-Audrey GIRARD 418 376-4580 marieaudreygirard.com	 Marylène BOIVIN 418 944-9533 www.viacapitalevendu.com	 Michel DUFOUR 418 818-4747 www.lesdufour.com	 Michel GAGNON 418 812-5071 www.viacapitalesaglac.com	 Michel GIRARD 418 698-9199 www.viacapitalevendu.com	 Michelle AUDET 418 812-8811 www.viacapitalevendu.com	 Michelle CLAUDE 418 591-0053 www.viacapitalevendu.com	 Patrick GAUDREAULT 418 590-3100 www.viacapitalevendu.com	 Pierre TREMBLAY 418 818-4455 Pierretremblay6550@yahoo.com	 Pierre-Olivier SIMARD 418 550-5136 psimard@viacapitale.com
 Réjean MARTIN 418 815-2320 www.viacapitalevendu.com	 Russell DION 418 671-0402 russell.dion@cgocable.ca	 Samuel CHOUINARD 418 376-4810 www.viacapitalevendu.com	 Sara CORMIER 418 817-6419 www.viacapitalevendu.com	 Sarah TREMBLAY 418 376-0484 sarah.tremblay@viacapitale.com	 Sébastien BOUCHARD 418 812-9569 sbouchard@viacapitale.com	 Serg TREMBLAY 418 591-4011 www.viacapitalevendu.com	 Sylvain LEBEL 418 550-5571 www.viacapitalevendu.com	 Vicky DUFRESNE 418 818-2987 www.viacapitalesaglac.com	 Vincent BEAUCHAMP LAITRES 418 290-3206 vbeauchamp@viacapitale.com



CHICOUTIMI



MLS : 12153432

1431, de l'Estacade
Grand jumelé,
abri d'auto.
Faut vendre!
Transfert - Prix réduit
Louise Belley 418 820-3198

0007633

0004035

Jour J à l'ABI

PIERRICK PICHETTE
pierrick.pichette@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — C'est mardi matin que les travailleurs de l'ABI se prononceront sur l'offre finale et globale déposée par la haute direction de l'Aluminerie de Bécancour la semaine dernière.

Vers 9 h, les travailleurs et travailleuses seront appelés à se prononcer sur cette offre qui, rappelons-le, n'aurait pas reçu l'appui de l'exécutif de la section locale 9700 du Syndicat des Métallos. Ce dernier recommanderait effectivement le refus de l'offre aux travailleurs parce qu'elle n'aurait

pas été négociée entre les parties, mais bien décidée par la direction de l'entreprise.

Le député de Nicolet-Bécancour, Donald Martel, n'est pas en faveur de la recommandation faite par l'exécutif syndical. Selon lui, il est inacceptable pour un syndicat de tenter d'influencer les travailleurs à prendre une décision dans un contexte de cette importance.

« Ce sont les travailleurs qui devraient prendre leur propre décision sans recevoir les conseils de qui que ce soit. Ce vote pour déterminer l'avenir de l'entreprise ne concerne qu'eux et je n'aime pas que la partie syndicale tente de leur dicter quoi faire », croit-il.

Selon le professeur en relations de travail à l'UQTR, Jean-Claude Bernatchez, le vote devrait être plus serré que les précédents en raison de la durée du conflit qui commence de plus en plus à faire mal à certains travailleurs. « Ceux qui ne peuvent plus pallier aux inconvénients qu'occasionne le lock-out n'auraient d'autre choix que de voter en faveur de l'offre finale » mentionne-t-il.

LA BATAILLE N'EN EST PEUT-ÊTRE PAS À SON DERNIER CHAPITRE

L'offre finale qui a été déposée par la partie patronale a pour but de mettre fin à ce conflit.

Dans le cas d'un rejet de la proposition, la haute direction de l'entreprise procédera à la fermeture des cuves restantes et, vraisemblablement, pour longtemps.

Cependant, le ministre du Travail, de l'Emploi et de la Solidarité sociale, Jean Boulet, assure qu'il ne baissera pas les bras et qu'il examinera toutes les options qui pourraient permettre

au conflit de se terminer sur une bonne note. Parmi ces options, on retrouve le recours possible à l'article 58.2 du Code du travail. Ce dernier donne le droit à l'employeur de se rendre au Tribunal administratif pour provoquer la tenue d'une assemblée dans un environnement contrôlé au cours de laquelle les travailleurs pourraient se prononcer sur ses différentes offres.

SILENCE RADIO POUR LA PARTIE SYNDICALE

Il est à noter que le Syndicat des Métallos, quant à lui, a préféré n'émettre aucun commentaire aux médias en amont de l'assemblée générale.

« Il est impératif pour nous que nos membres soient les premiers consultés à propos de cette offre puisqu'ils sont les seuls qu'elle concerne », mentionne la responsable des communications et des relations publiques pour le Syndicat des Métallos, Clairandree Cauchy. C'est également pour cette raison que l'assemblée générale se déroulera à huis clos.

Les échos de l'assemblée ne sont d'ailleurs pas attendus avant mardi après-midi alors que le président de la section locale 9700 du syndicat, Clément Masse, s'adressera aux médias au terme de la rencontre.

Les 1030 travailleurs sont en lock-out depuis le 11 janvier 2018 et négocient avec la partie patronale selon trois principaux enjeux, soit le régime de retraite, le salaire ainsi que le respect de l'ancienneté sur les changements de main-d'œuvre. La compagnie représente à elle seule 20% des recettes fiscales de la municipalité de Bécancour.



L'offre finale a été soumise aux travailleurs par la haute direction de l'ABI Bécancour dans la semaine du 24 juin, après près 18 mois de conflit. — PHOTO: STÉPHANE LESSARD

CHAQUE JEUDI

LES LIEUX QU'ON AIME !

Tout l'été les chroniqueurs de Groupe Capitales Médias vous amènent à la découverte de lieux qu'ils aiment, un commerce, un coin de rue ou un parc.

CETTE SEMAINE

Isabelle Gaboriault nous fait découvrir le disc golf au collège Mont-Sacré-Cœur

Granby



CAPITALES MÉDIAS

leSoleil
QUÉBEC

leDroit
OTTAWA/GATINEAU

leNouvelliste
TROIS-RIVIÈRES

laTribune
SHERBROOKE

leQuotidien
le Progrès
SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

laVoixdel'Est
GRANBY

HARVEYCORP

PROPRIÉTAIRE | DÉVELOPPEUR | GESTIONNAIRE

418.817.4339

info@harveycorp.ca

ESPACE À LOUER



2303, rue Sir Wilfrid Laurier, Jonquière



Local clé en main pour une garderie pouvant accueillir 40 enfants.

- + Superficie de 2800 pi.ca., aménagés sur deux étages
- + Immeuble situé au centre-ville de Jonquière
- + Local clé en main pour une garderie
- + À proximité des services
- + Construit et rénové en 2014
- + Facile d'accès et sans congestion
- + Possibilité d'espaces additionnels
- + Disponible à partir du mois de novembre 2019

ROUEMONT

Deux morts dans un écrasement

Presse canadienne

ROUEMONT, Qc — Deux hommes sont morts à la suite de l'écrasement d'un petit avion dans un verger de Rougemont, en Montérégie, lundi.

Selon la Sûreté du Québec, un appel d'urgence a été reçu à 11 h 40 pour signaler l'écrasement d'un petit appareil de type ultra léger. L'avion est tombé dans un verger situé en bordure du rang de la Montagne, dans la petite municipalité de la Montérégie.

Les deux hommes sont âgés de 51 et 66 ans. Ils sont respectivement originaires de Saint-Jean-Sur-Richelieu et de Mont-Saint-Grégoire. Le porte-parole de la SQ, Stéphane Tremblay, a rapporté que les pompiers étaient intervenus pour dégager les victimes à l'aide

de pinces de désincarcération. Les victimes ont été rapidement transportées vers un centre hospitalier, a précisé la SQ. On ne sait pas pour le moment d'où avait décollé l'appareil ni vers quel aéroport il se dirigeait. La Sûreté du Québec et le Bureau de la sécurité des transports du

Canada mènent une enquête pour tenter de déterminer les circonstances de l'événement.

➤ PÉNURIE À MONTRÉAL



MONTRÉAL — Près d'une centaine de ménages seraient toujours à la recherche d'un logement en ce jour de déménagement à Montréal. Parmi ceux-ci, 25 ménages bénéficient d'un service d'hébergement d'urgence offert par la métropole. Selon le conseiller municipal Craig Sauvé, responsable du dossier de l'habitation au conseil exécutif, 94 ménages étaient accompagnés par l'Office municipal d'habitation (OMHM), en fin de soirée dimanche, afin de les aider à dénicher un logement. Lundi matin, toutes les ressources de l'OMHM étaient déployées pour trouver un toit à ces personnes. En fin de journée, le directeur des communications de l'OMHM, Mathieu Vachon, a précisé que 25 ménages bénéficient d'un service d'hébergement d'urgence. Les autres, jugés plus autonomes, devraient trouver temporairement refuge chez des proches. **PRESSE CANADIENNE** — PHOTO LA PRESSE, ROBERT SKINNER

EN BREF

Posible noyade

SAINT-HUBERT-DE-RIVIÈRE-DU-LOUP, Qc — Des secouristes recherchent un adolescent qui pourrait s'être noyé lundi après-midi dans un lac du Bas-Saint-Laurent lorsqu'il est tombé d'un jouet flottant. Les policiers affirment avoir été appelés peu avant 15 h à se rendre à Saint-Hubert-de-Rivière-du-Loup pour porter secours à trois adolescents sur le lac de la Grande Fourche. Les trois jeunes jouaient sur « un jouet flottant assez immense » lorsqu'ils se

sont tous retrouvés à l'eau pour une raison inconnue, a raconté le sergent Claude Doiron, de la Sûreté du Québec (SQ). L'objet ne se serait pas renversé, a-t-il précisé. Deux d'entre eux ont pu être secourus par un kayakiste qui passait dans le secteur. Le troisième adolescent est toujours porté manquant. Des secours se sont organisés. L'équipe nautique de la Sûreté du Québec a été mobilisée, tout comme des pompiers du secteur également équipés d'une embarcation nautique, ainsi que des bénévoles. **PRESSE CANADIENNE**

www.suttonquebec.com



CHICOUTIMI, 278, LETONDAL
Piscine creusée, près écoles et centres commerciaux, 3 ch. et +, poêle, s.-s. fini, libre immédiatement, fermeture de maison.



ST-HONORE, 1271, ROUTE MADOC
Terrain 48 331 p.c., garages, maison rénoverée, spa, armoires polyester, s.-s. fini, quelques minutes de Chicoutimi.

Samuel DESBIENS
418 820-9145
Courtier immobilier agréé

Marie-Claude SIMARD
418 591-0937
Courtier immobilier



GRUPE



NOUVELLE DEMEURE
AGENCE IMMOBILIÈRE

Bonne fête du Canada!

Julien TREMBLAY
418 820-3665

CHICOUTIMI
151, Saint-Sauveur
MLS : 26182344

SAINT-HONORÉ
4000, chemin du Cap
MLS : 28153261

Robert BOIVIN
418 690-7587

Hélène GAGNON
418 540-3459

172 000 \$
JONQUIÈRE
3643, rue St-Alfred
Belle cour intime, garage 14X24
MLS : 26901094

179 000 \$
JONQUIÈRE
2348-2350, rue Pelletier
Près des écoles, cegep et des services, très propre
MLS : 12863847

Diane GAGNON
418 820-5160

Marie-Josée GRENON
418 812-9660

Marlène TREMBLAY
418 540-4272

Sonia FORTIN
418 812-2430

Alain BILODEAU
418 540-7424

POUR VENDRE OU ACHETER
rcomeau@sutton.com

Rodrigue Comeau
Courtier immobilier
418 540-2442
418 542-7587

LA BAIE :
1271, Ste-Catherine
MLS : 23922080

LAC-KÉNOGAMI :
3682, du Canal-Gélinas
MLS : 18837742

LAC-KÉNOGAMI :
4496, ch. des Érables
MLS : 17434806

JONQUIÈRE
LOGEMENT - libre - 740 \$/M, 2188, Jodoin, app. 300, grand, 2 chambres. **MLS : 28974787**

■ CHICOUTIMI 345, Des Saguenéens | 418 543-7587
■ JONQUIÈRE 2395, St-Dominique | 418 542-7587
www.suttonquebec.com



Tout au long du Rallye, des contrôles seront mis en place à certains endroits pour s'assurer que les voitures y passent aux temps prescrits. « Tout ça doit se faire dans le respect des limites de vitesse et dans le contexte d'une conduite normale », dit le directeur général du Grand Prix de Trois-Rivières, Dominic Fugère.

— PHOTO FOURNIE PAR LE GRAND PRIX DE TROIS-RIVIÈRES

2^e RALLYE E-EFFICACITÉ FIA DU QUÉBEC

TIRER LE MAXIMUM D'UNE AUTO ÉLECTRIQUE

D'abord présenté l'an dernier comme projet pilote, le Rallye e-Efficacité FIA du Québec (REEFQ), organisé par le Grand Prix de Trois-Rivières (GP3R), revient cette année. Cette fois-ci, l'épreuve est inscrite au calendrier mondial de la Coupe E-Rallye de la régularité de la Fédération internationale de l'automobile (FIA).



PAUL-ROBERT RAYMOND
praymond@lesoleil.com

AU VOLANT

Il s'agira de la septième étape de la Coupe E-Rallye qui regroupe 13 épreuves dans 11 pays différents. Elle se tiendra le 8 août prochain.

« Durant le REEFQ, les concurrents seront mesurés en temps réel et leur but sera de réaliser la meilleure consommation d'énergie comparativement aux cotes

théoriques établies par Ressources naturelles Canada [RNCAN] », explique Dominic Fugère, directeur général du GP3R, rencontré lors d'une conférence de presse qui s'est tenue jeudi dernier. « Cependant, afin que les concurrents ne roulent pas uniquement à 70 km/h sur l'autoroute, des contrôles fantômes seront mis en place à certains endroits pour s'assurer que les voitures y passent aux temps prescrits. Tout ça doit se faire dans le respect des limites de vitesse et dans le contexte d'une conduite normale », ajoute-t-il.

En 2018, le point de départ du REEFQ était la centrale hydroélectrique de Beauharnois et l'arrivée

se faisait à Trois-Rivières, après avoir parcouru 302 kilomètres. Vingt-six pilotes avaient participé à cette première édition.

Cette année, cinq kilomètres ont été ajoutés au parcours et le départ se fera de Saint-Jérôme. Le « centre névralgique du développement de l'électromobilité au Québec », écrit le GP3R dans son communiqué. Le trajet passera par Belœil, Sorel et Shawinigan, notamment.

RAYONNEMENT INTERNATIONAL

Les gagnants du REEFQ de l'an dernier, Martin Robinson et Nathalie Daigle, avaient parcouru les 302 km du tracé au volant de leur Volkswagen e-Golf 2017. Ils avaient utilisé que 62 % de l'énergie que leur voiture aurait dû consommer selon RNCAN.

Toutefois, l'ajout de l'épreuve dans le calendrier de la Coupe E-Rallye attire des participants étrangers, comme le champion 2018 de la série, Didier Malga et sa copilote Anne-Valérie Bonnel. « Nous aurons d'autres pilotes

européens, des Autrichiens, entre autres », ajoute M. Fugère. Présentement, M. Malga est sixième au classement de la Coupe E-Rallye après quatre épreuves.

« Notre premier intérêt est de découvrir le Québec », a déclaré M. Malga, pendant une visioconférence durant le point de presse de jeudi. « J'ai vraiment hâte d'être au Québec pour découvrir les routes, les paysages et, surtout, comparer la nouvelle Chevrolet Bolt aux Renault Zoé et Tesla que je conduis habituellement. »

Les participants seront classés sous deux catégories : sans recharge (véhicules à autonomie de plus de 300 km) et avec recharge (véhicules avec autonomie de moins de 300 km). La première est limitée à 30 équipages, la seconde à 10.

L'inscription coûte 100 \$ par équipage et ce montant inclut un repas pour les deux équipiers lors de la pause de mi-parcours à Sorel ainsi qu'un léger petit déjeuner lors du départ.

Pour s'inscrire avant le 1^{er} août : bit.ly/REEFQ-2019



PHOTO FOURNIE PAR MAZDA

MAZDA3 GT AWD 2019

Cette fois-ci, Mazda a plus que visé juste! La Mazda3 n'aura jamais été aussi belle que cette présente refonte. Jamais on ne croirait qu'on est au volant d'une voiture d'entrée de gamme. Et de plus, le constructeur offre pour la première fois la traction intégrale dans sa compacte. En été, on ne peut pas voir d'emblée l'avantage d'avoir une traction intégrale, ne serait-ce qu'elle procure un peu plus de précision à la conduite. Également, cette traction intégrale produit un effet de couple presque inattendu aux départs arrêtés. Maintenant, c'est une fois assis à l'intérieur que la Mazda3 surprend, toujours pour une voiture de cette catégorie. La qualité de finition et des matériaux n'ont rien à envier de marques de voitures plus luxueuses. Le seul regret: l'inexistence de versions électrique ou hybride. Mais, il paraît que ça s'en vient bientôt chez Mazda... **PAUL-ROBERT RAYMOND**

PRIX	de 18 000\$ à 30 400\$
PRIX DU MODÈLE ESSAYÉ	30 400\$ (GT Premium avec traction intégrale)
MOTEUR	L42,5 litres SkyActiv-G (L42,0 litres aussi offert)
PUISSANCE	186 ch (139 kW) à 6000 tr/min
COUPLE	186 lb-pi (252 N.m) à 4000 tr/min
TRANSMISSION	automatique à six rapports
CONSUMMATION RÉALISÉE	12,2 l/100 km (en ville, mais on sait qu'elle peut faire mieux!)

Une version plus complète de cet essai routier est accessible sur lenouvelliste.ca et dans notre application

Promener pitou et minou en auto, à vérifier avant les vacances et payer son essence aux États-Unis

LES CONSEILS DE LA SEMAINE



Q J'ai entendu dire qu'il y a des risques pour ma sécurité et celle de mon animal de compagnie lorsque je le transporte à bord de mon véhicule. Comment puis-je le transporter sécuritairement?

R Le Code de la sécurité routière est clair. Vous ne pouvez pas conduire votre véhicule alors que votre animal se trouve sur vos genoux ou sur vos épaules, puisqu'il peut ainsi vous obstruer la vue ou gêner votre conduite. Un conducteur contrevenant s'expose non seulement à une amende variant entre 100 et 200 \$, mais il prend également le risque d'infliger des blessures graves à son animal lors du déploiement d'un des coussins gonflables.

En plus, lors d'un freinage brusque ou d'un accident, sachez que le poids de votre animal est multiplié par 20. Il devient alors un projectile!

Selon la taille de votre animal, nous vous recommandons l'une de ces options:

- 1 attachez-le avec un harnais;
- 2 installez un filet de sécurité ou une barrière;
- 3 placez-le dans une cage de transport solidement attachée avec une ceinture de sécurité.



Une des options à envisager lorsqu'on transporte son animal de compagnie en auto, c'est de l'attacher avec un harnais. — PHOTO 123RF, ANDRIY POPOV

Au moment de transporter votre animal de compagnie à bord de votre véhicule, pensez sécurité!

Q Quels sont les points que je pourrais inspecter moi-même sur ma voiture avant de prendre la route des vacances?

R La vérification des éléments suivants peut paraître banale à première vue, mais s'avère très efficace afin de vous éviter des ennuis:

- 4 l'état des essuie-glaces;
- 5 la propreté et le bon fonctionnement des phares et des clignotants;
- 6 l'état et la pression des pneus;
- 7 le niveau des liquides et des huiles.

En cas de doute ou pour une inspection plus approfondie, notamment pour vérifier l'état de la suspension, des freins, du système de diagnostic et de la batterie, n'hésitez pas à aller visiter un garage recommandé ou un centre d'inspection agréé CAA-Québec. Soyez prévoyant et prenez rendez-vous rapidement, puisque la période des vacances est souvent

très achalandée dans les ateliers mécaniques.

Avant de prendre la route des vacances, il est également bon de penser à renouveler le contenu de la trousse de premiers soins. Vérifiez également la lampe de poche et apportez de la nourriture comme des barres granolas. On n'est jamais trop prudent. Vous pourrez ensuite partir l'esprit vraiment tranquille!

Q Lorsqu'on voyage aux États-Unis et que l'on veut pré-payer l'essence avec une carte de crédit, on nous demande un code de cinq chiffres (zip code). Comment puis-je procéder puisque notre code postal ici au Québec est composé de trois chiffres et trois lettres?

R Les compagnies émettrices de cartes de crédit suggèrent d'utiliser les trois chiffres de votre code postal et d'ajouter deux zéros à la fin. À titre d'exemple, si votre code postal est A1B 2C3, vous devez inscrire 12 300.

Les services-conseils automobiles offerts par CAA-Québec sont exclusifs à ses membres. Ceux-ci peuvent communiquer autant de fois qu'ils le désirent par Internet mbr.caaquebec.com/fr ou par téléphone au 1888 471-2424.



ÉCRIVEZ-NOUS

Des questions sur votre auto? Besoin de conseils? Transmettez-nous vos questions à auto@gcmedias.ca. Elles pourraient être publiées dans cette rubrique.

VALEUR DE REVENTE

À quel prix revendre votre véhicule à un particulier? Combien vaut l'auto d'occasion qui vous intéresse? Pour le savoir, il vous faut la valeur marchande. Les prix qui suivent ont été établis à l'aide de guides et des recherches effectuées par un agent des services-conseils automobiles de CAA-Québec.

Subaru Outback Touring 2017 *

Moteur 2,5 litres, transmission automatique, toit ouvrant
40 000 km
Prix de détail: entre 24 000\$ et 24 500\$

Chevrolet Camaro 1LT 2015 *

Décapotable, moteur 3,6 litres, transmission automatique
80 000 km
Prix de détail: entre 20 400\$ et 23 700\$

Acura MDX Sport hybride 2018 *

Sièges en cuir, toit ouvrant, GPS
20 000 km
Prix de détail: entre 53 400\$ et 54 300\$

* Le prix sera légèrement supérieur ou inférieur selon certains critères d'équipement et l'état du véhicule ainsi que les conditions du marché.
CAA-QUÉBEC



Lundi, notre chroniqueuse quittait les côtes de l'Île-du-Prince-Édouard pour les Îles-de-la-Madeleine où elle y passera l'été. — PHOTO LE SOLEIL, MYLÈNE MOISAN

T'es une fille à qui ?

**MYLÈNE
MOISAN**
CHRONIQUE

mmoisane@lesoleil.com



C'était l'été 2003, je dégustais un bon déjeuner en contemplant l'île d'Entrée et j'ai dit

à mon amie Anne-Marie ceci : « Un jour, je reviendrai ici. »

Six mois plus tard, je rencontrais celui qui allait devenir l'homme de ma vie.

Un Madelinot.

Depuis 15 ans, donc, je reviens chaque année aux Îles-de-la-Madeleine, quelques fois en hiver, le plus souvent l'été. J'y retrouve chaque fois ses paysages dont je ne me lasse pas, son air gorgé de sel, ses accents.

Ses gens.

Chacune des îles de l'archipel a son « parler » et ses « palabres », un hybride entre l'histoire et la rumeur, qu'on se plaît à raconter. Les Madelinots, assurément, ont

ce don de conteurs, avec leurs mots qui chantent, avec leurs mots qu'on devine, qu'on ne comprend parfois tout simplement pas.

C'est normal.

Si l'hiver, on vous suggère de porter un bon « gilet », on parle d'un manteau d'hiver. Si votre cou est à découvert, on dira que vous êtes « décalfeutré ». Lorsque vous vous faites surprendre par l'orage, vous arrivez à la maison « emborvé », surtout si vous êtes resté une « traïlle » sous la pluie.

Si vous ne connaissez pas le terme exact pour désigner un objet, « machine » vous tirera d'affaire.

Depuis 15 ans, donc, je reviens aux Îles-de-la-Madeleine et cette année, j'y passerai l'été. Avec vous. C'est de cet archipel que je vous raconterai des

histoires, des gens qui font ce que les Îles sont, des lieux en marge des dépliants touristiques, des récits d'une autre façon de vivre.

Je vous emmène dans mes bagages.

Après 15 ans, je n'en ai pas encore fait le tour, je prétends encore moins être « devenue » Madelinienne. Je resterai toujours une « fille de l'extérieur », on ne devient pas insulaire par alliance, c'est quelque part dans l'ADN. À la blague, ma belle-mère veille à ce que je décroche au moins une certification.

J'ai réussi une épreuve, cuisiner des croignoles, un genre de beigne tressé traditionnellement cuit dans l'huile de loup-marin.

Elle a été indulgente, je n'avais que de l'huile de canola.

Pour être une fille (ou un gars) des Îles, il faut pouvoir répondre à la question « t'es une fille à qui ? » sans jamais mentionner son nom de famille. On en comprend vite l'inutilité, ils se comptent sur les doigts de quelques mains, les Leblanc, Boudreau, Arsenault, Bourque,

Cyr, Jomphe, Miousse et autres.

Il y a dans ce « Alexandre à Gérard à Édouard à Dominic » — on retrouve aussi parfois le prénom de la mère — un magnifique rappel de l'enracinement, des générations qui se sont succédé. Les prénoms se soudent parfois pour n'en former qu'un seul, on invite à souper « Pascal à Jacques », « Luc à Paul », ou juste « Capaul ».

Quand on rencontre quelqu'un, on cherche forcément un lien, on trouve toujours. Je finis toujours par dire que mon chum est le neveu de Fernand Cyr des assurances.

Tout le monde connaît Fernand.

Même chose pour les adresses, les Madelinots s'orientent le plus souvent par rapport au voisinage, les rues portant des noms qui n'apparaissent pas sur les cartes. Si vous cherchez le chemin des Gaudet, demandez le chemin des économies Madeleine.

Ou la route 66.

Je vous parlerai des gens, aussi des lieux, qui sont parfois tout autant chargés d'histoires. Des noms que vous n'aurez jamais

entendus de votre vie, comme la pointe à « canotte », la piste à Avila, la butte à Monette. Et de la mer aussi, indissociable des Îles, qui nourrit le corps et l'esprit de ses habitants.

Et qui en avale, parfois.

Tout le monde connaît quelqu'un qui y a laissé sa vie, il y a pour la mer à la fois une crainte et un respect infinis.

C'est par elle aussi qu'affluent chaque année des milliers de touristes, ils ont été 77 000 l'an dernier, plus de six fois la population totale. Étonnamment, pour être venue lors des périodes les plus achalandées, on arrive toujours à se sentir seul quelque part, à part dans le « trafic » de Cap-aux-Meules.

Tout est relatif.

Je vous laisse avec une palabre, entendue souvent, c'est une conversation entre un vieux pêcheur du Havre-aux-Maisons et un touriste venu passer ses vacances aux Îles. Le touriste y va de ses impressions de voyage :

— C'est super beau, les Îles, mais il y a du drôle de monde...

— C'est pas grave, en septembre, ils sont tous partis !

FACTURES IMPAYÉES DANS LE DOSSIER BIOÉNERGIE AE

L'intervention de Fitzgibbon demandée

EXCLUSIF



IAN BUSSIÈRÈS
ibussièrès@lesoleil.com

Les Industries Fournier de Thetford Mines demandent l'intervention du ministre de l'Économie et de l'Innovation, Pierre Fitzgibbon, afin que BioÉnergie AE Côte-Nord de Port-Cartier, qui fabrique du biocarburant à partir de copeaux de bois, acquitte enfin une dette de 5,6 millions \$ qu'elle a contractée pour la construction de son usine et dont le non-paiement met en péril le fonctionnement de l'entreprise thetfordoise.

«J'ai eu des promesses, mais je n'ai jamais été payé. Pendant ce temps, le tuyau d'air est de plus en plus petit», illustre Harold Roy, président et chef de la direction des Industries Fournier à propos de l'impact du non-paiement de cette dette sur son entreprise. Interrogé à savoir si la situation mettait en danger l'avenir des Industries Fournier, qui

emploient près de 400 travailleurs, M. Roy a été clair: «Danger, le mot est faible! Tous nos projets d'investissement, tous nos projets d'innovation et tous nos projets de croissance en Europe sont arrêtés depuis que nous attendons ce paiement, soit depuis un an», déplore-t-il.

HYPOTHÈQUE LÉGALE

Les Industries Fournier ont même dû se résoudre à enregistrer une hypothèque légale sur l'usine BioÉnergie AE afin de protéger cette importante créance. «Si rien n'est fait, nous n'aurons pas le choix d'aller démanteler l'usine et vendre le métal au recyclage. On est rendu là... Je doute que ce soit la vision du gouvernement du Québec pour la filière du biocarburant forestier alors qu'il songe à augmenter l'utilisation du biocarburant», a poursuivi M. Roy.

C'est en raison d'un dépassement de coûts de moins de 10 % du coût total du projet que BioÉnergie AE refuserait de payer ses fournisseurs, dont les Industries Fournier est le plus important pour 5,6 millions \$ et d'autres pour un total de 3,6 millions \$ incluant AXC Construction, G7 Construction, le Syndicat et les travailleurs de la construction et l'entrepreneur RFP Électrique de Port-Cartier.

M. Roy estime cependant que BioÉnergie AE est la seule responsable des dépassements de coûts, notant une installation et un assemblage plus complexes et plus coûteux que prévu, des retards de livraison d'équipement qui ont amené les employés d'Industries Fournier à travailler 80 000 heures sur le projet plutôt que les 30 000 prévues au devis et l'installation de 9 km de tuyaux plutôt que les 3 km prévus. De plus, de graves vices de conception ou de fabrication de l'équipement livré pour l'usine par l'entreprise Envergent et un changement du statut réglementaire de BioÉnergie AE d'industriel léger à industriel lourd auraient contribué à faire gonfler les coûts de construction. Le groupe Rémabec/Arbec/Ensyn, promoteur de BioÉnergie AE, n'aurait payé depuis juillet 2018 que 3,6 millions \$ des 12,7 millions \$ de travaux supplémentaires réalisés à l'usine.

Pour M. Roy, l'intervention du ministre Fitzgibbon s'impose, non seulement pour sortir son entreprise d'une situation difficile, mais parce que le projet BioÉnergie AE a englouti près de 80 millions \$ en fonds publics dans ce projet de 105 millions \$ issu d'un partenariat public-privé. Le gouvernement

du Québec y a en effet injecté 32 millions \$ et celui du Canada, 44,5 millions \$.

«Nous souhaitons obtenir une rencontre avec le ministre afin de discuter des tenants et aboutissants du dossier et pour le convaincre d'intervenir de façon urgente afin que les promoteurs réglent leurs dettes une fois pour toutes», poursuit-il. L'usine BioÉnergie AE fonctionne présentement en mode rodage avec une trentaine de travailleurs. Harold Roy déplore que le Groupe Rémabec/Arbec et son actionnaire Jolina Capital inc., la société de portefeuille des actifs de la famille Saputo, continuent tout de même de financer les frais d'exploitation de l'usine de Port-Cartier livrée en juillet 2018 pendant que des fournisseurs attendent toujours d'être payés. «Ce comportement de "mauvais payeur" est non seulement inacceptable, mais également indigne et odieux de la part de grandes entreprises québécoises qui agissent elles-mêmes en partenariat avec l'État québécois dans divers projets de développement économique. Prendre les entrepreneurs et fournisseurs en otage comme l'ont fait Groupe Rémabec/Arbec et son actionnaire Jolina Capital envoie un très mauvais message pour l'avenir de tels projets», conclut-il.

OR	1386,23
↓	- 24,50
\$US/ONCE	
PÉTROLE	65,20
↑	1,02
BARIL US\$	
ALUMINIUM	0,8044
↓	-0,48%
\$US/LIVRE	
EURO	0,6746
↑	0,0027
€EURO	
LE DOLLAR	76,14
↓	-0,26
¢US	

PRINCIPAUX INDICES

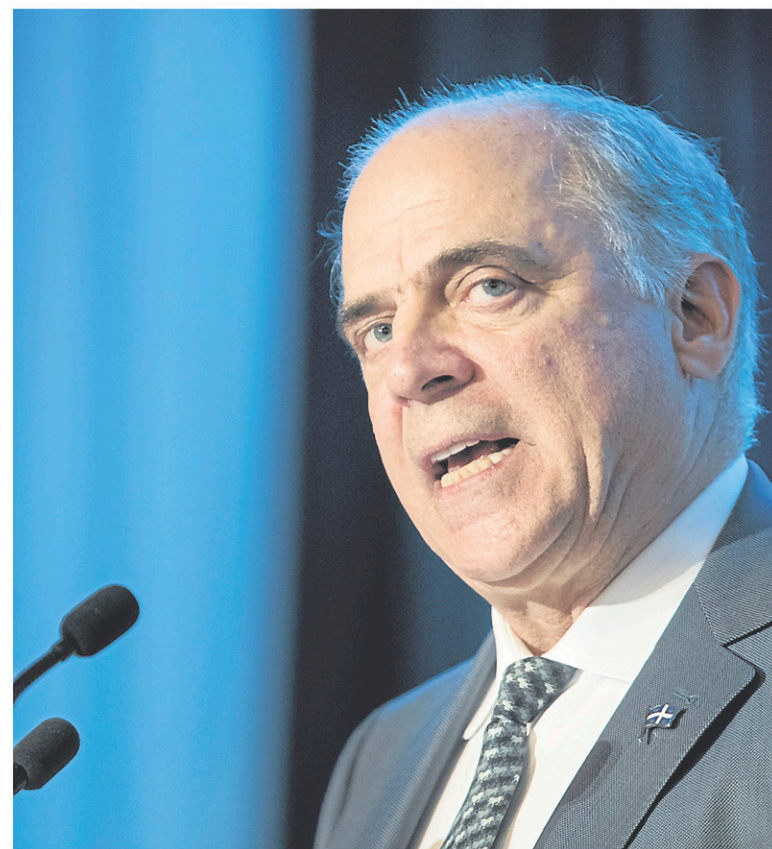
Nom	Fermure	Variation	Volume
S&P/TSX 60	979.60\$	0.00\$	109 400 894
S&P/TSX 300	16 382.20\$	0.00\$	207 980 505
S&P/TSX VENTURE	0.00\$	0.00\$	0
DOW JONES	26 717.43\$	117.47\$	0
NASDAQ (000)	189.26\$	2.52\$	14 627 321
NASDAQ/Canada	0.00\$	0.00\$	0

NEW YORK

Les titres les plus actifs				Les plus fortes hausses				
Nom	Symbole	Fermure	Variation	Volume	Nom	Symbole	Fermure	Variation
BLACKSTONE GROUP L	BX	46.56\$	2.15\$	46 106 915	Berkshire Hathaway	BRKA	321 980.81\$	3312.81\$
VanEck Vectors ETF	GDX	24.60\$	-0.95\$	42 091 279	Texas Pacific Land	TPL	810.13\$	24.69\$
SPDR S&P 500 ETF	SPY	295.58\$	2.59\$	40 490 805	White Mountains	WTM	1044.08\$	20.95\$
iShares Tr -	EEM	43.44\$	0.55\$	32 972 247	Markel Corp	MKL	1105.00\$	18.42\$
Chesapeake Energy	CHK	1.96\$	0.01\$	25 716 681	Alleghany Corp.	Y	693.26\$	12.88\$
Bank of America	BAC	29.42\$	0.41\$	20 291 260	Dirxion Shares	SOXL	160.20\$	12.32\$
VanEck Vectors ETF	GDXJ	33.29\$	-1.67\$	19 314 709	Les plus fortes baisses			
Freeport-McMoRan	FCX	11.44\$	-0.17\$	15 446 281	Nom	Symbole	Fermure	Variation
The Fin Select	XLF	27.94\$	0.34\$	15 324 396	IREXION SHS ETF	JNUG	51.33\$	-8.83\$
iShares Tr -	FXI	43.37\$	0.60\$	14 937 217	Boeing Co. (The)	BA	356.34\$	-7.72\$
					Alexander's Inc	ALX	370.18\$	-7.40\$
					Dominos Pizza Inc.	DPZ	270.91\$	-7.15\$
					Chipotle Mexican	CMG	725.63\$	-7.08\$
					Medifast Inc	MED	123.01\$	-5.29\$

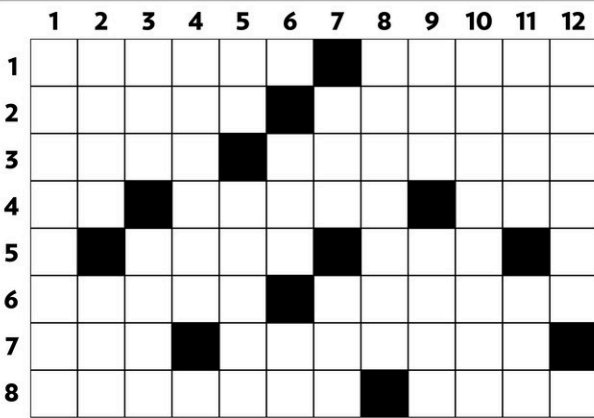
NASDAQ

Les titres les plus actifs				Les plus fortes hausses				
Nom	Symbole	Fermure	Variation	Volume	Nom	Symbole	Fermure	Variation
Micron Technology	MU	40.11\$	1.52\$	33 762 575	Amazon.com Inc	AMZN	1922.19\$	28.56\$
Advanced Micro	AMD	31.20\$	0.83\$	29 671 916	Booking Holdings	BKNG	1898.42\$	23.71\$
FuelCell Energy	FCEL	0.24\$	0.07\$	23 872 063	Alphabet Inc	GOOGL	1100.00\$	17.20\$
Caesars	CZR	11.99\$	0.17\$	19 377 494	Alphabet Inc	GOOG	1097.95\$	17.04\$
Intel Corp	INTC	48.05\$	0.18\$	16 372 339	Broadcom Inc (DE)	AVGO	300.35\$	12.49\$
Cisco Systems Inc	CSCO	54.74\$	0.01\$	15 608 922	Coca-Cola	COKE	311.13\$	11.88\$
Apple Inc	AAPL	201.55\$	3.63\$	14 679 034	Les plus fortes baisses			
Invesco QQQ Trust	QQQ	189.26\$	2.52\$	14 627 921	Nom	Symbole	Fermure	Variation
Comcast Corp	CMCSA	42.71\$	0.43\$	14 027 317	NASDAQ Test Symbol	ZWZZT	12.85\$-132 910.81\$	117 832
Microsoft Corp	MSFT	135.68\$	1.72\$	13 798 307	Atrion Corp.	ATRI	840.00\$	-12.74\$
					North Technoos	NTIC	11.89\$	-12.56\$
					Adaptive	ADPT	40.10\$	-8.20\$
					Beyond Meat Inc	BYND	152.58\$	-8.10\$
					HF Foods Group Inc	HFFG	27.45\$	-7.36\$



Le ministre Pierre Fitzgibbon — PHOTO LA PRESSE, MARCO CAMPANOZZI

MOTS CROISÉS JUNIOR



HORIZONTALLEMENT

- Bâtiment dans lequel les catholiques se rassemblent pour célébrer leur culte - Qui est plein de vivacité.
- Plante utilisée pour parfumer les plats - Actes qui sont punis par la loi.
- Poil long et rude qui pousse sur le cou des chevaux - Se dit d'un froid qui saisit vivement.
- Carte qui bat le roi et la dame - Fait descendre par le gosier - Plante qui vit en parasite sur les branches de certains arbres.
- Transmis par la voix - Action de sélectionner.

- Lieux où les lièvres se retirent - Chacune des projections du programme d'un cinéma.
- Se crie dans une corrida pour encourager le toréador - Changer de direction.
- Peur violente qui paralyse - Machine dont le long bras mécanique sert à soulever et à déplacer de lourdes charges.

VERTICALEMENT

- Mollusque qui porte sur son dos une coquille en spirale.
- Jeune homme - Terre entourée d'eau.

- Désigne la 3e personne du singulier - Enlever ce que l'on porte sur soi.
- Se dit d'une personne sans instruction.
- Symbole du sélénium - De larges dimensions, spacieux.
- Le contraire du bien - Indique un choix.
- Partie du vêtement qui entoure le cou - D'un goût acide et aigre.
- Stopper.
- Abri que se construisent les oiseaux - Série de mailles.
- Se représenter quelque chose par l'esprit.
- Liste détaillée des plats servis à un repas au restaurant - Pas cuit.
- Calculé à peu près.

SOLUTION du dernier numéro



MOT MYSTÈRE

- ADORER**
AMERTUME
AMI
AMOUR
ARIDE
- BAS**
- CALME**
- DELIRE**
DESESPEREE
DOUTER
- EBAHIE**
ECLATER
EDIFIER
EFFROI
EGAYER
ELAN
ELEVE
EMOI
ENCHANTEE
ENJOUE
ENNUYER
ENVIE
EPERDUE
EPLORE
ESPERANCE
ESPERER
ETEINDRE
EXALTER
EXTASE

- FOU**
FROID
- GAI**
- IMBUE**

SENTIMENTS - Un mot de 9 lettres



Solution du dernier numéro : CHASSEUR

02-07-2019

- | | | | | |
|--------|----------|---------|----------|-------|
| LAS | NEUTRE | RANCUNE | RESIGNEE | UNION |
| LUNEE | NOUEE | RAVIE | REVEUR | UNIR |
| MARRIE | OFFENSER | REBUTER | SERENITE | |
| | PENAUD | REGAL | TENDRE | |

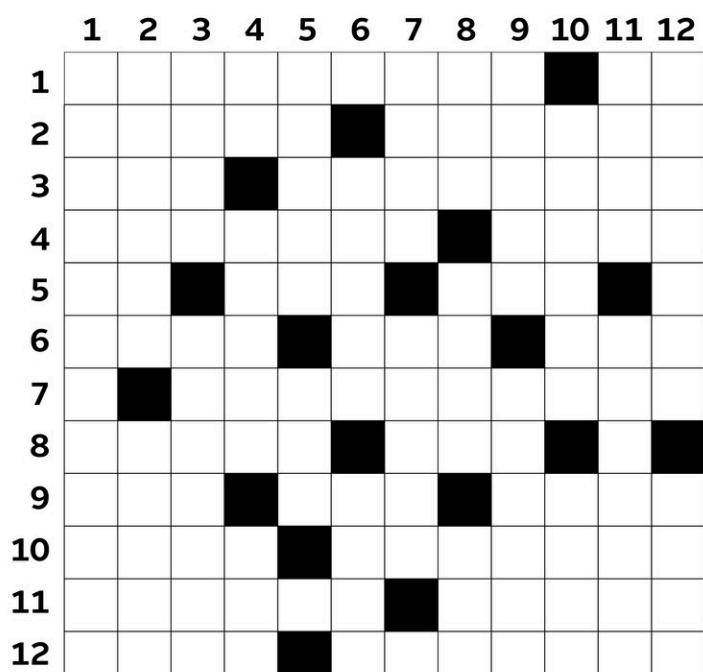
MOTS CROISÉS

HORIZONTALLEMENT

- Soudainement - Affirmation du Moyen Age.
- Pierre précieuse, variété de corindon - Qui a des dimensions importantes.
- Imitateur coloré - Roman policier.
- Blessée - Statue grecque.
- Te le suit - Dans la mer - Fait rigoler.
- Parties courbes de certains objets - Prénom de Ferré - A un goût piquant.
- Qui est superflue dans un écrit.
- Met des couleurs - Fougue.
- Pas à moi - Il est sous nos pieds - Il y en a beaucoup dans les Alpes.
- Se joue avec un archet - Rejeté.
- Un peu sotté - Guide des animaux.
- Le petit écran - Mis pour la première fois.

VERTICALEMENT

- Qui provoque un choc moral.
- Coudre le bord - Fait communiquer.
- Versant d'une montagne - Verre à l'oxyde de plomb.
- Symbole chimique - Le crin-crin en a aussi - Elle cacarde.
- La planète rouge en est un - Peuvent être pipé
- S'emploie pour saluer - Lisière de bois.
- Gargantua - Bouffi.
- Canton suisse - Fait des faux plis - Terme de golf.
- Danse populaire originaire de Bohême - Personne.
- Phrase publicitaire - Dieu germanique.
- Avoir le courage de - Florentin.
- L'orge en est une - Fromage blanc.



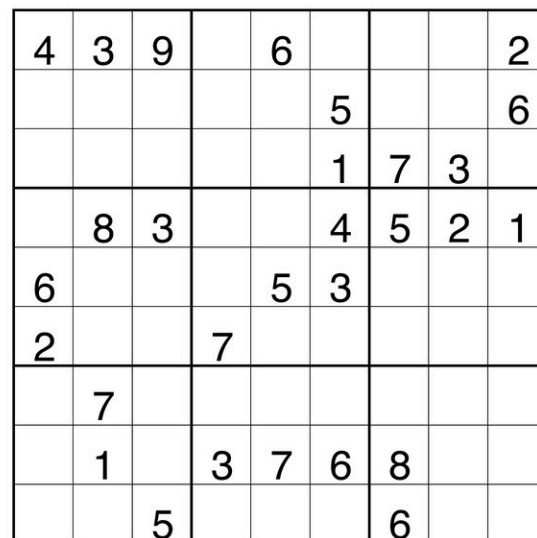
SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO



2 juillet 2019

N°5513

SUDOKU

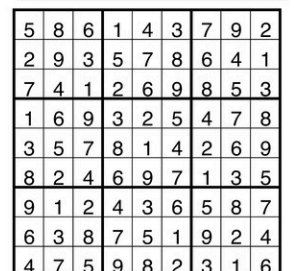


Niveau de difficulté : moyen

4787

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

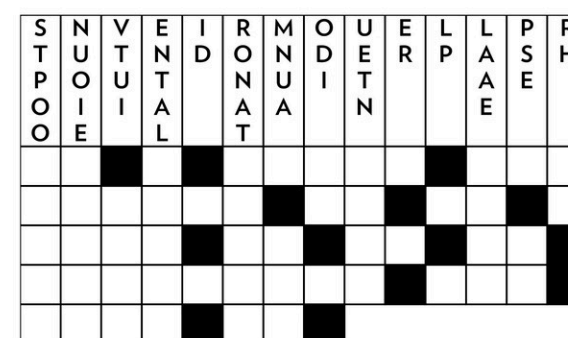
SOLUTION DU DERNIER SUDOKU



4786

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse • Informations www.les-mordus.com.

CITATION SECRÈTE par Isabelle Vadeboncoeur



Thème : Citation de Tirso de Molina

Placez les lettres de chaque colonne dans la case appropriée de manière à former une phrase complète. Les mots sont séparés par une case noire.

Solution du dernier numéro :

Proverbe oriental : On a plus besoin d'un chef qui agisse que d'un chef qui parle.

Peanut



Ben



Boris



HOROSCOPE 2 juillet 2019

Bélier du 21 mars au 19 avril - C'est la Nouvelle Lune en Cancer, au carré du Bélier, et il est recommandé de lâcher prise face à toute situation se situant en dehors de votre contrôle. Prenez un peu de recul et patientez, les choses se placeront sous peu. La solution à un problème ne devrait pas tarder, mais d'ici là, vous devriez éviter de vous impatienter. Un appareil défectueux ne fonctionne guère mieux quand on s'énerve...

Taureau du 20 avril au 20 mai - Le climat de Nouvelle Lune en Cancer pourrait bien intensifier votre émotivité. Mais qui pourrait résister à votre pouvoir de persuasion dans cette ambiance de cycle Soli-Lunaire? Attention, un certain entourage pourrait devenir jaloux de l'attention que vous pourriez recevoir. L'humilité, la modestie et la discrétion seront des points sur lesquels miser afin de ne vous mettre personne à dos.

Gémeaux du 21 mai au 21 juin - Chaque personne est responsable de ses propres agissements. Si vous rendez service en ouvrant une porte à quelqu'un, vous n'avez plus le contrôle sur ce qu'il fera une fois rendu de l'autre côté. Mais dans ce climat de Nouvelle Lune en Cancer, vous ne devriez vous attribuer ni le blâme ni le mérite résultant d'avoir facilité l'introduction d'une personne qui vous inspirait confiance.

Cancer du 22 juin au 22 juillet - Étant donné que c'est la Nouvelle Lune en Cancer, tout ce qui relève de la sensibilité, des émotions, pourrait déstabiliser quelque peu votre journée. Profitez toutefois de l'occasion pour faire la démonstration d'une théorie et débattre de vos opinions. Mais en cette étape anniversaire, il est également possible de recevoir de bonnes nouvelles par la poste ou par voie électronique...

Lion du 23 juillet au 22 août - Arrivant « à la suite » de Mercure en Lion, Mars risque d'exercer une influence quelque peu impulsive, d'autant plus dans ce climat de Nouvelle Lune en Cancer. Il est probable que certains événements ne se présentent pas exactement tels que vous les aviez imaginé, ou qu'ils tardent à se présenter. Moins vous aurez d'attentes et d'idées préconçues, et moins ce début juillet sera en mesure de vous décevoir.

Vierge du 23 août au 22 septembre - Étant donné que c'est la Nouvelle Lune en Cancer, Signe d'Eau ami de votre Terre, vous constaterez que des solutions adéquates se trouvent à votre portée. Une organisation plus rigoureuse pourrait rendre l'opinion générale plus réceptive à vos idées. Il suffira d'une simple modification à votre façon de procéder pour vous mériter l'approbation d'individus méticuleux plutôt difficiles à satisfaire.

Balance du 23 septembre au 23 octobre - Les choses sont souvent plus simples en paroles qu'en actes. Vu que c'est la Nouvelle Lune en Cancer, au carré de la Balance, les conseils d'un interlocuteur pourraient s'avérer plus difficiles à mettre en application. Assurez-vous qu'une alternative soit réaliste avant d'entreprendre des transformations. Plus positivement, le duo Mars-Mercure en Lion devrait fortement vous motiver.

Scorpion du 23 octobre au 21 novembre - L'ambiance de Nouvelle Lune en Cancer, Signe d'Eau ami du vôtre, devrait amener les autres à s'intéresser davantage à vous. Possibilité de recevoir de nouvelles offres ou de bénéficier d'opportunités avantageuses par le biais d'autrui. Les astres en Cancer sont vos alliées, et leur appui devrait favoriser l'officialisation d'une affaire d'envergure. Sachez profiter de ce début juillet...

Sagittaire du 22 novembre au 21 décembre - Tout est question d'habitude. Dans ce climat de Nouvelle Lune en Cancer, un changement de procédures pourrait vous embêter, mais avec le temps vous y trouverez votre aise. Mieux vaut accueillir toute modification avec bonne volonté, surtout s'il s'agit de changements irréversibles dont l'application semble inévitable. Nouvelles prises de conscience avec Jupiter qui rétrograde en Sagittaire.

Capricorne du 22 décembre au 19 janvier - Étant donné que la Nouvelle Lune a lieu dans le Signe du Cancer, en face de votre Signe, tout ce qui relève de la sensibilité et des émotions risque de troubler quelque peu votre journée. Profitez quand même comme le Cancer, de faire la démonstration d'une théorie et de débattre de vos opinions. La fin de la journée vous prouvera peut-être que vous n'aviez pas totalement tort...

Verseau du 20 janvier au 18 février - Vous ne devriez pas accorder trop d'importance à l'opinion des autres dans ce climat de Nouvelle Lune en Cancer. Une critique émise par une personne de votre entourage pourrait atténuer inutilement votre confiance en vous. Rappelez-vous que tout commentaire ne représente pas une vérité, mais un simple avis parmi tant d'autres. Votre opinion possède tout autant de poids.

Poissons du 19 février au 20 mars - De belles opportunités peuvent s'offrir à vous dans la mesure où vous faites preuve de bonne volonté. Ce n'est pas le moment de remettre une obligation sociale à plus tard. Si vous attendez trop longtemps, quelqu'un d'autre pourrait profiter d'une occasion qui vous était destinée. La Nouvelle Lune en Cancer saura vous plaire si vous discutez sincèrement de vos émotions avec la personne concernée.

MARDI À LA TÉLÉ

* La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.

2 JUILLET	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
ICI RC Télé	Sous Mers	Motel Monstre	LE CLUB DES BABY-SITTERS (1995) avec Bre Blair, Schuyler Fisk.				Ricardo	Squelettes	Téléjournal Midi	Tout le monde	1001 vies	Capitaine Marleau / À ciel ouvert			Monk / Monk en cavale		Rizzoli & Isles			
V	Moment V		Moment V		Infopublicité	Infopublicité	Guerre des clans	Guerre des clans	Guerre des clans	MON BÉBÉ, ENLEVÉ ET ADOPTÉ (2017) Amanda Clayton.			PETITS MEURTRES ET CONFIDENCES (2016)			Les Simpson	Les Simpson	Coup de foudre		
CJPM	(6h00) Salut Bonjour		COMMENT PRÉVOIR L'IMPRÉVISIBLE (2012) Cameron Diaz.				Looney Tunes	TVA nouvelles	MARIAGE 101 (2007) Robin Williams.			(:45) Tom et Jerry	Nouvelles / Publicité	Les feux de l'amour	Top modèles		TVA nouvelles			
TQc	(:55) Robocar Poli	(:35) Monchhichi	Pat'Patrouille	Frères Kratt	Chipmunks	(:25) Peabody	(:15) As de la jungle	Cochon dingue	Génial!	Ça vaut le coût	Un chef à la cabane	Curieux Bégin		Frères Kratt	Roi Julian	Peabody	Miraculous	(:55) As de jungle	Salmigondis	

2 JUILLET	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00	
ICI RC Télé	Le Téléjournal	RDI économie	Des squelettes	On s'aime en chien	Docteur Foster			Bonsoir bonsoir! / Paul Houde, Patricia Paquin.			Le Téléjournal		Sports express / (:05) La révolte des bonnes filles	(:05) Candice Renoir
V	Un souper parfait	Un souper parfait	Rire et délire	Rire et délire	LA SAISON DU COUP DE FOUDRE (2017) avec Andrew W. Walker, Chance Hurstfield, Nikki DeLoach.			CSI Cyber / Au hasard d'une rencontre		911	NVL	Moment V		
CJPM	TVA nouvelles	Sucré Salé	Lâchés louses / Avions, bagages et cocktails		Les beaux malaises	Complexe G / Le suicide	L'arme fatale / Effet placebo		TVA nouvelles	(:35) Sucré Salé	(:05) POURSUITE BLINDÉE (2013) avec Emma Roberts, Liam Hemsworth.			
TQc	Passe-Partout	Cochon dingue	Conseils de famille	Génial!	Point doc / Ronald Reagan un président sur mesure		House of Cards (v.f.) / Huis clos		House of Cards (v.f.) / Le soldat Underwood		Un chef à la cabane / Un verger dans la cabane		Génial!	
TV5	(17h50) QuestChamp	Le Journal de France 2	Chiens et chats	Partir autrement en famille		Les Princes / Le Red Light	Le sexe autour du monde / Argentine		Profilage / Imaginaire		Journal / (:20) L'invité TV5	Journal Afrique	Ça commence aujourd'hui	
CANAL D	Douanes	Douanes	Douanes	Douanes	Cauchemar autoroute / Des opérations de récupération		Les rois de la ferraille		Routiers de l'Outback		SOS Infestation	SOS Infestation	ComédiHa! 2016	
ICI RDI	Le National	RDI économie	24/60				Les grands reportages		Le Téléjournal		Le National		Le National	24/60
RDS	Sports 30	Sports 30	Le sport en toute liberté	Expédition extrême / Mario Jean / Mario Jean		FINA Plongeon Séries mondiales		Course d'aventure	Sports 30	Sports 30	FIT Tennis - Wimbledon Hommes et femmes			
VIE	Encan et flip au Texas		Maison jackpot	Luxe au bord du lac	Mini-maisons / Planter des racines dans 52 m2		Idées grandeur	Idées grandeur	Idées grandeur	Idées grandeur	Flashpoint / L'enfant fantôme		DANGEREUSE LIAISON	
SERIES+	NCIS: Nouvelle-Orléans / Jeunes recrues		Élémentaire / Les maîtres de l'univers		Loi & ordre: sexuels / La vengeance est un plat...		Queen of the South: Naissance d'une reine		Instinct / L'ange de la mort		Scandale / Sous le soleil		Blue Bloods	
Z	Face Off / Bienvenue dans le monde de Roald Dahl		Les Brown / Retour dans la nature		Péril en haute mer / Le blues du Cornelia Marie		Vikings / La Plaisanterie		Vice Principals	Vice Principals	Silicon Valley (v.f.)	Silicon Valley (v.f.)	South Park	
HISTORIA	Pawn Stars	Pawn Stars	Pawn Stars	Pawn Stars	Pawn Stars	Pawn Stars / La fille à papa	Pawn Stars	Pawn Stars	Pawn Stars	Pawn Stars / Le gros lot	Pawn Stars	Pawn Stars	Les a\$ de la brocante	
ÉVASION	Bienvenue au camping		Ma cabane au Canada	Ma cabane au Canada	Mordu de la pêche / Féroce bataille en eaux troubles		Flâneries des Balkans / Ljubljana		Trésors vus du ciel / Bolivie		Josh Gates, traqueur de mystères		Ma cabane au Canada	
ICI ARTV	(17h30) Cormoran	Cormoran / L'agression		Quelle famille!	La Fête du Canada - De la colline du Parlement à Ottawa, célébrez le 152e anniversaire du Canada., Marie-Mai.				Guerre et paix			Notre vie / Vietnam		

Petites Annonces



418 549-4444

Ligne sans frais 1 800 866-3658

Heures d'affaires:

Du lundi au vendredi

Sur place: 8 h 30 à 16 h 30

Par téléphone: 8 h à 17 h 30

1051, boulevard Talbot, Chicoutimi • Courriel: classees@lequotidien.com

IMMOBILIER VENTE

6685 Condos à vendre

550 Bécard, édifice 14 logements. Condo 3 1/2, 115 600\$, 4 1/2, 122 000\$, 5 1/2, 129 600\$, 639 Émile-Girardin, jumelé bi-génération 2067 Roitelets. Financement disponible. Tél.: 418-815-3383, 581-306-4503, les-constructionsmt@gmail.com

IMMOBILIER LOCATION

6737 Logements à louer

1 MOIS GRATUIT** JONQUIÈRE 6 1/2, très grand, rez-de-ch., près de tous les services, endroit tranquille, 525\$, 418 547-6469.

4 1/2 chauffé non écl., rénové, libre 644 rue Lapointe, Chicoutimi 500\$ 418 290-6370

ALEXIS (Place) JONQUIÈRE

Rues Nadeau et Truchon
1 mois gratuit

3 1/2 à partir de 550\$/mois
5 1/2, à partir de 750\$/mois
rénovés, chauffés, éclairés,
porte patio
Près de Canadian Tire,
CFP et du CÉGEP.

Tél.: 581-234-6128

CHICOUTIMI, 1336 des Frênes, 4 1/2, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie. Pas d'animaux. 540\$/mois.

Tel. entre 17h et 20h : 418-549-4467

CHICOUTIMI 3 1/2, ch./écl., au 527 ch de la Réserve, 2^e étage Tél.: 418 503-1110. 570\$

CHICOUTIMI 4.1/2, près Métro, 550\$/mois, n/c. n/e, non fumeur, pas d'animaux, 1er juillet. Tél.: 418-545-0453, 418-549-9937.

CHICOUTIMI, 4 1/2, haut de maison, rénové, déneigé, non-fumeur, 550\$, non chauffé, non éclairé Tél.: 418-545-2129, 418-817-7860.

Chicoutimi-Nord, 2 1/2, meublé, ch./écl., 475\$, TV, libre 418 698-1859. 418 549-2109

JONQUIÈRE 3 1/2, meublé, 3641, Ouimet, app. 2, rez-de-chaussée, aubaine 360\$/mois, non ch., non écl, libre. Tél.: 418-812-0474.

Jonquièrre, 5 1/2, 2^e étage d'un commerce, 3771 Vincent, 640\$, ch., non éclairé. 418-547-2035

6737 Logements à louer

JONQUIÈRE grand 6.1/2, bas maison, garage, 800\$ nc-ne, 1er juillet. 418-693-6145.

SERVICES ET EXPERTS

6787 Argent à prêter

PRÊTS DE 500\$
sans enquête de crédit.
www.creditcourtage.ca
1-866-482-0454

6788 Services professionnels et divers

RAMASSE : FER, ALUMINIUM, CUIVRE, Michel 418-818-3017

6795 Réparation, rénovation et construction

COFFRAGE de garage, toitures, armoires de cuisine, céramique, plastrage, rénovations de tous genres. R.B.Q. 418-818-3017 Michel.

SERVICES PERSONNELS

6818 Ésotérisme et cartomancie

VOYANCE par don de la voyance
Tu as tes réponses, l'amour, travaille et santé.
30 ans d'expérience 418 548-5331

6819 Messages personnels

418-542-2060 BIANCÉ, jolie perle noire, légèrement grassette, ouverte d'esprit, reçoit privé.

581 306-5065
Massagedevolours@hotmail.com
Sérieux, discret et propre.

À CHICOUTIMI, belle femme, grassette, chaleureuse, douce, sensuelle, reçoit en toute confidentialité. Se déplace. 418-820-9653.

A FLEUR de peau, Eric et Billy
Tél. : 418 550-0632

AHLA, pulpeuse, reçoit et se déplace. Engagement. Tél.: 581-490-1994.

Annie ♥ 170 lbs de douces rondeurs, 38 ans cheveux longs noirs, joli visage. Je reçois à Alma et me déplace partout ♥ 418-321-1339

APPELLE-MOI POUR UNE RENCONTRE
418 376-3352

AU MENU pour vous monsieur la jolie Julie de 9h à 15h 418 376-1274.

6819 Messages personnels

AURÉLY, du Saguenay, 27 ans, très belle, douce et délicate! Qualité garantie 100 % ou argent remis. Tél.: 581-668-1085.

Belle femme dans la trentaine se déplace au Saguenay-Lac-St-Jean. Tél.: 418-818-9845.

L'ART d'éveiller les sens dans la sensualité.
418 973-4839

SHIRLEY «SYLVIANE»
Tél.: 418-542-7472

EMPLOIS

6834 Offres d'emploi

Avant le 6 juillet recherche 19 personnes désirant perdre 9 à 29 livres d'ici 30 jours (réglementé santé Canada)
www.solutionpoids.com 1-819-548-5752

BESOIN URGENT PRÉPOSÉ(E) aux bénéficiaires ou pers. d'expér. pour soins à domicile, temps partiel, Chic.-Nord. 418 696-1127.

CAMELOTS RECHERCHÉS avec voiture

pour distribuer
★ LE QUOTIDIEN/PROGRÈS ★

6 jours/semaine
(environ 1 h 30 à 2 h 00
de travail par nuit)

pour les secteurs suivants
(1 camelot par secteur):

St-Prime, Normandin, Albanel,
St-Méthode, Dolbeau

BIENVENUE AUX RETRAITÉ(E)S

Contactez Serge Gosselin
418-256-1164, 418-618-4098
sergegosselin2012@hotmail.com

6858 Bateaux et véhicules nautiques

CHALoupES aluminium 12', 950\$ et soudure aluminium inoxydable. Tél.: 418 815-7657.

6834 Offres d'emploi

CAMELOTS RECHERCHÉS avec voiture

pour distribuer
★ LE QUOTIDIEN/PROGRÈS ★

6 jours/semaine
(environ 1 h 30 à 2 h 00
de travail par nuit)

Secteurs suivants :

Desbiens, Chambord,
Lac-Bouchette, Roberval,
St-Félicien

BIENVENUE AUX RETRAITÉ(E)S

Contactez Serge Gosselin
418-256-1164, 418-618-4098
sergegosselin2012@hotmail.com

CONCIERGE recherché(e) 15-20/sem, travail de soir et de fin de sem.
entretien.jes@videotron.ca 418 548-3681

LIVREUR(EUSE) pour livraison au Saguenay, aucune exp. requise, 3h/nuit, 7 jours/7, 418 540-3553.

Recherche camelot à pied ou avec voiture

pour distribuer
★ Le Quotidien ★

CHICOUTIMI

Contactez Réjean Lévesque
418-543-9303

VÉHICULES

6851 Automobiles

ACHAT ET VENTE DE

PNEUS neufs et usagés, de toutes grandeurs, prix compétitifs.
Garage René Girard. Tél. : 418-548-3306.

ADIEU BAZOU 150\$ à 1,000\$ pour votre vieux véhicule (camion, voiture). Tél.: 418-695-1888 lundi au vendredi, 7h à 12h, 13h à 17h, samedi 7h à 12h.

6852 Camions, utilitaires et fourgonnettes



DODGE Grand Caravan, Stow 'n go 2008, 176,000 km, très propre, bonne condition, 4,900\$, 418 671-3328

6856 Véhicules demandés

1000\$ ET MOINS

ACHETONS pneus usagés, autos et camions pour pièces.
Payons comptant. Permis SAAQ.
Gilbert Autos inc. Tél. : 418-543-8361.

MARCHANDISES

6873 Divers à vendre

ATTENTION ATTENTION

Gravier concassé, sable, 16 tonnes, 105\$ à Jonquière, 115\$ Chicoutimi.
Terre engraisée, 200\$. 418 557-3036

6883 Bois, appareils de chauffage et climatiseurs

BOIS de chauffage, aucune réservation, bouleaux, 16po., fendu, 95\$ la corde, trembles 70\$ la corde, livraison au Saguenay, 581-306-2430 ou 418-550-6567.

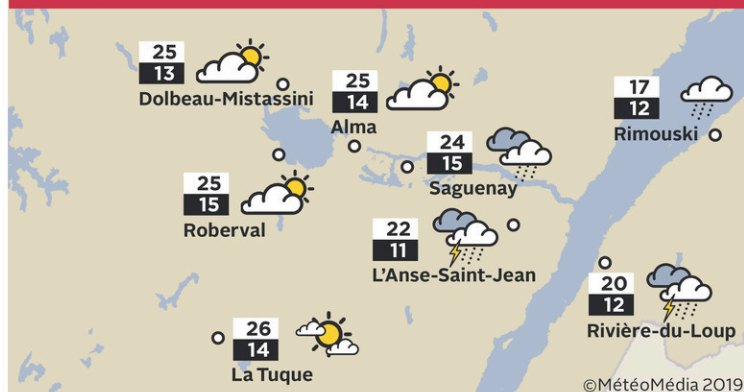
AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION

Prenez avis que la compagnie **Le Club de vélo utilitaire Saguenay** ayant son siège social au 920, rue des Augustines, Chicoutimi, G7H 8E2 demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre.

Chicoutimi, le 2 juillet 2019.

Benoit-Robin Lessard, président

COUP D'ŒIL MÉTÉO



Demain
Max. 27
Min. 16

Ensoleillé avec passages nuageux
Précipitations : 30 %
Vents légers

Vendredi
Max. 29
Min. 16

Orages
Précipitations : 60 %
Vents de l'ouest 19 km/h

Jeudi
Max. 28
Min. 18

Passages nuageux
Précipitations : 20 %
Vents de l'ouest 16 km/h

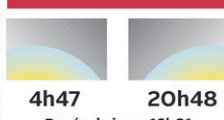
Samedi
Max. 22
Min. 13

Ciel variable
Précipitations : 30 %
Vents de l'ouest 15 km/h

AU QUÉBEC

Baie-Comeau	Pluie	16	13
Chibougamau	Beau	22	11
Gaspé	Variable	17	8
Gatineau	Soleil	29	16
Îles-de-la-Mad.	Éclaircies	12	10
Maniwaki	Soleil	28	14
Montréal	Ensoleillé	29	17
Mont-Tremblant	Soleil	27	15
Québec	Orages	26	15
Rimouski	Pluie	17	12
Sept-Îles	Averses	15	13
Sherbrooke	Averses	26	15
Tadoussac	Orages	21	13
Thetford Mines	Orages	23	13
Trois-Rivières	Orages	28	17
Val-d'Or	Ensoleillé	25	15

LE SOLEIL



LA LUNE

Lever: 4h34 Coucher: 20h52



LES MARÉES

La Baie		Chicoutimi	
Heure	Hauteur	Heure	Hauteur
3h06	5,5	3h18	5,1
9h40	0,5	11h10	0,9
15h38	4,6	15h53	4,2
21h32	0,7	22h52	1

LE VENT

Vents Ouest à 19 km/h

LEVEZ-VOUS TÔT AVEC
MÉTÉO MATIN
Soyez à l'écoute, tous les matins
dès 6 H





AVIS DE DÉCÈS
CLOUTIER (M. RICHARD)

Est décédé dans la sérénité, au CIUSSS du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Hôpital de Roberval, le 29 juin 2019, à l'âge de 72 ans et 10 mois, M. Richard Cloutier, demeurant à La Doré et natif de Chambord. Il était le fils de feu M. Jean-Paul Cloutier et de feu Mme Henriette Desbiens. La famille accueillera les parents et amis au

Complexe funéraire Marc Leclerc
100, rue Paré
Roberval

le samedi 6 juillet 2019 à compter de 13 h 30. Le service funéraire aura lieu le même jour à 15 h 30 à la chapelle du complexe funéraire et les cendres seront déposées au cimetière Saint-Louis de Chambord. Il était le frère de: feu Thérèse Cloutier (Raymond Bolduc) et feu Sylvianne Cloutier; le parrain de: Claudie Bolduc (Jason Sand);

l'oncle de: Manon Bolduc, Johanne Bolduc (Yves Simard), Marc Bolduc (Claudia Villeneuve) et Caroline Bolduc (Alan Fortin). Également, il laisse ses fidèles amis: Daniel Lepage, Bernard Ménard, Gabriel Fleury, René Coulombe et feu Charles Simard ainsi que son frère de cœur Carl Ménard. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don à la Fondation du Domaine-du-Roy, 450, rue Brassard, Roberval, Québec, G8H 1B9, (418) 275-5747.



Pour informations: (418) 275-3335, télécopieur: (418) 275-0188
Courriel: mml@maison-marc-leclerc.com
Site web: www.maison-marc-leclerc.com
Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée.



AVIS DE DÉCÈS
CÔTÉ (MME MARIE)

Le 1er juillet 2019, est décédée au CIUSSS du Saguenay-Lac-St-Jean, Hôpital de Chicoutimi à l'âge de 79 ans et 7 mois, Mme Marie Côté, demeurant à St-Honoré.

Elle était la fille de feu Mme Marguerite Gaudreault et de feu M. Antoine Côté.

La famille accueillera les parents et ami(e)s le samedi 6 juillet 2019 de 10 h à 15 h 15 à

l'Alliance funéraire du Royaume
Complexe funéraire Rive-Nord (Ste-Claire)
345, rue St-Armand, Chicoutimi G7G 5B1

Les funérailles auront lieu le samedi 6 juillet 2019 à 15 h 30 à l'église de St-Honoré.

Elle a été incinérée au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres seront inhumées au cimetière de St-Honoré immédiatement après les funérailles.

Elle était la soeur de: feu Antoinette Côté, feu Antonio, feu Léon-Paul (feu Claudia Girard), feu Gaston, Olivier (feu Thérèse Mallette), feu Julien (Ginette Simard), Monique (Jacques Dupuis) et feu André (Isabelle Laprise).

Elle laisse également dans le deuil ses filleuls (les): Lise Côté, Dany Côté, et Alexandre Dupuis ainsi que nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s.

La famille tient à remercier tout le personnel du département de neurologie B4 de l'Hôpital de Chicoutimi pour les bons soins prodigués à Mme Côté. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole des maladies du cœur et de l'AVC sera présente au salon afin de les recueillir.



Pour information: bureau: (418) 545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-9409, courriel: ange@afdr.coop - Site internet: www.afdr.coop
Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi).



Avis public

ARRONDISSEMENT DE JONQUIÈRE
ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION
SUR LE PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO ARS-1218

À TOUTES LES PERSONNES HABILÉES À VOTER ET SUSCEPTIBLES D'ÊTRE INTÉRESSÉES PAR LE PROJET DE RÈGLEMENT AYANT POUR OBJET DE MODIFIER LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO VS-R-2012-3 DE LA VILLE DE SAGUENAY (ZONE 61640, BOULEVARD RENÉ-LÉVESQUES) (ARS-1218)

Le conseil de l'arrondissement de Jonquière, suite à l'adoption à la séance du conseil d'arrondissement de Jonquière tenue le 28 juin 2019 d'un projet de règlement ayant pour objet de modifier le règlement de zonage numéro VS-R-2012-3 de la Ville de Saguenay (zone 61640, boulevard René-Lévesque) (ARS-1218), tiendra une assemblée publique de consultation le 9 juillet 2019, à compter de 19 h, dans la salle des délibérations du conseil, 4160 rue du Vieux-Pont, Jonquière, en conformité des dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A-19.1).

L'objet de ce règlement vise à modifier le règlement VS-R-2012-3 de la Ville de Saguenay de manière à ajouter les classes d'usages de commerces et services de proximité (C1A), de centre de distribution au détail de produits pétroliers et de carburant (C3A), de réparation en vente au détail de pièces et d'accessoires pour véhicules automobiles ou pour véhicules récréatifs (C3B) et de location et vente au détail de véhicules automobiles ou de véhicules récréatifs (C3C) dans la zone 61640 localisée le long du boulevard René-Lévesque entre la rue Panet et à la proximité de la rue de l'Énergie.

Le projet de règlement vise le périmètre illustré sur les plans joints à l'avis. Un plan détaillé de ces zones et des zones contiguës est disponible pour consultation au Service de l'aménagement du territoire et de l'urbanisme.

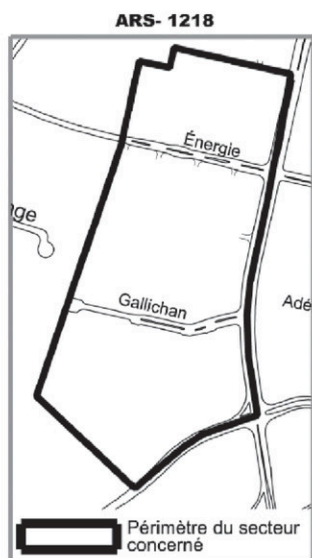
Au cours de cette assemblée publique, le président du conseil d'arrondissement ou un autre membre de ce conseil, expliquera le projet de règlement ARS-1218 ainsi que les conséquences de son adoption et entendra les personnes qui désirent s'exprimer à ce sujet.

Ce projet de règlement contient des dispositions propres à un règlement susceptible d'approbation référendaire.

Le texte du projet de règlement est disponible pour consultation au Service des affaires juridiques et du greffe situé au 201, Racine Est, Chicoutimi, ou au bureau de l'arrondissement de Jonquière au 2354, rue St-Dominique, Jonquière, aux heures normales de bureau, soit du lundi au jeudi de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h et le vendredi de 8 h à 12 h. Pour toute information technique veuillez communiquer avec le Service de l'aménagement du territoire et de l'urbanisme situé au 216, rue Racine Est, Chicoutimi (numéro de téléphone suivant : 418-698-3000 poste 3105).

SAGUENAY, le 2 juillet 2019.

L'assistante-greffière de la Ville
ANNIE JEAN



AVIS DE DÉCÈS
COUTURIER (MME BRIGITTE TREMBLAY)

Le 27 juin 2019, est décédée à son domicile, à l'âge de 90 ans et 9 mois, Mme Brigitte Tremblay (Couturier), épouse de M. Paul-Maurice Couturier, demeurant rue Larouche, Jonquière. La famille accueillera parents et amis à la

Résidence funéraire du Saguenay
2048, rue de Neuville
Arvida (ancienne gare)

le mardi 9 juillet 2019 de 19 h à 22 h et le mercredi 10 juillet 2019 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 10 juillet 2019 à 11 h à l'église St-Mathias. Après les funérailles, nous procéderons à la crémation de Mme Brigitte Tremblay et les cendres seront déposées au columbarium Arvida.

Elle était la fille de feu Mme Régina Simard et de feu M. Dominique Tremblay.

Outre son époux, M. Paul-Maurice Couturier, elle laisse dans le deuil ses enfants: Roselyne Couturier (André Larouche), Claire (feu Clément Gilbert, Jean-Guy Dufour), Lola (Richard Lalancette), Josée (René Boudreault), Edith (Sylvain Desmeules); ses petits-enfants: Caroline (Richard), Geneviève (Sébastien), Emmanuelle (Guillaume), Alexandra (Carl), Anne-Marie (Luc), Claudia, René-Charles (Amélie), Louis-Daniel, Marie-Pier (Stéphane), Renée-Claude (Frédéric), François (Caroline); ses 21 arrière-petits-enfants. Elle laisse également dans le deuil les membres des familles Tremblay et Couturier ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et amis.

Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Fondation des maladies du cœur et de l'AVC. Vous pouvez aussi consulter cet avis de décès sur notre site rfsag.ca où vous pourrez également y transmettre vos messages de condoléances.



Pour information: (418) 547-2116, télécopieur: (418) 547-0128
Courriel: resfunsag@videotron.ca Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay (Membre de la Corporation des thanatologues du Québec).
Une entreprise certifiée par le Bureau de normalisation du Québec (BNQ).



AVIS DE DÉCÈS
DUPLAIN (MME CHRISTINE)

Entourée de l'amour des siens, le 28 juin 2019, est décédée à la Maison des soins palliatifs du Saguenay à l'âge de 49 ans, Mme Christine Duplain, épouse de M. Michel Tremblay, demeurant à La Baie. Elle était la fille de dame Marjolaine Laprise. La famille accueillera les parents et ami(e)s le mercredi 3 juillet 2019 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h à la

Coopérative funéraire du Fjord
1091, avenue Mathieu (coin 2e rue)
La Baie

Jeudi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le jeudi 4 juillet 2019 à 14 h à l'église Saint-Alphonse.

Christine laisse dans le deuil son époux M. Michel Tremblay; ses fils: Simon Tremblay, Francis Tremblay; la fille de son conjoint Émilie Tremblay (Serge Grimard et les enfants d'Émilie: Annabelle et Albert); sa soeur et son frère: Nancy Duplain (Denis Maltais), Jean Duplain; son beau-père M. Chantal Tremblay (feu Rita Simard); ses beaux-frères et belles-soeurs: Ginette Tremblay (Christian Verreault), Marcel (Madeleine Simard), Hélène (Marc Gobeil), Marthe (Marvin Foster), Annie (Bruno Vaillancourt), Martin (Josée Maltais); ses filleuls: Geneviève Maltais et Gabriel Duplain ainsi que de nombreux neveux, nièces, parents et amis.

La famille tient à remercier chaleureusement tout le personnel de la Maison de soins palliatifs du Saguenay, le personnel du service d'oncologie de l'Hôpital de Chicoutimi pour les bons soins et ses collègues de travail pour leur présence et leur dévouement. Traduire les offrandes de fleurs par des dons au profit de la Maison de soins palliatifs du Saguenay, une personne bénévole sera présente au salon afin de les recueillir. Vous pouvez également consulter cet avis de décès sur notre site

www.fjord.coop



Pour information: bureau (418) 697-1285, télécopieur: (418) 697-7875
Courriel: coopdufjord@bellnet.ca
Direction funéraire: Coopérative funéraire du Fjord
(Membre de la Fédération des coopératives funéraires du Québec).



AVIS DE DÉCÈS
HARVEY (M. JEAN-BAPTISTE)

Est décédé au CIUSSS du Saguenay-Lac-St-Jean, Hôpital de Chicoutimi, le 28 juin 2019, à l'âge de 78 ans, M. Jean-Baptiste Harvey, époux de dame Ginette Boivin, demeurant à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et amis à la Résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, rue Bégin, coin des Champs-Élysées
Chicoutimi

Les heures d'accueil sont: le mercredi 3 juillet 2019 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jeudi, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Suivra la célébration de la Parole à 10 h 30 à la chapelle Gravel & Fils. Les cendres seront déposées au columbarium Gravel & Fils.

Il était le fils de feu M. Alfred Harvey et de feu Mme Florida Simard.

Outre son épouse, dame Ginette Boivin, il laisse dans le deuil ses enfants: Pascal Harvey, Patrice (Kathie Maltais), Ann (Denis Bérubé), Virginie (François Sabourin), Jonathan (Mélicha Fortin); ses petits-enfants: Christopher, Jordan, Layla et Nolan.

Il était le frère de: feu Roméo Harvey (feu Céline Boily), Robert (Yolande Taché), Delium (Stella Beaulieu), Jean-Marie (feu Nicole Dahl), Violaine (William Lavoie), Carole (Normand Gilbert), Mario (Hélène Corneau), Marius (Ghyslaine Labrie). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et amis.

Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Société canadienne du cancer sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour démontrer votre soutien à la famille de M. Jean-Baptiste Harvey et partager un souvenir, rendez-vous sur le site www.graveletfilschicoutimi.com

Gravel & Fils
Dignité Résidences funéraires

Pour information: (418) 543-0755, sans frais: 1-800-260-1162
Pour vos messages de condoléances: télécopieur: (418) 543-7241
Courriel: info@graveletfils.com - Site internet: www.graveletfils.com
Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils, Réseau Dignité.



AVIS DE DÉCÈS
IMBEAULT (M. DENIS)

Est décédé au CIUSSS du Saguenay-Lac-St-Jean, Centre d'hébergement de Bagotville, le 30 juin 2019, à l'âge de 72 ans, M. Denis Imbeault, époux de dame Lisette Gilbert, demeurant à La Baie. La famille accueillera les parents et amis à la Résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
873, rue de la Fabrique
La Baie

Les heures d'accueil sont le vendredi 5 juillet 2019 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Samedi, le salon ouvrira à compter de 9 h, suivront les funérailles à 11 h, à l'église St-Alphonse de La Baie.

Il fût à l'emploi de l'Alcan d'Arvida pendant plus de 35 ans.

Il laisse dans le deuil outre son épouse dame Lisette Gilbert, ses enfants: Julie Imbeault (Serge Bouchard), Jocelyn (Nancy Goulet), Jacynthe (Sylvain Savard); ses 5 petits-enfants: Tomy Girard, Ludovick Imbeault, Océane Imbeault, Vincent Savard, Lauralie Savard; ses frères et sœurs: Francine Imbeault (feu Olivier Verreault), feu Richard (Mércédès Voyer), feu Marc (Liliane Gagnon), Yvan (1res noces Monique Poitras, Maria Sanchez), Louise (feu Onésime Bélanger), Cyril (André Fréchette), Sylvain (Rita Marchand), Lyne (Robert Matton); ses beaux-frères et belles-sœurs: Denise Gilbert (feu William Simard), Yvon (Ghislaine Houde), Simone (Gilbert Laberge), Réjeanne (feu Laurier Tremblay), ses filleuls: Normand Laberge et Judith Imbeault. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et tous ses amis membres des Chevaliers de Colomb et des Filles d'Isabelle.

Remerciement au personnel de l'Hôpital de La Baie et du Foyer de Bagotville pour tous les bons soins prodigués. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de l'Hôpital de La Baie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour démontrer votre soutien à la famille de M. Denis Imbeault et partager un souvenir, visitez notre site: www.graveletfilsbaie.ca

Gravel & Fils
Dignité Résidences funéraires

Pour information: (418) 543-0755, sans frais: 1-800-260-1162
Pour vos messages de condoléances: télécopieur: (418) 543-7241
Courriel: info@graveletfils.com - Site internet: www.graveletfils.com
Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils, Réseau Dignité.



AVIS DE DÉCÈS
HUDON (M. CLÉMENT)

Le 29 juin 2019, est décédé à Alma, à l'âge de 84 ans et 1 mois, M. Clément Hudon, époux de feu dame Lina Vincent, demeurant à Hébertville. Il était le fils de feu M. Joseph-Charles Hudon et de feu dame Eugénie Truchon. La famille recevra les condoléances le jeudi 4 juillet 2019 à compter de 13 h à la

Résidence Funéraire Lac St-Jean
410, rue Turgeon
Hébertville

Une réflexion aura lieu le jeudi 4 juillet 2019 à 16 h à la Résidence Funéraire Lac St-Jean d'Hébertville. M. Hudon a été confié au crématorium et ses cendres seront déposées au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Michel, Diane (Jasmin Morel) et Gilles (Caroline Tremblay); ses petits-enfants: Sophie et Nicolas Hudon ainsi que son arrière-petite-fille Mila.

Il était le frère de: feu Simone Hudon (feu Philippe-Auguste Martel), feu Louis-Philippe (feu Rosita Corneau), feu Roméo (feu Lucette Dufour), feu Rolande (feu Léopold Landry), feu Yvette (feu Louis Côté), Éliette (feu Xavier Gagnon), feu Roland (feu Annette Voisine), feu Thérèse (feu Rosaire Tremblay) et feu Stella (Jean Bonnasserre). Il était le beau-frère de: feu Jacques Vincent et Liliane (Yvon Larin). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces ainsi que parents et amis.

Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don à la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Alma, 300, boulevard Champlain Sud, Alma, G8B 5W3. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons.

Pour rendre hommage à M. Clément Hudon, visitez le site www.residencefunerairelacstjean.com

Résidence Funéraire Lac St-Jean

Direction funéraire: Résidence funéraire Lac Saint-Jean.
Pour informations: (418) 668-8409, télécopieur: (418) 668-9200
Courriel: refulsj@cgocable.ca



AVIS DE DÉCÈS
LAPRISE (M. JEAN-PAUL)

Est décédé paisiblement, entouré de l'amour des siens, à la Maison Colombe-Veilleux de Dolbeau-Mistassini, le 27 juin 2019, à l'âge de 78 ans et 5 mois, M. Jean-Paul Laprise, époux de Mme Marlène Chanlatte, demeurant à Saint-Stanislas. Il était le fils de feu M. Louis-Philippe Laprise et de feu Mme Aldéa Marci.

Il a été confié au

Complexe funéraire Marc Leclerc
150, avenue de la Fabrique
Dolbeau-Mistassini

Les rituels funéraires auront lieu dans l'intimité.

Outre son épouse Mme Marlène Chanlatte, il laisse ses filles: Marie-Josée Laprise (Normand Pâquet) et Janick Laprise (Christopher Chelich); ses petits-enfants: Laurie et Véronique Pâquet, Camélia Julianne et Charlotte Andréa Chelich; la mère de ses filles: Mme Annette Bouchard; les enfants de son épouse: Christian Auger et Bianka Auger ainsi que les petits-enfants: Matys et Lukas Auger, Alek et Jordan Rioux. Il était le frère de: feu Armand (Marie-Jeanne Thibeault), feu Laurent, feu Janine (Bertrand Morin), feu Clément (Ghislaine Boulianne), Thérèse (feu Gérard Boulianne), feu André (Julie Tremblay), Claude, Ghislain (Nicole Labrecque), Cécile (feu Ghislain Brisson), Normand (Jacynthe Proulx), Carmen (Denis Rochette), Benoît (Rita Montavon), Lise (Jacques Madgin), Madeleine (Serge Deschênes), Germain (Guy-laine Martel), Nicole (Serge Ménard) et Réjeanne (Martin Gourgues). Également, il laisse les membres de la famille Chanlatte, plusieurs neveux et nièces et autres parents et amis. Un remerciement spécial à tout le personnel de la Maison Colombe-Veilleux et de l'Hôpital de Dolbeau-Mistassini pour les bons soins prodigués. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don à la Maison Colombe-Veilleux, 1832, boulevard Wallberg, Dolbeau-Mistassini, Québec, G8L 1H9, (418) 276-4224 et/ou à la Fondation du Centre Maria-Chapdelaine, 2000, boulevard Sacré-Coeur, Dolbeau-Mistassini (Québec) G8L 2R5, (418) 276-1234.

Maison Marc Leclerc Ltée

Pour informations: (418) 276-1474, télécopieur: (418) 276-1436
Courriel: mml@maison-marc-leclerc.com
Site web: www.maison-marc-leclerc.com
Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée.

«La mort des hommes est
davantage l'affaire des survivants
que la sienne.»

Thomas Monn

«Vous accompagner est un privilège»

**RÉSIDENCE FUNÉRAIRE
DU SAGUENAY**

418 547-2116 • www.rfsag.ca

JONQUIÈRE | KÉNOGAMI | ARVIDA | BÉGIN | LAROCHE | ST-CHARLES



**AVIS DE DÉCÈS
LAROUCHE (M. GHISLAIN)**
30 août 1947 - 27 juin 2019

Il était le fondateur des Excavations G. Larouche, un pilier dans son domaine, un pilier dans sa famille.
Est décédé à l'âge de 71 ans et 10 mois, paisiblement, entouré de l'amour des siens, au Jardin de MesAnge, M. Ghislain Larouche, fils de feu M. Elzébert Larouche et de feu dame Rosaline Brassard. La famille a reçu les condoléances à la

Résidence Funéraire Lac St-Jean
611, chemin du Pont Taché Nord
Alma

Les funérailles ont eu lieu le lundi 1er juillet 2019 à l'église Ste-Marie d'Alma. M. Larouche sera confié au crématorium. Il laisse dans le deuil son épouse bien-aimée dame Lisette Coudé; ses enfants: Styve (Mélicha Maltais), Denis (Édith Girard) et Annie (Frédéric Boily); la mère de ses enfants dame Lise Larouche; les enfants de Lisette: Caroline Laforest (Jonathan Lauzon), Marie-Josée Laforest (Florent Thibeault) et Danny Laforest (France Boivin); ses petits-enfants: Gabrielle (Stéphan Vachon), Maxime (Sara-Kim Fortin), Vincent Roy (Jade Tremblay) ainsi que la mère de Maxime et Gabrielle Isabelle Vallière, Yoan Larouche (Laurie Lapointe), Kariane (Charles Simard), Dylan (Anne-Sophie Bergeron), Jordan, Amélie Boily, Loïc Boily, Samantha Laforge (Guillaume Ratté), Emma-Sophie Bec, Stacy Lévesque (Vicky Tremblay), Simon-Pierre Maltais, Karina Tremblay-Laforest, Henrik Boivin-Hogue (Andréanne Bilodeau) et Tracy Boivin-Hogue (Patrick Saint-Germain); ses arrière-petits-enfants: Joanie, Dustin et Alié; ses frères et sœurs: Lucette Larouche, feu Gaétan, Claudette (Gérald Lachaine), Serge (Lise Larouche), Alain (Lise Perron), Marie-Noël (Pierre Gougeon), Richard, Doris (Danny Simard), Cécile Larouche et Harold Girard; ses beaux-parents: M. Yvon Coudé (feu dame Claire-Emma Maltais, dame Jacqueline Tremblay); ses beaux-frères et belles-sœurs: Marie Coudé (Henri Thériault), Colette, Gérald (Claudine Savard), Françoise (Gérard Néron), Judith (Jean-Yves Munger), Fabienne (Réal Lemieux), Yves (Johanne Larouche), Sylvain (Martine Gagné) et Alain (Nada Privé). Il laisse également dans le deuil ses filleuls: Éric Lachaine et Alexandre Larouche ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et amis du Québec et de la Floride. *Il aura su montrer le chemin à plus d'un... Bon voyage.* Un merci particulier au personnel médical pour les soins prodigués à M. Larouche. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don à Soli-Can Lac-St-Jean Est, 1540, boulevard Auger Ouest, Alma, G8C 1H8. Pour rendre hommage à M. Ghislain Larouche, visitez le site

www.residencefuneraireracstjean.com

Direction funéraire: Résidence funéraire Lac Saint-Jean.
Pour informations: (418) 668-8409, télécopieur: (418) 668-9200
Courriel: refulsj@cgocable.ca



**AVIS DE DÉCÈS
PERRON (MME ODETTE CASTONGUAY)**

Est décédée, entourée de l'amour des siens, à la Maison Le Havre du Lac-Saint-Jean, le 28 juin 2019, à l'âge de 67 ans et 8 mois, Mme Odette Castonguay, épouse de M. Luc Perron, demeurant à Saint-Prime. Elle était la fille de feu M. Raoul Castonguay et de feu Mme Cécile Guay. La famille accueillera les parents et amis au

Complexe funéraire Marc Leclerc
961, boulevard Sacré-Coeur
Saint-Félicien

le jeudi 4 juillet 2019 de 19 h à 22 h. Le jour du service, le salon sera ouvert à compter de 8 h 30. Le service funéraire aura lieu le vendredi 5 juillet 2019 à 10 h 30 à la chapelle du complexe funéraire. Par la suite, elle sera confiée au crématorium Leclerc et les cendres seront déposées au cimetière du Rang 3 de Saint-Prime.

Outre son époux M. Luc Perron, elle laisse ses enfants: Jimmy (Heidi Herman) et Sandra (David Grenon) ainsi que sa petite-fille Romy Grenon. Elle était la soeur de: feu Florent (feu Candide Pilote, Diane Péloquin), Raymond (Céline Caron), Gabriel (Lucie Dallaire), Lisette (feu Germain Dallaire, Rodrigue Boulet), Marielle (feu Alain Paradis), Raynald (Michelle Bureau), Jean-Yves, Denis (Lyne Vachon) et Mario (Marie-France St-Laurent); la belle-soeur de: feu Jean-Claude Perron (feu Rose-Aimée Boivin), feu Luc Perron, Wilfrid Perron (feu Gilberte Gagné), feu Gemma Perron, feu Gaston Perron (Léonnie Carrière, Cyril Inman) et Laurent Perron (feu Suzanne Gagné). Également, elle laisse ses cousins et cousines, ses neveux et nièces et autres parents et amis.

Elle était membre honoraire de la Garde Paroissiale de Saint-Prime.

Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don à la Fondation Le Havre du Lac-Saint-Jean, 923, rue McNicoll, Roberval, Québec, G8H 1X2, (418) 275-8121

<http://www.havredulacstjean.com>



Pour information: (418) 679-3333, télécopieur: (418) 679-1688
Courriel: mml@maison-marc-leclerc.com
Site web: www.maison-marc-leclerc.com
Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée.



**AVIS DE DÉCÈS
MARQUIS (MME GAÉTANE BEAULIEU)**

Le 30 juin 2019, est décédée au Centre d'hébergement Ste-Marie, à l'âge de 84 ans et 9 mois, Mme Gaétane Beaulieu (Marquis), épouse de M. André Marquis, demeurant au Centre d'hébergement Ste-Marie. La famille accueillera parents et amis à la

Résidence funéraire du Saguenay
2580, rue St-Dominique
Jonquières

le jeudi 4 juillet 2019 à compter de 10 h. Les funérailles auront lieu le jeudi 4 juillet 2019 à 14 h à l'église St-Dominique. Elle était la fille de feu Mme Lauretta Thibeault et de feu M. Joseph Beaulieu. Outre son époux, M. André Marquis, elle laisse dans le deuil ses fils: Sylvain Marquis (Cathy Girard Bouchard), Frédéric (Marie-Ève Ouellet Chagnon); ses petits-enfants: Raphaël et Gabrielle. Elle était la soeur de: feu Jean-Paul Beaulieu (feu Liliane Tremblay), feu Léo, feu Fernand (feu Marcel Guimond), feu Marie-Claire (Maurice Bergeron), feu Henriette (feu Gaby Corneau), feu Thérèse Beaulieu (René Bélanger); la belle-soeur de: Aurore Marquis (Germain Lapointe), feu Elphège (Denise Roy),

feu Françoise, Jean-Noël (Anne-Marie Huard). Elle laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de dotation Santé Jonquières, dédiés au Centre d'hébergement Ste-Marie. Vous pouvez aussi consulter cet avis de décès sur notre site rsag.ca où vous pourrez également y transmettre vos messages de condoléances.

Pour information: (418) 547-2116, télécopieur: (418) 547-0128
Courriel: resfunsag@videotron.ca Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay (Membre de la Corporation des thanatologues du Québec).
Une entreprise certifiée par le Bureau de normalisation du Québec (BNQ).



**AVIS DE DÉCÈS
SCHMITT (M. NORMAND)**

Est décédé subitement, à sa résidence, le 26 juin 2019, à l'âge de 78 ans et 4 mois, M. Normand Schmitt, époux de Mme Madeleine Tremblay, demeurant à Notre-Dame-De-Lorette. Il était le fils de feu M. Jean Schmitt et de feu Mme Marie-Joseph Girard. La famille accueillera les parents et amis au

Complexe funéraire Marc Leclerc
150, avenue de la Fabrique
Dolbeau-Mistassini

le mardi 2 juillet 2019 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 12 h 30. Les funérailles auront lieu le mercredi 3 juillet 2019 à 14 h 30 à l'église Notre-Dame-de-Lorette. Par la suite, il sera confié au crématorium Leclerc et les cendres seront déposées au cimetière de Notre-Dame-de-Lorette.

Il laisse son épouse Mme Madeleine Tremblay.

Il était le père de feu Jonathan Schmitt; le frère de: feu Richard, feu Germaine (feu Raymond Otis), feu Solange, feu Jean-Marie (Hortense Leduc), feu Louis-René (feu Marie-Paule Boutin), Benoît (feu Marie-Paule Rivard), feu Monique (Lawrence Crane) et feu Germain (Geneviève Boutin); le beau-frère de: Julien Tremblay (Louise Breton), Yvonne Tremblay (feu Paul-Émile Lavoie), feu Maurice Tremblay (Édith Tremblay), André Tremblay (Thérèse Beauchesne), feu Benoît Tremblay et Louis-René Tremblay (Édith Rivard).

Également, il laisse ses neveux et nièces et autres parents et amis.

Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don à la Fondation des maladies du coeur et de l'AVC, 152, rue Racine Est, Chicoutimi (Québec) G7H 5B7, (418) 543-8959.



Pour informations: (418) 276-1474, télécopieur: (418) 276-1436
Courriel: mml@maison-marc-leclerc.com
Site web: www.maison-marc-leclerc.com
Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée.



**AVIS DE DÉCÈS
PERRON (MME CHARLOTTE)**

Le 28 juin 2019 est décédée au CIUSSS du Saguenay Lac-St-Jean, Hôpital de La Baie à l'âge de 88 ans, Mme Charlotte Perron, épouse de feu M. Henri Otis, demeurant à La Baie. Elle était la fille de feu Mme Alice Fillion et de feu M. Wellie Perron. La famille accueillera les parents et ami(e)s en présence des cendres le mardi 2 juillet 2019 de 9 h 30 à 11 h 15 à la

Coopérative funéraire du Fjord
1091, avenue Mathieu (coin 2e rue)
La Baie

Selon la volonté de Mme Perron, il n'y aura pas de célébration. Les cendres seront inhumées au cimetière St-Alexis.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: France Otis (Jean-Guy Dallaire), Michel, Sylvie (Daniel Bouchard), Pierre (Mado Morin) et Martin (Mélanie Fillion); ses petits-enfants: Frédéric Dallaire, Sonia Dallaire, Julie Dallaire, Valérie Otis, Caroline Otis et Simon-Pierre Otis; ses arrière-petits-enfants: Hugo, Justine, David, Gabriel, Logan, Emma, Maxime et Alexandre. Elle était la soeur de: feu Gilberte Perron, feu Jacqueline (feu Henri-Paul Bouchard), feu Céline, feu Rosanne (Lucien Bergeron), Gervaise (feu Benoît McClean), feu Gaston (feu Jeanne-D'Arc Gagnon), feu Lucien (feu Rolande Murray), feu Jean-Charles, feu Paulo et Gustave (feu Jeannine Gigault). Elle laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Otis, ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s.

Un merci spécial à tous les employés de la Villa St-Alexis pour leur dévouement et leur gentillesse, ainsi qu'au personnel de l'Hôpital de La Baie. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Société canadienne du cancer sera présente au salon afin de les recueillir.

Pour rendre hommage à Mme Perron, visitez notre site internet www.fjord.coop



Pour information: bureau (418) 697-1285, télécopieur: (418) 697-7875
Courriel: coopdufjord@bellnet.ca
Direction funéraire: Coopérative funéraire du Fjord
(Membre de la Fédération des coopératives funéraires du Québec).



**AVIS DE DÉCÈS
SIMARD (M. RAOUL)**

Est décédé au CIUSSS du Saguenay-Lac-St-Jean, Centre d'hébergement de Bagotville, le 28 juin 2019 à l'âge de 90 ans, M. Raoul Simard, époux de feu Mme Monique Dufour, demeurant à La Baie, autrefois de Petit-Saguenay. La famille accueillera les parents et amis à la

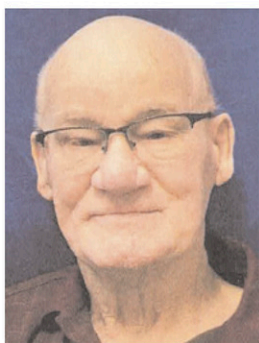
Résidence funéraire de Petit-Saguenay
50 rue Tremblay
Petit-Saguenay

Les heures d'accueil sont le samedi 6 juillet 2019 à compter de 14 h, suivront les funérailles à 16 h à l'église St-François-d'Assise de Petit-Saguenay. Il laisse dans le deuil ses enfants: Jocelyn Simard (Géralde Pelletier), Ina (feu Alain Pelletier, Stéphane Bouchard), Langis (Nathalie Houde), Nathalie (Gervais Morin), Josée (Ghislain Dionne), ses petits-enfants: Jonathan, Jessica, Alexandre, Patrice, Eva, Raymond, Marie-Michelle, Étienne et Justine; ses arrière-petits-enfants: sa soeur Thérèse Simard (feu Alfred Pelletier). Il était le frère de: feu Gérard Simard (Jeanne Normandeau), feu Liane (Jean-Marie Thibeault). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Remerciement spécial au personnel du Foyer de Bagotville pour tous les bons soins prodigués à M. Simard. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fabrique de Petit-Saguenay sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour démontrer votre soutien à la famille de M. Simard et partager un souvenir, visitez notre site www.graveletfilsabaie.ca

Thibeault. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Remerciement spécial au personnel du Foyer de Bagotville pour tous les bons soins prodigués à M. Simard. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fabrique de Petit-Saguenay sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour démontrer votre soutien à la famille de M. Simard et partager un souvenir, visitez notre site www.graveletfilsabaie.ca



Pour information: (418) 543-0755, sans frais: 1-800-260-1162
Pour vos messages de condoléances: télécopieur: (418) 543-7241
Courriel: info@graveletfils.com - Site internet: www.graveletfils.com
Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils, Réseau Dignité.



AVIS DE DÉCÈS TREMBLAY (M. BERTRAND)

Le 26 juin 2019, est décédé à Alma, à l'âge de 84 ans et 3 mois, M. Bertrand Tremblay, époux de dame Ruth Lapointe, demeurant à Alma. Il était le fils de feu M. Henri Tremblay et de feu dame Joséphine Brassard. La famille recevra les condoléances le mardi 2 juillet 2019 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le mercredi 3 juillet 2019 à compter de 9 h à la

Résidence Funéraire Lac St-Jean
611, chemin du Pont Taché Nord
Alma

Les funérailles auront lieu le mercredi 3 juillet 2019 à 10 h 30 à l'église St-Sacrement d'Alma. M. Tremblay sera confié au crématorium et ses cendres seront déposées au columbarium Lac St-Jean.

Outre son épouse dame Ruth Lapointe, il laisse dans le deuil ses enfants: Alain, Lucie (Mario Côté), Ginette (Guillaume Painchaud), Sylvain (Christine Boily), Richard (Suzie Fradette) et Rémi (Annie Côté); ses petits-enfants: Claude (Marie-Eve Ruel), Olivier (Mélicha Gaumont), Francis, Michaël (Alexandre Lebel), Alexandre (Cindy Lavoie), Joanie (Mathieu Lachance), Félix, Xavier, Thomas et Jérémie ainsi que ses arrière-petits-enfants: Elliott, Emmaëlle, Billy, Alexis, Dylan et Jade. Il était le frère de: Paul-Henri Tremblay (feu Candide Bouchard), Desneiges (feu Antonio Gauthier), feu Marie-Marthe (feu Raymond Tremblay), feu Germain (feu Lili Boily), Paul-Armand (Jacqueline Gagnon), feu Charles-Émile (Florence St-Gelais), feu Jean-Roch (Rachelle Fortin), Monique (Martin Parent), Raynald, Ghislain, Jean-Claude et Diane. Il était le beau-frère de: Élisette Lapointe, feu Paulette, Édith, Jacqueline, Liliane, Jean-Marc, Lydia, feu Roland, Monique, feu André, Francine, Carole, Lina, Marie et Daniel. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces ainsi que parents et amis. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don au CHSLD « Pavillon Isidore-Gauthier », 1895, route 169, Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, G8G 1B4. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour rendre hommage à M. Bertrand Tremblay, visitez le site www.residencefunerairielacstjean.com



Direction funéraire: Résidence funéraire Lac Saint-Jean.
Pour informations: (418) 668-8409, télécopieur: (418) 668-9200
Courriel: refulsj@cgocable.ca

► CHAMPIONS PEE-WEE A



L'équipe des White Sox pee-wee A de Saint-Honoré a remporté les honneurs de la 8^e édition du Tournoi Gaston Nicole de Sainte-Julie. Les protégés de Billy Bilodeau ont remporté la finale 5-2. Le groupe pose en compagnie de Marc Griffin lors de la remise des médailles. — PHOTO COURTOISIE

RAPIDO

Fusion au soccer

Le processus de fusion des clubs de soccer du territoire de Saguenay va bon train. Le comité du regroupement a lancé lundi, sur la page Facebook du Club de soccer Chicoutimi (CSC), un concours pour trouver un nom à la nouvelle entité. Les personnes intéressées auront jusqu'au 16 août, à minuit, pour soumettre leur proposition. Le nom gagnant sera dévoilé en septembre. Les quatre clubs concernés par la fusion sont ceux de Chicoutimi (Chinook), de Jonquière (Mistral), de La Baie et de Shipshaw. Pour participer, les gens doivent copier/coller le formulaire apparaissant sur la page Facebook du CSC, écrire leur suggestion ainsi qu'une courte explication et envoyer le tout par courriel à concours.css@gmail.com. Le ou la gagnant(e) recevra un ensemble complet (chandail, short et bas) aux

nouvelles couleurs du club, arborant bien sûr les nouveaux nom et logo.

Keven Fortin-Simard

Malgré une excellente ronde de 69 (-3), le professionnel du Club de golf Lac-Saint-Jean, Keven Fortin-Simard, n'a pu éviter le couperet, lundi, dans le cadre du Lecom Health Challenge Open Qualifying, au Club de golf Shorewood, à Dunkirk dans l'État de New York (USA). Le natif de Roberval a réussi cinq oiselets, mais il a commis deux bogeys, ce qui lui a valu le 36^e rang à égalité. Seuls les 12 premiers ont passé. Le vainqueur du tournoi, l'Américain David Denlinger, a réussi 12 oiselets (!) et six normales pour remettre une carte de 60 (-12)! Ses plus proches rivaux ont joué -7. **JOHANNE SAINT-PIERRE**



Anthony Bergeron a remporté la course dans la catégorie Expert 1. — PHOTO LE QUOTIDIEN, MICHEL TREMBLAY

VÉLO DE MONTAGNE

Une deuxième tranche difficile

SAMUEL DUCHAINE
sduchaine@lequotidien.com

Le centre de vélo de montagne Le Boisé Panoramique à Chicoutimi, recevait dimanche, la deuxième tranche du Circuit Mazda Devinci 2019, sur un parcours rendu difficile en raison de l'accumulation d'eau. Pour les jeunes, la course servait de Finale régionale des Jeux du Québec.

Heureusement pour tous, la course a eu lieu au sec. Les conditions de courses étaient tout de même difficiles. « Il ne pleuvait pas durant la course, mais il avait plu beaucoup avant. Le parcours n'avait jamais été aussi détrempe, voire inondé. Nous n'avions pas de trous de boue, mais des rivières de boue », raconte le secrétaire-trésorier et statisticien de l'Association de vélo de montagne du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Pierre Bergeron, dans un courriel. Les remises de médailles des plus jeunes ont eu lieu également au sec, mais pour les plus vieux, la pluie diluvienne est venue tremper les vainqueurs. « La douche était fournie avec les médailles », ajoute M. Bergeron à la blague.

Au total, 132 coureurs des catégories Atome à Expert ont participé à la course. À ce nombre s'ajoutent 14 jeunes de la catégorie Bibites qui ont également pris le départ d'une petite course amicale sur un parcours adapté pour leur jeune âge.

Les courses de Métabetchouan et de Chicoutimi servaient à former l'équipe régionale de vélo de montagne basée sur la meilleure des deux courses. Étant donné qu'il s'agit d'une année sans finale provinciale des Jeux du Québec, la formation de l'équipe est plutôt honorifique.

Pour l'équipe régionale, Candide Guillemette, Marilie Godin et Maeva Vienneau se sont taillé une place chez les filles de moins de 15 ans et Juliette Duchesne, chez les moins de 17 ans. Pour les garçons, Raphaël Piché, Olivier Tremblay et Alexis Mailloux sont qualifiés pour les moins de 15 ans et Samuel Potvin, Jacob

Labrecque et Fabrice Guillemette pour les moins de 17 ans.

Les prochaines tranches du Circuit Mazda Devinci auront lieu le dimanche 7 juillet prochain, lors du contre-la-montre de la Coupe du Québec à Saint-Félicien, et le dimanche 14 juillet, au Mont Chalco de Chibougamau.

L'intervention des pompiers a été nécessaire vers la fin de l'avant-midi. Ils ont été sollicités en raison d'un cycliste randonneur qui a chuté et se serait fracturé le bras.

Les gagnants

Atome (9-10)

Raphaëlle Coulombe
Zack Dubois

Pee-wee (11-12)

Élodie Girard
Édouard Simard

Minime (13-14)

Candide Guillemette
Raphaël Piché

Cadet (15-16)

Juliette Duchesne
Félix Bouchard

Junior (17-18)

Simon Belley

Senior (19-29)

Stéphan Boily

Maître 1 (30-39)

Marie-Claude Rioux
Philippe Ouellet

Maître 2 (F40+, H40-49)

Françoise Arseneault
Jean-Denis Toupin

Maître 3 (50+)

Claude Boily

Expert 1 (19-34)

Stéphanie Collard
Anthony Bergeron

Expert 2 (35+)

Karl Tessier

BASEBALL MAJEUR

LIGUE AMÉRICAINE

SECTION EST									
	G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
New York	54	28	.659	—	—	9-1	G-5	31-14	23-14
Tampa Bay	48	36	.571	7	—	5-5	G-2	22-19	26-17
Boston	44	40	.524	11	2	4-6	P-3	20-22	24-18
Toronto	32	53	.376	23½	14½	5-5	G-1	16-26	16-27
Baltimore	24	59	.289	30½	21½	3-7	P-1	11-31	13-28

SECTION CENTRALE									
	G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Minnesota	53	30	.639	—	—	5-5	P-1	26-14	27-16
Cleveland	45	38	.542	8	½	6-4	G-1	25-18	20-20
Chicago	39	42	.481	13	5½	4-6	G-1	22-18	17-24
Detroit	27	52	.342	24	16½	1-9	P-1	12-29	15-23
Kansas City	29	56	.341	25	17½	3-7	P-1	16-25	13-31

SECTION OUEST									
	G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Houston	53	32	.624	—	—	5-5	G-3	31-13	22-19
Texas	46	38	.548	6½	—	7-3	P-2	28-15	18-23
Oakland	46	39	.541	7	½	7-3	G-3	24-19	22-20
Los Angeles	42	43	.494	11	4½	4-6	P-3	22-21	20-22
Seattle	37	51	.420	17½	11	5-5	P-4	17-25	20-26

Dimanche 30 juin
 N.Y. Yankees 12 Boston 8
 Cleveland 2 Baltimore 0
 Kansas City 7 Toronto 6
 Texas 2 Tampa Bay 6
 Minnesota 3 Chi. White Sox 4
 Seattle 1 Houston 6
 Oakland 12 L.A. Angels 3
 Washington 2 Detroit 1

Lundi 1er juillet
 Kansas City 4 Toronto 11
 Baltimore à Tampa Bay, 19h10.
 L.A. Angels Texas remis

Mardi 2 juillet
 Boston à Toronto, 19h07.
 Baltimore à Tampa Bay, 19h10.
 L.A. Angels à Texas, 20h05.
 Detroit à Chi. White Sox, 20h10.
 Cleveland à Kansas City, 20h15.
 Minnesota à Oakland, 22h07.

LIGUE NATIONALE

SECTION EST									
	G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Atlanta	50	35	.588	—	—	6-4	P-1	24-17	26-18
Philadelphie	44	40	.524	5½	—	5-5	G-1	27-17	17-23
Washington	42	41	.506	7	1½	7-3	G-1	21-19	21-22
New York	38	47	.447	12	6½	3-7	G-1	21-16	17-31
Miami	32	50	.390	16½	11	6-4	P-1	15-29	17-21

SECTION CENTRALE									
	G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Chicago	45	39	.536	—	—	4-6	P-1	29-16	16-23
Milwaukee	45	39	.536	—	—	5-5	G-2	27-18	18-21
St. Louis	41	41	.500	3	2	4-6	G-1	24-18	17-23
Pittsburgh	39	43	.476	5	4	7-3	P-2	17-19	22-24
Cincinnati	38	43	.469	5½	4½	5-5	G-1	21-18	17-25

SECTION OUEST									
	G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Los Angeles	57	29	.663	—	—	6-4	G-1	34-9	23-20
Colorado	44	40	.524	12	—	4-6	P-1	24-17	20-23
San Diego	42	41	.506	13½	1½	6-4	P-1	23-21	19-20
Arizona	43	43	.500	14	2	5-5	P-1	17-22	26-21
San Francisco	36	47	.434	19½	7½	5-5	G-1	18-25	18-22

Samedi 29 juin
 Chi. Cubs 6 Cincinnati 0
 Atlanta 5 N.Y. Mets 4
 Philadelphie 6 Miami 9
 Pittsburgh 1 Milwaukee 3
 L.A. Dodgers 3 Colorado 5
 Arizona 4 San Francisco 3
 St. Louis 2 San Diego 12

Dimanche 30 juin
 Chi. Cubs 6 Cincinnati 8
 Philadelphie 13 Miami 6
 Pittsburgh 1 Milwaukee 2
 L.A. Dodgers 10 Colorado 5
 Arizona 4 San Francisco 10
 St. Louis 5 San Diego 3 (11)
 Atlanta 5 N.Y. Mets 8

LES MENEURS

LIGUE AMÉRICAINE

NOTE: matchs d'hier en soirée non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy.
LeMahieu N.Y.Y.	76	313	62	108	.345
Devers Bos.	81	320	62	103	.322
Polanco Minn.	79	328	55	105	.320
Anderson W. Sox	70	271	39	86	.317
Alberto Bal.	68	253	21	80	.316
Brantley Hou.	80	316	40	99	.313
Andrus Tex.	73	304	46	94	.309
Moncada W. Sox	74	286	44	87	.304
La Stella L.A.A.	77	280	49	85	.304
Merrifield K.C.	84	356	59	108	.303

Points produits — Santana, Sea, 62; LeMahieu, N.Y.Y., 61; Abreu, W. Sox, 60; Rosario, Minn., 60; Bogaerts, Bos., 57; Trout, L.A.A., 57; Soler, K.C., 56.

Circuits — Encarnación, N.Y.Y., 24; Sánchez, N.Y.Y., 23; Soler, K.C., 22; Trout, L.A.A., 22; Bregman, Hou., 22; Kepler, Minn., 21; Encarnación, Sea, 21.

Victoires — Giolitto, W. Sox, 11; Lynn, Tex., 10; Odorizzi, Minn., 10; Verlander, Hou., 10; Germán, N.Y.Y., 9; Gonzales, Sea, 9; Gibson, Minn., 8.

Retraits au bâton — Cole, Hou., 161; Sale, Bos., 148; Verlander, Hou., 147; Bauer, Cle., 134; Bieber, Cle., 133; Boyd, Det., 129; Morton, T.B., 120.

Victoires protégées — Hand, Cle., 23; Chapman, N.Y.Y., 23; Greene, Det., 22.

LIGUE NATIONALE

NOTE: matchs d'hier en soirée non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy.
McNeil N.Y.M.	71	267	37	93	.348
Bellinger L.A.D.	82	295	67	102	.346
Blackmon Col.	68	297	65	100	.337
Yelich Mil.	77	290	64	95	.328
Arenado Col.	83	322	60	103	.320
Dahl Col.	75	281	53	89	.317
Freeman Atl.	84	333	63	104	.312
Rendón Wash.	69	257	63	80	.311
Verdugo L.A.D.	80	251	32	78	.311
Marte Ari.	82	333	55	103	.309

Points produits — Bell, Pit., 75; Bellinger, L.A.D., 67; Arenado, Col., 65; Freeman, Atl., 65; Escobar, Ari., 64; Yelich, Mil., 64; Alonso, N.Y.M., 64.

Circuits — Yelich, Mil., 29; Alonso, N.Y.M., 28; Bellinger, L.A.D., 27; Renfro, S.D., 24; Reyes, S.D., 24; Bell, Pit., 24; Moustakas, Mil., 23.

Victoires — Woodruff, Mil., 10; Soroka, Atl., 9; Fried, Atl., 9; Gray, Col., 9; Ryu, L.A.D., 9; Greinke, Ari., 9.

Retraits au bâton — Scherzer, Wash., 170; Ray, Ari., 129; Degrom, N.Y.M., 128; Strasburg, Wash., 124; Woodruff, Mil., 120; Wheeler, N.Y.M., 115; Castillo, Cin., 115; Marquez, Col., 113.

Victoires protégées — Yates, S.D., 27; Jansen, L.A.D., 23; Smith, S.F., 21.

BASEBALL

CAN-AM

	G	P	Moy.	Diff.
Sussex County	23	13	.639	—
Trois-Rivières	22	17	.564	2½
New Jersey	22	18	.550	3
Cuba	8	7	.533	4½
Shikoku	7	9	.438	6
Rockland	18	21	.462	6½
Ottawa	18	23	.439	7½
Québec	15	25	.375	10

Samedi 29 juin
 Québec 5 Shikoku 8
 Ottawa 5 Trois-Rivières 6
 Rockland 2 Sussex County 3
 New Jersey 11 Cuba 6

Dimanche 30 juin
 Shikoku 3 Québec 4
 Ottawa 3 Trois-Rivières 5
 Cuba 6 New Jersey 8
 Sussex County 2 Rockland 3

Lundi 1er juillet
 Shikoku 8 Ottawa 9
 Québec 2 New Jersey 3
 Québec 6 New Jersey, 19h05.

Mardi 2 juillet
 Trois-Rivières à Rockland, 16h.
 Empire League à Sussex County, 17h05.

Trois-Rivières à Rockland, 18h30.
 Shikoku à Ottawa, 19h05.
 Québec à New Jersey, 19h05.
 Empire League à Sussex County, 19h05.

LBJEQ

	G	P	Moy.	Diff.	Série
Québec	11	7	.611	—	G-2 6-4
Charlesbourg	9	10	.474	2½	G-1 4-6
Trois-Rivières	8	14	.364	5	P-1 5-5
Saguenay	3	18	.143	9½	P-1 2-8

Section La Cage Brasserie sportive					
	G	P	Moy.	Diff.	Série
Laval	16	9	.640	—	P-1 8-2
Saint-Eustache	11	7	.611	1½	G-1 8-2
Montréal	13	9	.591	1½	P-4 2-8
Repentigny	10	9	.526	3	G-1 5-5
Gatineau	7	9	.438	4½	P-1 5-5

Section Verdure					
	G	P	Moy.	Diff.	Série
Granby	18	6	.750	—	G-2 8-2
LaSalle	11	12	.478	6½	P-2 4-6
Longueuil	7	9	.438	7	G-2 4-6
Coaticook	8	14	.364	9	G-1 4-6

Section Baseball Québec					
	G	P	Moy.	Diff.	Série
ABC-17U	5	4	.556	—	P-1 5-4
ABC-16U	5	5	.500	1½	G-2 5-5

Samedi 29 juin
 Gatineau 6 Saguenay 8
 Québec Longueuil remis
 Trois-Rivières 2 Granby 6
 Gatineau 17 Saguenay 3
 Montréal Repentigny remis
 Québec Longueuil remis
 Trois-Rivières 8 Granby 14

Dimanche 30 juin
 Longueuil 12 Montréal 8
 Gatineau 5 Charlesbourg 0
 Gatineau 7 Charlesbourg 8
 Saint-Eustache Repentigny remis

Lundi 1er juillet
 Saint-Eustache 7 Trois-Rivières 9
 Coaticook 3 Laval 12
 Saint-Eustache 6 Trois-Rivières 3
 Coaticook 12 Laval 3
 Granby à Longueuil, 19h.
Mardi 2 juillet
 Laval à Repentigny, 19h30.
 LaSalle à Gatineau, 20h.
Mercredi 3 juillet
 Québec à Trois-Rivières, 19h30.
 Montréal à Laval, 19h30.
 Longueuil à LaSalle, 19h30.

Jeudi 4 juillet
 Charlesbourg à Trois-Rivières, 19h30.
 Saint-Eustache à Gatineau, 20h.

SENIOR MAJEUR

	G	P	Moy.	Diff.
Victoriaville	8	4	.667	—
Thetford Mines	8	4	.667	—
Shawinigan	7	5	.583	1
Montréal	8	6	.571	1
ABC U17	3	2	.600	½
St-Jean	7	6	.538	1½
Coaticook	8	7	.533	1½
Acton Vale	8	7	.533	1½
St-Jérôme	4	6	.400	3
Sherbrooke	4	11	.267	5½
ABC U16	0	7	.000	5½

Dimanche 30 juin
 Acton Vale 6 Victoriaville 8
 Acton Vale 4 Thetford Mines 7

Mardi, 2 juillet
 Shawinigan à St-Jérôme, 20h

Mercredi, 3 juillet
 Victoriaville à Montréal, 20h
 Sherbrooke à Acton Vale, 20h

Vendredi, 5 juillet
 Coaticook à Sherbrooke, 20h
 Shawinigan à Victoriaville, 20h

SOCCER

COUPE DU MONDE FÉMININE

EN FRANCE									
GROUPE A									
	MJ	V	D	N	BP	BC	Diff.	Pts	
France	3	3	0	0	7	1	+6	9	
Norvège	3	2	1	0	6	3	+3	6	
Nigéria	3	1	2	0	2	4	-2	3	
Corée du Sud	3	0	3	0	1	8	-7	0	

GROUPE B									
	MJ	V	D	N	BP	BC	Diff.	Pts	
Allemagne	3	3	0	0	6	0	+6	9	
Espagne	3	1	1	1	3	2	+1	4	
Chine	3	1	1	1	1	0	0	4	
Afrique du Sud	3	0	3	0	1	8	-7	0	

GROUPE C									
	MJ	V	D	N	BP	BC	Diff.	Pts	
Italie	3	2	1	0	7	2	+5	6	
Australie	3	2	1	0	8	5	+3	6	
Brésil	3	2	1	0	6	3	+3	6	
Jamaïque	3	0	3	0	1	12	-11	0	

GROUPE D									
	MJ	V	D	N	BP	BC	Diff.	Pts	
Angleterre	3								

UNE OFFRE HOSTILE À L'ATTAQUANT DES HURRICANES SEBASTIAN AHO

Le CH joue le tout pour le tout

ALEXIS BÉLANGER-CHAMPAGNE

La Presse canadienne

BROSSARD — Le directeur général du Canadien, Marc Bergevin, a décidé de jouer le tout pour le tout, à l'ouverture du marché des joueurs autonomes. Il a en effet déposé une offre hostile au centre Sebastian Aho des Hurricanes de la Caroline, qui est joueur autonome avec compensation.

Il s'agit d'une offre de cinq saisons d'une valeur moyenne annuelle de 8,454 millions \$ US. Les Hurricanes ont sept jours pour égaler l'offre, sans quoi ils recevront un choix de première ronde, un choix de deuxième ronde et un choix de troisième ronde en retour d'Aho. Tous les choix seraient en 2020.

Aho ne peut pas être échangé pendant la période de sept jours. Si les Hurricanes égalent l'offre, Aho ne pourra pas non plus être échangé pendant l'année suivante.

Le talent d'Aho, qui célébrera son 22^e anniversaire de naissance le 26 juillet, ne fait pas de doute. Le Finlandais a établi des sommets personnels la saison dernière avec 30 buts et 53 aides, soit 83 points en 82 matchs. Il a ajouté cinq buts et sept aides en 15 matchs des séries.

En conférence de presse, Bergevin a souligné qu'Aho était emballé à l'idée de rejoindre les rangs du Canadien. « Il a le potentiel d'être un centre numéro un quand on

regarde ce qu'il a fait en Caroline non seulement en saison régulière, mais aussi en séries, a dit Bergevin au sujet d'Aho. Il est jeune et nous pensons qu'il cadrerait bien avec nos jeunes qui s'en viennent dans l'organisation. »

La question est maintenant de voir si les Hurricanes sont prêts à laisser partir Aho ou non. Le directeur général des Hurricanes, Don Waddell, s'est dit surpris que la valeur moyenne annuelle du contrat ne soit pas plus élevée. Le nerf de la guerre sera donc la distribution du montant.

Selon le réseau TSN, Aho toucherait 11,3 millions \$ en boni à la signature et un salaire de 700 000 \$ la première saison, un boni de 9,87 millions \$ et un salaire de 700 000 \$ lors de la deuxième saison, un boni de 6,95 millions \$ et un salaire de 750 000 \$ lors de la troisième saison, ainsi qu'un boni de 5,25 millions \$ et un salaire de 750 000 \$ lors des deux dernières saisons.

Aho recevrait donc 21,87 millions \$ durant la prochaine année, ce qui pourrait représenter un problème budgétaire pour les Hurricanes.

« Les 12 premiers mois sont la clé », a reconnu Bergevin, ajoutant aussi qu'il ne croyait pas nécessaire d'offrir plus d'argent à Aho pour faire pencher la balance. « C'est le point vulnérable que nous avons identifié. »

De son côté, Waddell a noté qu'il pourrait attendre les sept jours



L'attaquant des Hurricanes, le Finlandais Sebastian Aho, à droite, au cours d'un match face aux Blue Jackets, le 15 mars dernier. — ARCHIVES PC, JAY LAPRETE

avant d'annoncer la décision des Hurricanes. « Peut-être que nous ne voulons pas les aider, a-t-il dit. Mon été sera beaucoup plus beau, a-t-il ajouté, visiblement irrité. Je n'aurai pas à négocier avec (le

camp Aho) pendant tout l'été. »

Pour sa part, Bergevin a maintenant les mains liées en attendant la décision des Hurricanes puisqu'il ne voudra pas se retrouver avec une masse salariale supérieure au plafond en se protégeant trop rapidement avec un plan B. Et même s'il a pu rayer un item sur sa liste d'épicerie en embauchant le gardien réserviste Keith Kinkaid plus tôt lundi, Bergevin est aussi conscient que sa brigade défensive a besoin de renforts.

Si jamais les Hurricanes devaient égaler l'offre hostile du Canadien, Bergevin pourrait se retrouver les mains vides dans une semaine et devant des options plus limitées sur le marché des joueurs autonomes sans compensation. « C'est le risque que nous prenons, qu'il n'y ait plus personne pour s'asseoir dans la chaise s'il ne vient pas, a admis Bergevin. C'est comme ça. Mais si ça ne se produit pas, je pense quand même que nous avons une très bonne équipe. »

Il faut remonter à 2013 pour retracer la dernière fois qu'une équipe de la LNH a conclu une offre hostile avec un joueur autonome avec compensation. Alors avec l'Avalanche du Colorado, Ryan O'Reilly avait accepté une offre de deux saisons et 10 millions \$ des Flames de Calgary. L'Avalanche avait égalé l'offre.

L'offre hostile acceptée par Aho est la neuvième à travers la LNH depuis l'instauration du plafond salarial en 2005-06. Une seule des huit premières au cours de cette période n'a pas été égalée, celle des Oilers d'Edmonton pour l'acquisition de Dustin Penner, des Ducks d'Anaheim en 2007.

Waddell avait le visage long lors de sa conférence de presse en Caroline. Il a admis avoir été surpris, même s'il avait eu des discussions avec le Canadien plus tôt dans la journée.

Il a souvent été perçu qu'il existait une loi non écrite entre les directeurs généraux pour ne pas faire d'offres hostiles, ce que Bergevin a réfuté. Il est aussi conscient que sa décision de faire une offre hostile à Aho pourrait avoir des répercussions dans ses négociations futures. Cependant, Bergevin se soucie peu des conséquences si cette offre hostile lui permet d'obtenir l'un des plus beaux jeunes talents de la LNH. « Nous avons tous un côté compétitif, mais ça fait partie de la convention collective, des règles, a rappelé Bergevin. Je suis responsable du Canadien et non des autres équipes. Et je dois ça à Geoff Molson, nos partisans et nos joueurs. »

Bergevin saura au plus tard dans sept jours si son pari aura été payant ou non.

Kinkaid secondera Price

BROSSARD, Qc — Le Canadien a réglé la question de l'adjoint de Carey Price devant le filet en embauchant le gardien autonome Keith Kinkaid.

Kinkaid, qui célébrera son 30^e anniversaire de naissance le 4 juillet, a accepté un contrat d'un an au salaire de 1,75 M \$ US. « C'est une équipe jeune et affamée qui veut faire les séries », a dit Kinkaid au sujet du Canadien en conférence téléphonique. Elle a une bonne occasion d'y participer cette saison. « C'est un contrat d'une saison et c'est bien pour les deux parties. Je veux me présenter et être le meilleur coéquipier possible sur la glace et hors de la patinoire. Je vais travailler fort. »

Kinkaid avait passé l'ensemble de sa carrière avec les Devils du New Jersey avant ce printemps, quand il a été échangé aux Blue Jackets de Columbus sans toutefois être utilisé lors d'un seul match. En 151 rencontres dans la LNH avec

les Devils, Kinkaid a compilé un dossier de 64-55-17 avec une moyenne de 2,90 et un taux d'efficacité de ,906.

Il a connu ses meilleurs moments en 2017-18, quand il a affiché un dossier de 26-10-3 et a aidé les Devils à se qualifier pour les séries éliminatoires pour une première fois en six ans. Kinkaid a toutefois connu des ratés la saison dernière, compilant une fiche de 15-18-6 avec une moyenne de 3,36, sa pire en carrière.

« L'ensemble de l'équipe n'a pas répondu aux attentes, mais tout arrive pour une raison, a dit Kinkaid. Je peux apprendre de la dernière saison et de la précédente. Je pense que le Canadien représentait la plus belle occasion de rebondir en travaillant avec l'un des meilleurs gardiens de la LNH. »

Le directeur général Marc Bergevin était à la recherche d'un vétéran pour alléger la charge de travail de

Price, qui a disputé 66 matchs la saison dernière, son deuxième plus fort total en carrière.

Kinkaid a visité les installations du Canadien et la ville de Montréal la semaine dernière, sa seule visite avant l'ouverture du marché des joueurs autonomes.

« C'est une ville de hockey. Vous pouvez vous nourrir de la pression et de l'enthousiasme, a noté Kinkaid. J'ai hâte de rencontrer les partisans et de jouer devant eux. Chaque fois que je suis venu à Montréal, j'ai aimé la ville. La semaine dernière, j'étais là lors d'une journée magnifique. Je n'aurais pas pu demander mieux. »

Par ailleurs, le Canadien a aussi annoncé l'embauche de l'attaquant Riley Barber, lundi. Barber a signé un contrat d'une saison à deux volets. Auteur de 31 buts avec les Bears de Hershey la saison dernière, il devrait ajouter un peu de mordant à l'attaque du Rocket de Laval. **PRESSE CANADIENNE**

MARCHÉ DES JOUEURS AUTONOMES

Une journée pleine d'action

Associated Press

Artemi Panarin s'en va dans la Grosse Pomme, Matt Duchene a pris la route de Music City, tandis que le gardien Sergei Bobrovsky a décidé de s'établir à South Beach : le morcellement des Blue Jackets de Columbus a été l'histoire de l'ouverture du marché des joueurs autonomes, lundi.

Ajoutez à cela les signatures des vétérans Corey Perry et Joe Pavelski avec les Stars de Dallas et la transaction entre les Maple Leafs de Toronto et les Sénateurs d'Ottawa et vous obtenez passablement d'action.

Panarin s'est avéré le joueur le plus onéreux sur le marché : les Rangers de New York ont dû déboursier 81,5 M\$ sur sept ans pour l'attirer. La recrue de l'année en 2016 a marqué au moins 20 buts à ses quatre premières campagnes. Il a connu sa meilleure saison avec 87 points (28-59) l'an dernier.

Bobrovsky a de son côté accepté les sept ans et 70 M\$ des Panthers de la Floride, où il remplacera Roberto Luongo, qui s'est retiré il y a quelques jours.

MATT DUCHESNE

Duchene a quant à lui signé un contrat de sept saisons et 56 M\$ avec les Predators de Nashville.

Les Blue Jackets sont donc les grands perdants de cette journée. L'équipe avait pris la chance d'ajouter Duchene et de garder Panarin et Bobrovsky à la date limite des transactions, bien qu'elle savait qu'ils étaient tous à la dernière année de leur contrat. Le d.g. des Jackets, Jarmo Kekäläinen, a dit n'éprouver aucun regret au sujet de cette décision, puisqu'il souhaitait aller loin en séries.

Si le club a bien gagné la première série de son histoire, mais il s'est incliné devant les Bruins de Boston au deuxième tour.

Les Jackets ont toutefois commencé leur refonte en embauchant l'attaquant Gustav Nyquist (4 ans, 22 M\$) et en offrant un nouveau contrat au défenseur Ryan Murray (2 ans, 9,2 M\$) et au gardien substitut Joonas Korpisalo (1 an, 1,5 M\$).

Joe Pavelski, qui a longtemps été le capitaine des Sharks de San Jose, a quitté pour trois ans et 21 M\$ à Dallas. Il a été rejoint par Corey Perry, qui a signé avec les Stars après que les Ducks eurent

racheté son contrat. Les Sharks ont aussi perdu l'ailier Joonas Donskoi, qui a accepté une offre de quatre saisons et 15,6 M\$ de l'Avalanche. Ils ont toutefois gardé les services du joueur autonome avec compensation Timo Meier.

Les Stars ont perdu le vétéran Jason Spezza, qui s'est retrouvé à Toronto, où les Maple Leafs lui ont offert 700 000 \$ pour un an.

LEAFS ET SÉNATEURS

Les Leafs et les Sénateurs ont par ailleurs lancé la journée avec une transaction. Les Leafs ont acquis le défenseur Cody Ceci, un choix de troisième tour en 2020 et les joueurs de la Ligue américaine Ben Harpur et Aaron Luchuk en retour du défenseur Nikita Zaitsev, de l'attaquant Connor Brown et de Michael Carcone.

Cet échange se veut un changement d'air nécessaire pour Ceci, Zaitsev et Brown. Zaitsev avait demandé une transaction, renonçant même à sa clause de non-mouvement. Les Leafs libèrent aussi 6,6 M\$ sous le plafond, des dollars nécessaires pour offrir un nouveau pacte à l'attaquant Mitch Marner, joueur autonome avec compensation.

Plusieurs gardiens ont aussi changé de camp, dont Cam Talbot et Mike Smith. Talbot est passé des Oilers d'Edmonton aux Flames de Calgary pour un an et 2,75 M\$. Smith a fait le chemin inverse, acceptant 2 M\$ pour un an à Edmonton. Le Canadien a quant à lui offert 1,75 M\$ pour une saison à Keith Kincaid, tandis que Robin Lehner a pris la route de Chicago pour une saison et 5 M\$. Semyon Varlamov le remplacera avec les Islanders : il a accepté un pacte de quatre ans et 20 M\$. **AVEC AP**

EN RAFALE...

- À Pittsburgh, les Penguins se sont entendus pour six ans et 21 M\$ avec l'attaquant Brandon Tanev;
- Le Wild a attiré Mats Zuccarello au Minnesota pour cinq ans, 30 M\$. Il a aussi mis sous contrat l'ailier droit Ryan Hartman pour deux ans et 3,8 M\$.
- Les Red Wings ont rapatrié le centre Valteri Filppula à Detroit moyennant 6 M\$ pour deux campagnes.



Malgré le temps gris et quelques orages, la première édition de la Classique 49 de dek hockey à Saint-Prime a été couronnée de succès. L'an prochain, l'événement sera de retour avec plus d'ampleur. — PHOTO LE QUOTIDIEN, GIMMY DESBIENS

CLASSIQUE 49 DE DEK HOCKEY À SAINT-PRIME

L'événement a un avenir

JOHANNE SAINT-PIERRE
jstpierre@lequotidien.com

La première édition de la Classique 49 de dek hockey, tenue à Saint-Prime en fin de semaine, a été couronnée de succès et sera appelée à prendre de l'ampleur l'an prochain. Un volet féminin pourrait même se greffer à ce tournoi très relevé dans la classe Open.

Faut dire que les organisateurs avaient deux atouts de taille pour assurer le succès de cette première. D'une part en misant sur le défenseur #49 de l'Avalanche du Colorado, Samuel Girard, à la présidence d'honneur de l'événement, mais aussi en ayant attiré les dix meilleures équipes de dek au Québec.

Évoluant en classe Open, Samuel Girard ne s'est pas contenté de signer des autographes et d'encourager les différentes équipes. Avec ses frères Christopher et Jérémie, Samuel s'alignait avec l'équipe du Joker 49. Bon, ils n'ont pas remporté le tournoi, mais disons que ça certainement mis du piquant! En fait, ce sont les joueurs de l'équipe Hockey balle Haut-Richelieu qui ont été couronnés champion de la classe Open. Les matchs de la classe Open ont été très courus, attirant entre 500 et 600 spectateurs.

Les surfaces de jeu n'ont pas été affectées par les fortes pluies puisque les aménagements font en sorte que le drainage s'effectue rapidement. De plus, les joueurs possèdent aussi des chaussures de pluie.

En plus de pouvoir admirer le talent des joueurs, les spectateurs pouvaient aussi assister à des spectacles «hommage à...» et une soirée avec DJ D4vid.

PLUS D'ENVERGURE

«Ça très bien été. Nous sommes très très contents pour une première édition. Les dix meilleures équipes au Québec se sont déplacées chez nous. Juste ça, c'est incroyable. Et il y avait aussi quelques gros noms. Ça a été un très bel événement dont on était fier», assure Alexandre Dufresne, membre du comité organisateur.

«Les entrées ont été à la hauteur de nos attentes, même si la nature ne nous a pas vraiment aidés. (...) Mais dès que le soleil sortait un peu, ça se remplissait!»

Devant le succès obtenu, le comité chapeauté par le conseiller municipal Luc A. Bonneau a de l'ambition pour l'an prochain.

«On veut donner encore un grand coup l'an prochain. La réponse a été bonne et les joueurs veulent tous revenir. On veut faire un tournoi plus gros l'an prochain en ajoutant peut-être la classe Open féminine. Il y a de grosses équipes (féminines) dans la région et dans les grandes villes», avance Alexandre Dufresne.

Les commanditaires ont également contribué au succès de l'événement et l'organisation compte solliciter encore plus de partenaires pour l'an prochain. Enfin, même s'il n'avait pas tous les chiffres sous la main lors de l'entrevue téléphonique, M. Dufresne assure que la première édition de la Classique 49 se solde par un bilan positif.

LOTO QUÉBEC										
RÉSULTATS DU : DIMANCHE 30 JUIN 2019										
TOUT-RIEN	01	02	03	04	07	08				
	12	15	16	21	23	24				
Lotto 6/49	2	4	1	5	6	2	6	1		
Sprinto	19 33 36 44 50									
Lotto POKER	6	7	10	R	A					
Astro	Jour	Mois	Année	Signe						
	31	NOVEMBRE	94	VIERGE						
Banco	06	09	11	13	15	17	18	20	22	28
	33	34	35	36	37	42	54	56	59	64
Quotidienne	2	08	3	677	4	0628				
Triplex	02	03								
	11	24	26							
Extra	6014278									
Lotto MAX	Maintenant un tirage le mardi.									
	Ce soir, 15 MILLIONS \$									

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Des années difficiles sur les verts

**PHIL
DESGAGNÉ**
CHRONIQUE
p.desgagne@hotmail.ca



Tout le monde sait très bien que le golf vit des années difficiles. Selon les statistiques, il se joue 25 pour cent de moins de parties au Canada depuis 2004. D'ailleurs, dans les dernières années, il s'est fermé beaucoup plus de terrains de golf qu'il ne s'en est ouvert.

La rentabilité est d'ailleurs le mot clé pour tous les clubs de golf. Demandez aux clubs de la région ce qu'ils vivent. Quand les administrateurs réussissent à boucler leur budget, c'est déjà un exploit en soi. Pourquoi le golf est-il en perte de vitesse? Il y a plusieurs raisons. La première, c'est que la clientèle du golf est vieillissante et la relève n'est pas nécessairement au rendez-vous dans le groupe des 25 à 40 ans. Ces derniers sont beaucoup plus occupés à consacrer du temps à leur famille et à pratiquer un sport ou une activité familiale. Ce n'est pas le cas du golf.

C'est fini le temps où monsieur allait jouer au golf le samedi et le dimanche matin pendant que madame restait à la maison pour s'occuper des enfants. Maintenant, les nouveaux couples veulent s'occuper à deux de la famille et c'est un peu pourquoi le golf doit trouver une solution pour attirer ces familles à leur club respectif.

Un autre point d'interrogation: les couples veulent maintenant pratiquer le golf ensemble, mais le prix dérange beaucoup. C'est pourquoi les clubs devront très bientôt penser à offrir une catégorie pour les couples qui tiendra compte du tarif offert à cette clientèle.

AUTRES TARIFS À RÉVISER

D'autre part, beaucoup de dames pratiquent ce sport dans les dernières années. On doit trouver une façon pour qu'elles soient de plus en plus impliquées au sein des conseils d'administration. Je suis convaincu qu'elles amèneraient de nouvelles idées et de nouvelles façons d'administrer les clubs.

Le sport-études dans les écoles est l'un des autres points que les clubs devront travailler. Oui, ça existe déjà, mais il faudrait investir dans le sport et aider les commissions scolaires à simplifier le travail avec ces jeunes. Le temps de jeu constitue également un problème majeur pour plusieurs. Les clubs ont tenté différentes formules, par exemple en faisant jouer des 14 trous ou même des 9 trous, mais ça n'a pas connu un très grand succès.

Un autre point d'interrogation pour les dirigeants des clubs: ils devront regarder les tarifs pour

les retraité(e)s, ceux et celles qui ne voient pas nécessairement leur pension augmenter au même rythme que les clubs haussent leurs cotisations. Plusieurs cessent de pratiquer ce sport tout simplement pour un motif pécuniaire. Ils disposent de beaucoup de temps, mais leurs moyens ne leur permettent plus de jouer. C'est la réalité d'aujourd'hui.

Toutefois, une chose que les clubs devront faire, c'est d'investir dans la publicité pour vanter les mérites et les avantages de la pratique du golf. Un bel exemple? On dit aux gens que pour maintenir une bonne santé et une bonne condition physique, la marche arrive en tête de liste. Il ne faut pas oublier qu'un golfeur ou une golfeuse qui joue 18 trous à pied marche en moyenne entre 8 et 9 kilomètres pour chaque ronde de golf. C'est une bonne marche effectuée en pratiquant un sport super intéressant.

Je suis assuré que les dirigeants de clubs connaissent tous ces raisons, mais de là à mettre en pratique les solutions envisagées, c'est un peu plus compliqué. Car il ne faut pas oublier que les clubs doivent également présenter des conditions de jeu exceptionnelles et un terrain à l'image des années 2000, c'est-à-dire beaucoup plus d'argent à investir sur les terrains. C'est la réalité d'aujourd'hui.

Sur ce, je vous souhaite une bonne saison de golf!

CARBO HONORÉ

Bonne nouvelle la semaine dernière pour l'ancien numéro 21 des Saguenéens, le capitaine Guy Carboneau. Il sera intronisé au Temple de la renommée du hockey. S'il y en a qui mettent en doute la pertinence de sa présence au Temple de la renommée, je trouve que la carrière

de Guy Carboneau lui donne toutes les raisons d'être parmi les grandes vedettes du hockey.

Guy a performé de façon tout à fait extraordinaire au hockey junior majeur, mais lorsqu'il s'est présenté chez le Tricolore, il y en avait plusieurs pour marquer des buts et remplir le filet. Ils ont donc donné un nouveau défi au natif de Sept-Îles qui faisait la différence, c'est-à-dire jouer défensivement. Son talent lui a permis de s'adapter rapidement à son nouveau rôle. Et quand on regarde la carrière de Guy Carboneau, avec trois trophées Frank-Selke et trois coupes Stanley, il n'y a pas beaucoup de joueurs qui peuvent revendiquer de telles statistiques dans toute la Ligue nationale de hockey ou dans leur carrière.

Bravo Carbo! Tu mérites d'être au Temple de la renommée et surtout, je pense que les gens du Saguenay doivent être fiers pour lui.



— ARCHIVES LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE

CHAMPIONNATS CANADIENS DE CYCLISME SUR ROUTE

De l'argent pour Ann-Pascale Ouellet



JOHANNE SAINT-PIERRE
jstpierre@lequotidien.com

« Je suis contente, surtout que je n'ai que 19 ans. Il me reste encore deux ans dans cette catégorie-là, alors je pense que je peux me démarquer encore mieux dans les prochaines années. »

— Ann-Pascale Ouellet

Même si ce ne sont pas ses premiers championnats canadiens de cyclisme sur route, l'Almatoise Ann-Pascale Ouellet vient tout de même de conclure ses premiers nationaux alors qu'elle était en pleine possession de ses moyens. Les résultats ont donc été à la hauteur de ses attentes puisqu'elle a été couronnée vice-championne U23 de l'épreuve sur route courue, samedi, à Saint-Georges de Beauce.

L'athlète de 19 ans, qui court cette année sous les couleurs de Macogep Tornatech Specialized propulsé par Mazda, a hérité du même temps que sa coéquipière, Olivia Baril (3 h 01 mn 18), couronnée championne canadienne des moins de 23 ans. Inutile de dire que le duo de Macogep avait un grand sourire en montant sur le podium qui a été complété par Anna Gabrielle Traxler de La Charente Maritime (3 h 01 mn 23).

« Ce sont mes deuxième championnats canadiens en classe Élite, mais mes premiers en étant en pleine forme », souligne la jeune femme peu après avoir pris part à la dernière épreuve du championnat, un critérium éprouvant. La Jeannoise, qui en est à sa cinquième saison sur route, a de beaux défis à relever avec sa nouvelle formation.

« J'ai de plus grosses compétitions et aussi de plus grosses attentes par rapport à mon équipe. J'ai toujours un rôle à faire, aider mes coéquipiers, etc. (Samedi), la course sur route était de 108,5 kilomètres dans les côtes en Beauce et nous avons dû composer avec toutes sortes de températures. On est parties au soleil et on est revenues sous la pluie. Le parcours était assez "côteux" et il y a eu une belle rivalité avec l'équipe Rally Uhc Cycling, de sorte qu'il y a eu beaucoup de sélection. On s'est retrouvé un petit groupe de 14 coureuses à l'avant et c'est comme ça qu'on a terminé la course. Nous n'étions



En pleine possession de ses moyens, l'Almatoise Ann-Pascale Ouellet (à gauche) a été couronnée vice-championne U23 de l'épreuve sur route des Championnats canadiens de cyclisme sur route tenus en Beauce. Sa coéquipière de l'équipe Macogep Tornatech Specialized, Olivia Baril, a remporté l'or tandis qu'Anna Gabrielle Traxler obtient le bronze. — PHOTO TIRÉE DE FACEBOOK

que trois U23 dans ce groupe parce que nous courons avec les filles de la classe Élite. J'ai fini 12^e au total, mais deuxième des U23. »

SAISON BIEN REMPLIE

L'Almatoise est fière de sa performance. « Je suis contente, surtout que je n'ai que 19 ans. Il me reste encore deux ans dans cette catégorie-là, alors je pense que je peux me démarquer encore mieux dans les prochaines années. L'équipe est structurée et on a des tâches qui nous sont distribuées selon notre forme. Dans mon cas, mon rôle est souvent d'aider mes coéquipières, mais un jour, mon tour va venir. Par contre, aux Championnats canadiens, la façon de courir est un peu différente. On a quand même réussi à faire un bon travail d'équipe », ajoute celle qui fait tranquillement sa place.

Lundi, Ann-Pascale Ouellet a pris le départ du critérium, mais à l'instar de nombreuses autres coureuses, elle n'a pas complété le difficile parcours. En fait, seulement 11 coureuses ont franchi le fil d'arrivée.

« Je n'ai pas terminé la course, mais je pense que j'ai donné mon 100 % et aidé les filles le plus possible le temps que j'étais là. C'était un parcours extrêmement difficile, avec une côte d'un bord et une descente sur un kilomètre, alors c'était vraiment répétitif. Les filles attaquaient beaucoup », note celle qui n'a rien perdu de sa passion pour son sport.

Les prochaines semaines seront d'ailleurs bien remplies. Mercredi, elle part pour Vancouver afin de prendre part aux dix jours de courses du B.C. Superweek. L'Almatoise et ses coéquipières

s'envoleront ensuite vers la France pour une semaine et demie de compétitions.

Mentionnons qu'au Grand Prix de Gatineau, Ann-Pascale a récolté ses premiers points UCI en prenant le 17^e rang à l'épreuve sur route de la classe Élite.

JUNIORS

Deux anciennes Almatoises, les jumelles Adèle et Florence Normand, ont pris part aux nationaux dans la catégorie junior. Adèle (NCCH Élite) a pris le 14^e rang de l'épreuve sur route junior (78,1 km) et le 21^e rang du contre-la-montre. Florence (Québecor Stingray) a pris le 33^e rang du contre-la-montre, mais n'a pas terminé l'épreuve sur route. Enfin, les deux sœurs font partie des nombreuses cyclistes ayant abandonné pour le critérium.

Sports

UNE OFFRE
HOSTILE À
L'ATTAQUANT
SEBASTIAN
AHO
LE CH JOUE LE
TOUT POUR LE
TOUT
32

facebook/
LeQuotidien
Progres

@lequotidien_cyb

TOUS LES SAMEDIS

Laflamme lance sa collection Nobleman&fils
PAGES 22 ET 23

LEMAG
À cinq livres du bonheur

BRISSON

Le secret est dans la soupe

+ CHRONIQUE SEXOLOGIE
Une vie sans jour

le Progrès
GRUPE CAPITALES MEDIAS
SAMEDI 12 JANVIER 2019

SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN, 2^e ANNÉE, N° 41 | DÉPÔT 2,40\$+TAXES lequotidien.com 4 28867 00002 7

LEMAG.

le Progrès
SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

BLEUET ADAPTÉ
Julien Renaud
AU ROYAUME DE L'INSOLITE
PAGE M11

ARTS
Frissons
STÉPHANIE GERVAIS AMÈNE SES LECTEURS AU VILLAGE FANTÔME
PAGE M43

ARTS M41
DIVERTISSEMENTS M64
JEUNESSE M12
RÉGAL M53
TOIT & MOI M25
VOYAGE M57

AU PAYS DES GÉANTS

PAGES M2 ET M3

le Progrès

Chroniques | Bières | Cinéma | Voyages | Cuisine | Arts | Vins | Toit & Moi | Jeux